

З. З. ЭБСЭЛЭМОВ,
В. И. ХАЖИН

БАШКОРТСА - РУССА
ГРАММАТИК -
ОРФОГРАФИК
hY3ЛЕК

225581
Чтоб жить

ӨФӨ—1993

З. З. ЭБСЭЛЭМОВ,
В. И. ХАЖИН

БАШКОРТСА-РУССА грамматик- орфографик нүзлек

(РУС МӘКТӘПТӘРЕНДӘ УҚЫУСЫ БАШКОРТ БАЛАЛАРЫ
ӨСӨН КҮЛЛАНМА)

*Башкортостан Халық мәгарифы министерствоһы
тарафынан тәжіригінде*

ӨФӨ
«КИТАП»
1993

Әбсәләмов З. З., Хажин В. И.

Ә 54 Башкортса-руssa грамматик-орфографик һүзлек: Рус мәктәптәрендә укыусы башкорт балалары өсөн кулланма.— Өфө: Башкортостан «Китап» нәшриәте, 1993. 136 бит.

Был һүзлек урта мәктәптен рус кластарында укыусы башкорт балаларына кулланма рәүешендә тәждим ителә. Унда бирелгән һүззәр башкорт теле һәм туған әзәбиәт дәреслектәренән алынды.

Һәр баш һүззәң russaға тәржемәһе бирелеу менән бергә, һүзлектә шулай ук айырым һүз формаларының дөрөс язылыши ла күрһәтелде.

ISBN 5-295-00792-8

4602030000—76
Ә M121(03)—93 180—93

ББК 81.2 Баш-4

ISBN 5-295-00792-8

© Эбсәләмов З. З., Хажин В. И., 1993

ИНЕШ ҺҰЗ

Был һүзлек ике максатты құз уңында топтап төзөлдө: беренсе — теге йәки был һүззен төрлө грамматик формаларза дөрөс язылышын күрһәтеу булға, икенсе — һүззәрзен русса тәржемәһен, мәғнәнәһен биреү. Бындай һүзлектең актуаллек һүнғы вакытта мәктәптәрзә башкорт телен үкитыуга итибарзың артыуна, туған телде рус мәктәптәрендә үкүусы башкорт балаларына өйрәтә башлауға бәйләнгән. Ул үкитыусыларзың, үкүусыларзың ошо йүнәлештеге ихтыяждарын бер ни тиклем қәнәғәтләндерәсәк, туған телде өйрәтеүгә һәм өйрәнеүгә булышлық итәсәк. Шуға күрә ул, беренсе си-ратта, рус мәктәптәрендә туған телде өйрәнеүсе башкорт балаларына күлланма рәүешендә тәжидим ителә. Һүззәрзен төрлө грамматик формаларза дөрөс язылышын күрһәтеу бурысы шулай ук башкорт орфографиянына индерелгән һүнғы үзгәрештәр менән дә билдәләнә.

Һүзлеккә, әлбиттә, башкорт әзәби телендәге бөтә һүззәр ҙә индерелмәне. Теге йәки был һүззен һүзлеккә индерелеү-индерелмәүе тураһында тәнkit һүззәре, бәхәстәрзен булыуы тәбиги, сөнки бындай һүзлектәргә һүззәр һайлап алышың төүәл һәм анық қына шарттарын эле бер кем дә билдәләмәгән. Шуға күрә кайһы бер һүззәрзен һүзлектә ни өсөн урын алышына асыклық индерергә кәрәк. Беренсәнән, һүзлектәге һүззәрзен бөтәһе лә урта мәктәп өсөн сыгарылған «Башкорт тела» һәм «Туған әзәбиәт» дәреслектәрендә осрай. Икенсәнән, қайһы бер һүззәрзен язылыши ауырлық тыузырмаһа ла, мәғнәнәһе бөтә үкүусылар өсөн дә билдәле түгел. Хәзерге башкорт әзәби телендә кин қулланылмаған айырым һүззәрзен дә һүзлектә осрауы ошолар менән аңлатыла.

ШАРТЛЫ ҚЫСКАРТМАЛАР

ал. — алмаш
бәйл. — бәйләүес
ис. — исем
киң. — киңәксә
кыл. — қылым
мөн. h.— мөнәсәбәт hұз

өнокш. h.— өнокшаш hұз
сиф.— сиғат
р.— рәүеш
терк.— теркәүес
h.— han
ым.— ымлық

ҺҰЗЛЕКТЕ ТӨЗӨГӘНДӘ ФАЙЗАЛАНЫЛҒАН ӘЗӘБИӘТ

Башкирско-русский словарь. М., 1958.

Башкорт әзәби теленен алфавиты һәм орфографияны. Өфө, 1982.
О ж е г о в С. И. Словарь русского языка/Под ред. Н. Ю. Шведовой. 13-е, испр. изд. М., 1981.

Русско-башкирский словарь. М., 1964.

Х а ж и н В. И. Орфография һұзлеге. I—III класс укусындары өсөн қулланма. Өфө, 1978.

БАШҚОРТ АЛФАВИТЫ

Аа (a)	Бб (бә)	Вв (вә)	Гг (гә)	Ғғ (ғыл)	Дд (дә)
Җҗ (җыл)	Ее (үе)	Ёё (үо)	Жж (жә)	Зз (зә)	Ии (и)
ҔӮ (ү)	Ққ (қа)	҆Ққ (қыл)	҆Лл (эл)	Мм (эм)	Ңң (эн)
Ҥҥ (эн)	Оо (о)	Өө (ө)	Пп (нә)	Рр (эр)	Сс (ес)
Ҫҫ (џе)	Ҭҭ (тә)	Үү (ү)	Үү (ү)	Փֆ (эф)	Хх (ха)
Ҥҥ (һыл)	҆Цц (цә)	҆Чч (чә)	Шш (ша)	҆Щщ (ща)	ъ калын айрыу билдәһе
҆Ыы (ы)	ъ нәзеклек һәм нәзек айрыу билдәһе	Әә (ә)	Әә (ә)	҆Юю (үй)	҆Яя (я)

БАШКОРТ ОРФОГРАФИЯНЫ ТУРАҢЫНДА

Башкорт орфографияны ике төп принципка нигезләнә: фонетик (фонематик) һәм график.

Фонетик принципка нигезләнгән орфография һүззәрзен күп осракта нисек әйтелһә, шулай язылыуын нормалаштыра. Ысынлап та, башкорт телендә күпселек һүззәрзен дөрөс язылыши дөрөс әйтешкә тулыныса тап килә: *королошоноң, һөйләм, нигез, үсемлек*.

Башкорт телендә рус теленән һәм рус теле аша бүтән телдәрзән ингән һүззәр бик күп. Уларзың һаны арта бара. Бындай һүззәр күпселек осракта рус телендәгесә язылалар: *трактор, комсомолец, фестиваль, пионер, материk*. Үзләштерелгән һүззәрзен язылыши график принципка нигезләнә. Ошо ике принциптан тыш, башкорт орфографияның тағы ла бер нисә принципты билдәләйзәр. Ләкин язылыши уларға нигезләнгән һүззәр башкорт телендә бик әз, дөйөм грамоталылыкты күтәреүгә лә уларзың хәл иткес роле юк. Шуға күрә ул принциптар тураңында бында һүз алып барылмай.

Орфография — катмарлы төшөнсә. Һүззәрзе дөрөс языу, шулай ук һүззәрзе айырып, күшүп йә һызыкса аша языу, яңғызлык исемдәрзе үзүр хәрефтәр менән языу, үзләштерелгән һүззәрзен ялгаузарын дөрөс языу — былар бөтәһе лә орфография қарамағында. Бындай язылыштарзы орфографик тағизәләр нормалаштыра.

БАШКОРТ ОРФОГРАФИЯНЫНЫң ТӨП ҖАҒИЗӘЛӘРЕ

ӨНДӘРЗЕ ХӘРЕФТӘР МЕНӘН БИЛДӘЛӘҮ

О һәм ө хәрефтәре

1. **О** һәм **ө** хәрефтәре һүззән **о** йәки **ө** өндәре ишетелгән бөтә урындарында ла языла: *оло, төтөн, көслө*.

2. Беренсе ижектәрендә **о** йәки **ө** хәрефтәре булған төп башкорт һүззәренен башка ижектәрендә **а**, **ә**, **у**, **ү** һәм и хәрефтәренен берене килмәһә, бөтә ижектәрендә лә **о** йәки **ө** язылыши һақлана: *орлок, орлогтоң, орлоғоноң; көс, көслө, көслөлөктөн*.

Әгәр әйнән һүззәрзен җалған ижектәрендә **а**, **ә**, **у**, **ү**, и хәреф-

тәренең беренең килһә, уларзан һүнгү ижектәрзә ы, е хәрефтәре языла: *тойоуы*, *коралы*, *көслөләрзәң*, *королоуының*, *мөмкинлек*.

Ү һәм ү хәрефтәре

1. Һүз башында, шулай ук тартынкыларзан һүн һүз уртаһында у, ү хәрефтәре һүзынкы өндәрзә белдерә: *урман*, *үлән*, *қәкүк*, *буран*, *куңел*.

2. Һүзынкыларзан һүн һәм һүз азагында у, ү хәрефтәре тартынкы ү, ү өндәрен белдерә: *ауыл*, *йөрөү*, *кайтыу*, *тәүлек*.

И хәрефе

1. И хәрефе и өнө ишетелгән бөтә урында языла: *ишек*, *Сәлих*.

2. Кайны бер кеше исемдәре, сифаттар, шулай ук башка һүз төркөмдәренә қараган бер нисә һүззәң азагында әй ишетелһә лә, и хәрефе языла: *Вәли*, *Шәмси*, *фәнни*, *ғилми*, *ни*, *ти*.

Е — е хәрефе

Башкорт һүззәрендә е хәрефе ике төрлө функция үтәй:

1) һүз башында йә тигән ике өндө белдерә: *ел*, *еләк*, *ем*;

2) һүз уртаһында һәм азагында ә өнөн белдерә: *бел*, *кеше*, *кейсем*, *тере*, *эшсе*.

Рус теленән ингән һүззәрзә е хәрефе рус орфографияны нигезендә языла: *Енисей*, *герой*, *поезд*, *боец*, *система*.

Ә хәрефе

Ә хәрефе башкорт һүззәрендә һүз башында ғына языла: *элек*, *әшице*, *әйә*, *эрға*.

Рус теленән ингән һүззәр бил қагиҙәгә буйынномай, рус орфографияны нигезендә языла: *экскурсия*, *поэма*, *алоә*, *аэростат*.

В хәрефе

1. Башкорт һүззәрендә һүз башында ғына языла һәм ү, ү өндәрен белдерә: *вакыт*, *вәкил*, *вәғәзә*.

2. Рус теленән үзләштерелгән һүззәрзә төрлө урында язылырға мөмкин: *вагон*, *завод*, *актив*.

И ң кәрмә: башкортса кайны бер қушма һүззәрзә в хәрефе һүз уртаһында ла язылырға мөмкин: *башваткыс*.

Й хәрефе

Й хәрефе түбәндәге урындарза языла:

1) һүз һәм ижек башында о, ө, ү, ы, ә алдынан: *йомғак*, *койо*, *йөрө*, *йүгән*, *йүкә*, *Әйүп*, *йыр*, *быйыл*, *йәш*, *йәйәү*;

2) һүз уртағындағы ижек башында ә алдынан да языла: *кейем, тейен, бейей, етәйек*;

3) һүз һәм ижек азағында: *йәй, йәшәй, эшләй, майҙан, быйма*.

Ю хәрефе

Ю хәрефе **йу** ишетелгән урындарҙа языла: *юл, юрған, юғары, юйғыс*.

Рус теленән ингән һүззәрәп рус телендәге язылыши һақлана: *юбилей, июнь, революция, меню, бюро*.

Я хәрефе

Я хәрефе башҡорт һүззәрендә **йа** ишетелгән урындарҙа, ә рус теленән үзләштерелгән һүззәрәп рус теле орфографияһы нигезендә языла: 1) *яр, яй, аяզ, таяк, бая, кояш; йый — йыя, куй — куя;* 2) *Рязань, юбиляр, поэзия, Илья*.

ъ, ь хәрефтәре

1. Башҡорт телендә **ъ, ь** хәрефтәре тартынкыларҙан һун **я, ю** хәрефтәре алдынан айырыу мәксатында қулланыла. Эгәр һүззән тәүге өләшәндә нәзек һузынкылар булһа — **ъ** хәрефе, ҡалын һузынкылар булһа, **ь** хәрефе қулланыла: *көнъяк, биръяк, аръяк, Акъюлов, донъя*.

2. Кайһы бер һүззәрәп генә осрай торған тамаҡ төбө өнө ҡалын һузынкылы һүззәрәп **ъ** хәрефе, нәзек һузынкылы һүззәрәп **ь** хәрефе менән белдерелә: *маъмай, тәъмин, тәъсир*.

3. Үзләштерелгән һүззәрәп **ъ** һәм **ь** хәрефтәре рус телендәгесә языла: *апрель, конъки, объект, съезд*.

Ялғау күшканды, һүз азағындағы **ь** билдәһе һәр ваҡыт тәшәп ҡала: *лагерь — лагерға, фестиваль — фестивалдә, апрель — апрелдә*.

КАЛЫН һәМ НӘЗЕК һУЗЫНКЫЛАРЗЫН ЯЗЫЛЫШЫ

1. Башҡорт һүззәрендә **йә** ҡалын һузынкылар ғына, **йә** нәзек һузынкылар ғына була ала. Ошоға ярашлы рәүештә языуза ла бер һүз эсендә **йә а, у, о, ы** хәрефтәре генә, **йә ә, ү, ө, ә(е)** хәрефтәре генә булырға мөмкин: *ауылыбыз, тартынкы, киләсәк, күцелле, бормалы*.

Иң кәрмә: **и** хәрефе һүззәрәп **а, ы** хәрефтәре менән дә, **ә, ә** хәрефтәре менән дә қулланыла ала: *иланы, иләне*.

2. Рус теленән, фәрәп һәм фарсы телдәренән ингән һүззәрәпен язылыши башҡорт орфографияһының был законын буйһонмай: *пенал, кабинет; мәғариф, рәссам*. Ләкин был телдәрәпэн элегерәк үзләштерелеп, өн составы яғынан башҡорт теленен фонетик закондарына тамам буйһонған һүззәр башҡортса әйттелгәнсә языла: *бу-рәнә, тәрилкә; майҙан, һәләкәт*.

3. Күшма һүззәр ике нигеззән төзөлгәнлектән, уларҙа ҡалын хәрефтәр ҙә, нәзек хәрефтәр ҙә булырға мөмкин: *Ағиzel*, *Стәрлетамак*, *Ташкисеу*, *Шүлгәнташ*.

4. Беренсе ижеге тартынкыға бөтөп, икенсөнде ҙа менән башланған һүззәрҙә ошо ике ижек араһында ы, е, ө, ө язылмай: *бөҙрә*, *әкрен*, *қәкре*, *йомро*.

ЯЛГАУЗАРЗЫН ЯЗЫЛЫШЫ

1. Бөтә төр ялғаузар ҙа тамырға, нигезгә күшүп языла.

2. Тамырында ҡалын һузынкылар булған һүззәргә — ҡалын ялғаузар, тамырында нәзек һузынкылар булған һүззәргә нәзек ялғаузар күшүла: *бала-лар-зың*, *көрәк-тәр-ғә*.

3. Тамырында йәки нигезендә ө үәки ө хәрефтәре генә булған һүззәрҙән әйәлек, төшөм килем, әйәлек заты, хәбәрлек ялғаузарында, қылымдарзың үткән һәм киләсәк замандарының ялғаузарында, шулай ук үл һүззәрҙән исем, сифат яһаусы ялғаузарҙа ла ө үәки ө хәрефе һақлана: *өмөтөбөззө*, *төзөнө*, *төзөр*, *төрлө*, *көчөз*, *кошсолокто*, *осорбоз*.

Иң кәрмә: исем қылымдарға күшүлған ялғаузарҙа ө—ө хәрефтәре һақлана: *осоусының*, *көлөүен*.

(Был турала шулай ук 6-сы биттәге ө һәм ө хәрефтәренен язылышы һақында әйтелгән 2-се пунктты ла әарағыз.)

4. Килем, һан, қылымдың шаһитлы үткән заман ялғаузарының тәүге хәрефе тамырзың йәки нигеззән ниндәй хәрефкә бөтөүенә ҡарай.

Ялғаузарзың вариантарын түбәндәгө таблица күрһәтә:

Һүззәрҙән тамыры йәки нигезе аза- бындағы хәрефтәр	Ялғаузарзың вариантары					һан	шаһитлы үткән заман		
	Килемштәр				сыға- наң				
	әйәлек	төбәң	төшөм	урыйн- вақыт					
1. а, ә, ы, ә, е, ө, ө, я	-ның, -нен, -ноң, -нөң	-фа, -ға, -но, -нө	-ны, -не, -но, -нө	-ла, -дан, -да, -дә	-нан, -нән	-лар, -дар, -дәр	-ны, -не, -но, -нө		
2. л, м, н, ң, з, ж	-дың, -ден, -дон, -дөң	-ға, -ғә, -до, -дө	-ды, -де, -но, -нө	-да, -дан, -дән	-нан	-дар, -дәр	-ды, -де, -до, -дө		
3. б, в, г, д, қ, қ, п, с, ң, т, ф, ҳ, һ, ң, ч, ш, ң	-тың, -тен, -тон, -төң	-қа, -қә	-ты, -те, -то, -тө	-та, -тан, -тә	-тән	-тар, -дәр	-ты, -те, -до, -тө		
4. ә, ә, р, у [ү], ү [Ӵ], и, ю	-әң, -ән, -әң, -әң	-ға, -ғә, -ғо, -ғө	-ә, -ән, -ә, -ә	-ән, -ән, -ән, -ән	-әр	-зар, -зар, -зәр	-ә, -ә, -з, -з		

ҮЗЛӨШТЕРЕЛГӨН ҺҮЗЗӘРЗӘ ЯЛҒАУЗАРЗЫҢ ЯЗЫЛЫШЫ

1. Нәзеклек билдәһенә бөткән һүззәргә ялғау күшканда, ь билдәһе төшөп қала. Был осракта азағы **ль**, **нь**, **мъ** менән килгән йәки ике тартынкы менән бөтөп, һунғыны йомшак булған һүззәргә нәзек ялғау, җалған осрактарза җалын ялғау күшыла: *апрель—апрелдә, июнь—июндә, пристань—пристангә, декабрь—декабрәд, Томь—Томгә, Пермь — Пермдән; ләкин секретарь—секретары, картечь—картечты, гуашь—гуаштың.*

2. Һузынкы һәм тартынкы өндәргә бөткән һүззәргә бөтә осрактарза ла җалын ялғау күшыла. Ялғаузың ниндәй хәреф менән башланыуы 9-сы биттәге таблицаға ярашлы билдәләнә: *кафела, менюзы, алоэнан, таксиға.*

3. Азағы **ст**, **сть**, **зд**, **вт**, **фт** қүшымаларына бөткән һүззәргә ялғау күшканда, һунғы **-т**, **-ть**, **-д** хәрефтәре төшөп қала һәм җалын ялғау ялғана: *артист—артисы, власть—власы, поезд—поезга, шрифт—шифтан, космонавт—космонавы.*

И с к ә р м ә: *яңғызлық исемдәрзә һунғы -т һақлана: Брест — Брестка, Кронштадт — Кронштадтта.*

4. Ике бер иш тартынкыға бөткән һүззәрзән ялғаузыры алдынан бер тартынкы төшөп қала: *металл — металдың, класс — класта.*

И с к ә р м ә: *был җағиҙә янғызлық исемдәргә җағылмай: Донбассста.*

5. Һүз **-нг**, **-нк**, **-ск**, **-амп** қүшымаларына бөтһә, ялғау күшымы алдынан **-ы-** хәрефе өстәлә: *лозунг — лозунгыны, киоск — киоскыға, танк — танкының, штамп — штампының.*

Ә инде **-ск** менән бөткән қала исемдәренә ялғау күшканда, **-и-** өстәп языла: *Свердловск — Свердловскиға, Минск — Минскизан.*

6. Һүз **-и** хәрефенә бөтһә, эйәлек заты ялғауы алдынан **-й-** хәрефе өстәлә: *носки — носки-й-ым, такси — такси-й-ы.*

ҺҮЗЗӘРЗӘН АЙЫРЫМ, ҚУШЫП ҺӘМ ҺЫЗЫКСА АША ЯЗЫЛЫШЫ

1. Ярзамсы һүз төркөмдәре (теркәүес, бәйләүес, киңәксе) айырым языла.

И с к ә р м ә: а) икеләнеу (*дыр-дер, зыр-зәр, лыр-лер, тыр-тер*), һораяу (*мы-ме, мо-мо*), үтенеу (*сы-се, со-сө, һана-һәнә*) киңәксләрә һүзгә қүшымып язылалар: *юктыр, киләнеңдер, бармы, эшләсе, әйтгәнә;*

б) иркәләүзе анлатып, эйәлек заты ялғауы менән бергә килгән *ғына-генә, қына-кенә* киңәксләрә алдағы һүзгә қүшымып языла: *илгенәм, бергенәм, башкынайым, улғынаһы.*

в) сифаттар менән рәүештәрзән артықлық дәрәжәһен белдереүс киңәксләр һүз алдынан һызыкса аша язылалар: *кып-кызыл, сөм-кара, тип-тиз, ап-аз.*

2. Алмаш составындағы һүззәр һәр вақыт айырым языла: *һәр бер, бер ни, әллә кем.*

3. Күшма һан составындағы һүззәр айырым языла: *өс ыйә үтүз биш.*

КУШМА ҺҮЗЗӘРЗЕҢ ЯЗЫЛЫШЫ

1. Тәүге һүзә анықлаусы мәғәнәһен юғалтып, икеһе бергә бер атама булып киткән күшма һүззәр бергә языла: *Ағиzel, аккош, көнъяқ, карагас, бишбармак, қызылганат*.

2. Тәүге һүзә анықлаусы мәғәнәһен һақлаған йәки бер нәмәне икенсөнән айырып килгән күшма һүззәр айырым языла: *баш қала, ак түркістан, кара күргаш, акыл күк, ялан аяқ, ялан баш*.

3. Бер үк исемдәге географик атамаларзы бер-беренән айырыу өсөн килгән һүззәр яңғызлық исем составына инә һәм, үзүр хәреф менән башланып, айырым языла: *Оло Қызыл, Кесе Қызыл, Үрге Йәркәй, Иңке Қалмаш, Беренсе Эт科尔*.

4. Компоненттара араһындағы мәнәсәбәт эйәлек заты ялгауы аша бирелгән (һөйкәлеу бәйләнеше менән яһалған) күшма һүззәр айырым языла: *район Советы, педагогия училищеһы, мәзәният порто*.

5. Күшма қылымдар айырым языла: *хайран қалыу, хәрмәт итей*.

6. Қабатланып килгән һүззәрзән, шулай ук парлы һүззәрзән тәзәлгән күшма һүззәр һызықса аша языла: *тиз-тиз, йүгерә-йүгерә, мал-тыуар, арлы-бирле, аркыс-торкос*.

7. Ике атаманан қашарлап яһалған топонимдар, ике өлөшө лә үзүр хәреф менән башланып, һызықса аша языла: *Езем-Каран, Қыпсак-Аскар, Қырғыз-Миәкә, Қаңы-Төркәй*.

8. Цифрзар менән бирелгән һандарзың ялғаузыры цифрзан һүн һызықса аша языла.

И े р м ә: а) рәт һандарының -сы, -се, -сө ялғаузыры ғына языла: *2-се, 3-сө, (3-өнсө түгел)*;

б) рим цифрзары менән бирелгән, шулай ук даталарзы белдерген һандарзың ялғаузыры язылмай: *V класс, 1980 йыл, 9 май*.

9. Вакыт аралығы сиктәрен күрһәткән һандар араһында һызық түркеси: *1941—1945 йылдар*.

ҺҮЗЗӘРЗЕ ЮЛДАН ЮЛҒА КҮСЕРЕУ

1. Һүззәр бер юлдан икенсөнә ижектәр буйынса күсерелә: *фай-за, қа-ыйн, укуу-сы-лар-зың, укуусылар-зың*.

2. Бер хәрефтән торған ижек тәүге юлда қалдырылмай һәм икенсөн юлға күсерелмәй: *әки-әт, Әл-фиә (ә-киәт, Әлфи-ә тип күсереп хата)*.

3. Ижек сиктәрендә ь, ъ хәрефтәре булһа, улар тәүге юлда қалдырыла: *тәь-мин, көнъ-яқ, аръ-яқ*.

ҺҮЗЛЕКТЕҢ ТӨЗӘЛӨШЕ

1. Һүзлектә башкорт һүззәренең бөтә мәғәнәләре лә рус теленә тәржемә итлемәне. Бында, нигеззә, һүззәрзен ин төп мәғәнәләре генә күрһәтелде.

2. Ялғаузарының язылыши ауырлық тыузырган һүззәрзен төрлө грамматик формалары бирелде.

а) Исемдәрзен төп килем формаһынан һүн III зат эйәлек формалары, әйәлек һәм төбәү килем формалары күрһәтелде:

пуля (пуляһы, пуляның, пуляға)

б) Сифаттар дәрәжәләре менән урынлаштырылды. Тәүзә төп дәрәжә, унан сағыштырыу, артыклық дәрәжәләренен формалары бирелде. Кайы бер сифаттарзың азьытыу дәрәжәләре лә күрһәтелде:

ак (ағырақ, ап-ак, акһыл)

в) Қылымдарзың исем қылым формалынан һүн қылымдың нигезе һәм уртақ қылым бирелде; нигезе -ай, -үй, -ой, -ый хәрефтәренә бәткән қылымдарзың хәзерге заман хәбәр һөйкәлешенең III зат берлек формалары ла күрһәтелде:

**ябыу (яп, ябырға)
моңайыу, (моңай, моңайырға, моңая)**

г) Һүзлеккә ябай һандар ғына индерелде. Төп һандан һүн рәт һанының формалары алынды, цифрзар менән күрһәтелгән рәт һанда-рының язылышина мисалдар бирелде:

ете (етенсе; 7-се класс, ләкин VII класс, 7 ноябрь)

д) Алмаштарзың язылыши уларзың эйәлек килем, төбәү һәм урын-вақыт килем формаларын биреү аша күрһәтелде:

мин (минең, минә, миндә)

3. Һүзлектә кайы бер рәүештәргә, ярзамасы һүз төркөмдәренә ингән бәтә һүззәргә, мәнәсәбәт һүззәргә һүз төркөмөн белдереүсе билдәләр күйилды, мәсәлән: **барышлай р., менән терк., кәрәк мөн. һ.**

4. Башкорт телендә сифат урынында ла, рәүеш урынында ла йөрөгән кайы бер һүззәрзен русса мәғәнәләре цифрзар менән айырып бирелде:

- яй** 1. медленный, неторопливый, тихий;
2. медленно, неторопливо, тихо

5. Омоним һүззәр айырым бирелде, уларзың ниндәй һүз төркөмөнә қарағанлығы күрһәтелде һәм күп осракта мисалдар җа килтерелде:

**игәү I ис. (кырлы игәү)
игәү II қыл. (игә, игәргә)**

6. Русса тәржемәлә կүп мәғәнәле һүззәрзен айырым мәғәнәләре нәктәле өтөр аша бирелде. Мәғәнәләрзе тулырақ асыу өсөн йыш қына синонимдар килтерелде, улар өтөр аша язылды, мәсәлән:

әүәл р. прежде, раньше; сперва, сначала

7. Әгәр қылым эш-хәрәкәттең атамаһын да аңлатып, уны русса исем менән биреп булһа, тәржемәлә ул цифрзар менән айырып күрһәтелде:

- яндырыу (яндыр, яндырырға)** 1. жечь, сжечь; палить, спалить;
2. сжигание

A

абаға пáпоротник
абзац аbzáц
абрuiй авторитéт
абына-һөрөнэ спотыкáясь
абыныу (абын, абынырға) спотыкáться
авангард (авангарды, авангардтың, авангардка) авангáрд
август (авгусы, августың, авгуска) áвгуст
авиамодель (авиамодеle, авиамоделден, авиамоделгэ) авиамодéль
авиация авиáция
автобиография автобиогráфия
автобус автóbус
автовокзал автовокзál
автограф автóграф
автозавод (автозаводы, автозаводтың, автозаводка) автозавóд
автомат автомáт
автомобиль (автомобиле, автомобилден, автомобилгэ) автомобиль
автономиялы автонóмный
автор áвтор
авторучка авторúчка
агроном агронóм
ағай (ағаңы, ағайзың, ағайға) стárший брат
ағай-энे рóдственники, роднý
ағар сиf. (ағар һыу) стóчный, протóчный
ағарттыу (ағарт, ағартырға) 1. белítъ, побелítъ; 2. побéлка
ағарыу (ағар, ағарырға) белéть, побелéть; побледнéть; седéть
ағас дéрево
ағаслық небольшóй лес, зарóсшее дерéвьями méсто
ағза член, оргán, часть тéла
ағуна куропáтка
ағызыу (ағыз, ағызырға) 1. лить, сливáть; пускáть (*воду*); сплав-
лять; проливáть; 2. сливáние, проливáние; сплав
ағылыу (ағыл, ағылырға) хлýнуть, валítъ
ағым (йылға ағымы) течéние, потóк
ағын сиf. (ағын һыу) протóчный; быстротекúщий
ағыу I ис. (йылан ағыуы) яд, отráва

ағыу II кыл. (**ақ, ағырға**) течь, литься; протекать
ағыулы ядовитый
ағыш ис. (**һыу ағышы**) течение
администрация администрация
адрес (адресы, адресың, адреска) адрес
аҙ (аҙырак, ап-аҙ) ма́ло, немнóго, незначительно
аҙ-аҙлап р. понемнóгу, ма́ло-помáлу
аҙайтыу (**аҙайт, аҙайтырға**) уменьшáть, убавлять
аҙак 1. конéц, исход; 2. потóм, после
аҙаккы послéдний, конéчный
аҙактан потóм, после
аҙау сиf. (**аҙау теш**) кореннóй (зуб)
аҙашыу (**аҙаш, аҙашырға**) заблудиться, блужда́ть
аҙбар хлев, помеши́ние для скота
аҙ-маҙ немнóго, понемнóгу
аҙмы-күпме более или мéнее, немнóго
аҙна недéля
аҙналап р. недéлями, понедельно
аҙналық еженедéльный, недéльный
аҙық 1. пýща, едá; продовóльствие; 2. продовóльственный
аҙық-түлек продовóльствие, продóкты
аҙым шаг
аҙымлап р. шáгом
ажау голáвль
ажғырыу (**ажғыр, ажғырырға**) разъяриться, разозлиться
азат свободный, вольный
а затлық свобода, воля
ай ис. мéсяц, лунá
ай-вай ох, ах
айғолақ жáбры
айғыр жеребéц
айканлы бáйл. (**байрам айканлы**) по слúчаю, ввиду
айкау (**айка, айкарға**) иска́ть, обшáивать
айлық 1. мéсячный; 2. мéсячник
аймылыш (**булыу**) разминуться, расходиться (*в пути*)
айран **айран** 1) кíслое молокó, разведённое водой; 2) сыворотка,
отделáющаяся при взбивáнии масла)
ай-һай ой ли, наврýд ли, едвá ли
айыл подпрúга
айырма разница, отли́чие, разли́чие; разноть
айырылыу (**айырыл, айырылырға**) отделяться, разъединяться; раз-
лучаться, расставаться; отбýться; разводиться
айырым 1. отде́льный, осбый; 2. отде́льно, осо́бо
айырым-айырым р. врозь, побóрь, поодинóчке
айырымланған обосбленный
айырыу (**айыр, айырырға**) 1. отделять, разъединять; разлучать; изо-
лировать; разнимать; 2. отде́ление, разделение; разлучение; изо-
лирование
айыруса р. особенно

а́йыу медвéдь
а́йыш суть
академик акадéмик
академия (Фэндэр академияһы) акадéмия
акация акáция
акварель (аквареле, акварелдең, акварелгә) акварéль
аквариум аквáриум
аккордеон аккордеоn
акробат акробáт
актер актér
актив (активы, активтың, активка) 1. актиv; 2. актиvный; 3. актиvно
актриса актýрса
акула акула
ақ сиф. (ағырак, ап-ақ, ақыл) бéлый
ақ ис. (күзенә ақ төшкән) бельмо
ақбур мел
ақкош лéбедь
ақлама ис. беловíк
ақлан ис. (урман ақланы) полýна
ақланыу (ақлан, ақланыра) опráвдываться
ақлау (акла, ақларға) белить; оправдаТЬ
ақлы-күkle бéло-голубóй; пёстрый
ақлы-каралы бéлый с чёрным (о цвете)
ақлы-кызыллы бéлый с краcным (о цвете)
ақман-тökман послéдний зýмний маrтовский бурáн
ақрын 1. мéдленный; тíхий; 2. мéдленно, тíхо
ақрынайыу (ақрынай, ақрынайыра, ақрыная) 1. замедляться; за-
тихáть; 2. замедлéние
ақса дéньги
аксалата р. деньгáми
аксарлак чайка
актарыу (актар, актарыра) обшáрить, перерýть
ақнак хромóй
ақнакал старéйшина, аксакál
ақhay (ақha, ақhарғa) хромáть, прихráмывать
ақым белóк
ақhырғак (үләn) чемерíца
ақык сердолíк (камень)
ақыл ум, разум
ақыллы ўмный, мúдрый
ақыллылық мúдрость
ақылныз глóпый, безúмный
ақырыу (ақыр, ақырыра) ревéть, ораТЬ, вопíть
ал сиф. (алырак, ап-ал, алhыу) алый, рóзовый
ал ис. (ишек алды) перед, перéдняя сторона
ала пёстрый
алабуға óкунь
алабута лебедá
ала-кola сиф. пятнистыЙ, пёстрый

алама плохой, дурной; рвáный
алам-һалам ис. хлам, старье
алан-йолан: **алан-йолан қараныу** озираться
аласык лачуга
алаша мéрин
алгебра алгебра
алға р. вперёд
алғы перéдний
алғыр сиф. хвáткий, провóрный
алдаксы лгун, плут, обмáнщик
алдау (алда, алдарға) 1. обмáнывать, врать; 2. обмáн
алдашыу (алдаш, алдашырға) занимáться обмáном
алдынан (байрам алдынан) наканúне, пéред
алдынғы 1. передовóй; 2. передовик
алиот 1. глúпый; 2. дурáк, глупéц
алиырзан хомяк
алийу (алий, алийрға) 1. утомляться, изнуряться; обалдеть; 2. из-
 нурéние, утомléние
алка серьgá, серёжка
алкым подъём (*обувь*); алкымдан алыу взять за гóрло
алкын сиф. полновóдный
алкыш овáция
алкышлау (алкышла, алкышларға) устраиваться овáцию
алланыу (аллан, алланырға) розоветь, алеть, разумýниться
аллея аллéя
аллы-артлы р. гуськом, друг за дрúгом
алма яблоко
алмагас яблоня
алмас алмáз
алмаш смéна; местоимéние
алмаш-тилмэш р. поочерёдно, вперемéжку
алмаштырыу (алмаштыр, алмаштырға) 1. менять, обмéнивать,
 переменить; замещать; 2. замéна
алмашыу (алмаш, алмашырға) 1. менять, обмéнивать, меняться;
 2. обмén
алпан-толпан р. вперевáлку, вразвáлку
алсак привéтливый, радúшный
алтмыш (алтмышины; 60-сы бит, лэкин 1960 йыл) шестьдесят
алты (алтыны; 6-сы класс, лэкин VI класс, 6 финуар) шесть
алтын 1. зóлoto; 2. золотóй
алфавит (алфавиты, алфавиттың, алфавитка) алфавít
алһыу розовáтый, румяный
алһыуланыу (алһыулан, алһыуланырға) алеть, румяниваться
альюсýкта р. напráсно
альяпкыс перéдник, фáртук
алым охvát; приём, способ
алыç (алыçырак, ап-алыç) 1. далёкий; 2. далекó
алыçайыу (алыçай, алыçайырға) отдаляться, удаляться
алыçлашыу (алыçлаш, алыçлашырға) отдаляться, удаляться

алыслық дáльность, даль
алыста р. вдали
алыстағы сиф. дáльний, далёкий
алыу (ал., алырға) 1. братъ, взять; получáть; отнимáть, вычитáть;
2. взятие, взимáние; получéние; вычитáние
алыш схвáтка
алыштырыу (алыштыр, алыштырырға) см. алмаштырыу
алышыу (алыш, алышырға) см. алмашыу; схвáтываться, бýться
альбом альбóм
альпинист (альпинисы, альпинистың, альпиниска) альпинíст
алюмин (алюмины, алюминдың, алюминға) алюмíний
аманат завéтное слóво; вещь, сданная на хранение; перепоручéние
чего-либо на вре́мя
амбразура амбра́зура
ана вон, вот
анализ (анализы, анализдың, анализға) анали́з
андыз девяси́л высóкий (растение)
анкета анкéта
ансамбль (ансамбле, ансамблден, ансамблгә) ансáмбль
ант кля́тва, прися́га
антенна антéнна
аннат (аннатырак, ап-аннат) 1. лёгкий, нетрудный; 2. легкó, не-
трудно
анық чёткий, ясный, внятный
анықлау (анықла, анықларға) 1. уточнáть, выяснáть; 2. уточнéние,
выяснéние
анықлаусы определéние
аң сознáние
аң-белем знáние, образовáние
аңғармастан р. невзначáй, нечáянно
андыу (анды, андырға) 1. следить, выслéживать; подстерегáть;
2. подстерегáние, слéжка
аңқау нёбо
аңқыу (аңқы, аңқырға) благоухáть, пахнуть
аңлайышлы 1. понятный, внятный, дохóдчивый; 2. понятно, внятно,
дохóдчиво
аңлатма объяснéние, разъяснéние, комментáрий
аңлатмалы толкóвый, поясníтельный
аңлатыу (аңлат, аңлатырға) толковáть, разъяснáть
аңлатыусы толковáтель; разъяснáющий, объяснáющий
аңлау (аңла, аңларға) 1. понимáть, уяснáть, осмы́слить; осознавáть;
2. понимáние, осознáние
аңлаусан сообразíтельный, понятливый
аңлашыу (аңлаш, аңлашырға) объяснáться, столковáться
аңлы сознáтельный
аңлылық сознáтельность
аңра 1. глúпый, несообразíтельный; 2. глупéц, тупýца
аңыз несознáтельный, непонятливый
апай (апаһы, апайзың, апайға) стáршая сестrá; тётя

аппарат аппарáт
аппетит аппетít
апрель (апреле, апрелден, апрелгэ) апрéль
аптека аптéка
аптырау (аптыра, аптырапға). 1. недоумевáть, смущáться, расте-
ряться; 2. замешáтельство, недоумéние
ара́ промежúток
аралағы сиf. промежúточный
аралau (арала, араларға) 1. разнимáть; выгорáживать; 2. разни-
мáние; выгорáживание
аралаш вперемéшку
аралашыу (аралаш, аралашырға) смéшиваться; общáться
аралык промежúток, расстояние
ара-тирэ p. временáми, иногда
араһына в середíну
араһынан из (многих)
араһында средí, мéжду
арба телéга
арғы сиf. находячíйся подáльше
арғымак аргамáк
арена арéна
арзан 1. дешёвый, недорогóй; 2. дёшево, недóрого
арифметика арифмéтика
арка спинá, хребéт
арқаланыу (арқалан, арқаланырға) положíться (на кого-нибудь)
арқалык чéресседéльник
арқан верёвка, канáт
арқаһында из-за, благодаря, вслéдствие
арқыры поперёк
арқыс-торкóс как попáло
арлы-бирле p. кое-кák
арманыз сиf. бессéильный; беспóмощный
армия áрмия
армыт отрóг
арнау (арна, арнарға) 1. посвящáть, посвятíть; 2. посвящéние
арпа ячméнь
арт ис. (өй арты) зад, зáдняя сторона
артабан дáльше; в дальнейшем
артиллерист (артиллериcы, артиллеристың, артиллериcка) артил-
лерист
артиллерия артиллéрия
артист (артисы, артистың, артисka) артист
артистка артистка
артка p. назáд
арткы сиf. (арткы ишек) зáдний
артта сзади, позадí
арттағы зáдний
арттырыу (арттыр, арттырырға) 1. увеличíвать, повышáть, при-
бавлять; 2. увеличéние, прибавléние

артық 1. лíшний, избыточный; 2. свыше
артықлық избыток; изли́щество
артылыу (артыл, артылырға) поднимáться; перевалíть (*через гору*)
артылыш перевáл
артынса *r.* слéдом, вслед за
артыу (арт, артырға) 1. увеличíваться, умнóжиться, прибавляться; прибыва́ть (*напр., о воде*); 2. увеличéние, прибавléние; прибывáние
артыш можжевéльник
архитектор архитéктор
архив (архивы, архивтың, архивка) архíв
аръяк противополóжная сторона (берег)
ары *r.* дálше; после
ары-бире *r.* туда-сюда
арык I сиf. (арык ат) тóщий, худóй
арык II ис. (ңызар аға арықтан) арык, канáл
арымай-талмай *r.* неутомимо, без устали
арып-талып *r.* утомившись
арыçлан лев
арыу I кыл. (ары, арырға) уставáть
арыу II сиf. (арыу юл) неплохóй
арыш рожь
ас сиf. голóдный
аскыс ключ
аслык гóлод
аслы-тукыл впрóголодь
астрономия астронóмия
асфальт (асфальты, асфальтың, асфальтка) асфáльт
асығыу (асык, асығырға) голодáть, проголодáться
асык сиf. открытый, ясный, яркий; отчётливый
асықлау (асыкла, асықларға) выясня́ть, уточнýть
асықлаусы поясняющий, объясняющий
асықлык ясность, чёткость
асыктан-асык явно, открыто, откровéнно
асыу (асыл, асылырға) 1. открывáться, раскрывáться; проясняться; 2. открытие
асыу ис. (асыу килем) гнев, злóба
асыу кыл (ас, асырға) 1. открывáть, раскрывáть, отпирáть; распечатывать; 2. открывáние, вскрывáние
асыуланыу (асыулан, асыуланырға) сердítся, злýться, рассердítся
асыулы сердítый, гнéвный, раздражённый
асыш открытие
ас-яланғас бéдный, очень бéдный
ас I ис. горностáй
ас II ис. (ер асты) низ, нижняя часть
аскы нижний
аслы-өслем оди́н (предмет) на другóм

аçмалы висячий, подвесной
аçray (аçра, аçrapға) содергать; разводить, развести
аçтыртын 1. скрытный; 2. скрытно, втихомолку, исподтишкá
аçыл сиф. (аçыл таш) благородный, драгоценный
ат лóшадь, конь
ата-баба прédки
атай (атаһы, атайзың, атайға) отéц, пáпа
атака атáка
атаклы извёстный, знаменитый, знáтный
аталы-уллы отéц с сыном
аталы-эсэле отéц с матерью (*вдвоем*); имéющий родítелей
атама назváние; атама һéйлэм назывное предложéние
атаяу (ата, атарға) называть, именовать
ата-эсэ родítели
ателье (ательеһы, ательеның, ательеға) ателье
атқазанған сиф. (атқазанған артист) заслуженный
атланыу (атлан, атланыրға) сесть верхом
áтлас (географик карталар) áтлас
атлás (ебæk тұкымда) 1. атлás; 2. атлásный
атлау (атла, атларға) 1. шагать, ступать; 2. поступь
атлы имéющий лóшадь; кóнный
атлығыу (атлық, атлығырға) 1. рвáться, стремиться; рíнуться;
2. рвéние
аттестат аттестáт
атыу (ат, атырға) стрелять, расстрелять
атыш перестрёлка, стрельба
ау сеть
ауа-тұнә р. перевáливаясь; шатáясь
аулак укрóмный
аулау (аула, ауларға) 1. ловить, охотиться; 2. лов
аунау (ауна, аунарға) валяться, проваляться
аусы охотник
ауыз рот
ауызлық удилá
ауызлықлау (ауызлықла, ауызлықларға) взнудáть, обуздáть
ауызлықлы обузданный
ауыз-морон лицо; рот и нос
ауыл дерéвня, село
ауылдаш односельчáин
ауылса р. по-деревéнски
ауыр (ауырырак, ап-ауыр) 1. тяжёлый, труdный; 2. тяжелó,
труdно
ауырайыу (ауырай, ауырайырға, ауырая) тяжелéть; осложняться
ауырлық тяжесть; труdность, затруднение
ауыртыу (ауырт, ауыртырға) 1. болéть, ломáть; 2. боль
ауырыу (ауыры, ауырырға) болéть, хворáть
ауыу (ay, ауырға) валиться, повалиться
ауыш сиф. наклонный
ахмақ дурáк, глúпый

ахырза наконéц; затéм
ахыры мөн. *h.* кáжется
ахырыбы мөн. *h.* кáжется
аһылдау (*аһылда*, *аһылдарға*) запыхáться
аһән созвúчие
аш пýща, кúшанье; суп
ашамлық едá, кúшанье
ашатыу (*ашат*, *ашатырға*) 1. кормítъ, накормýть; 2. кормлéние
ашау (*аша*, *ашарға*) есть, поéсть; разъедáть (*о ржавчине*)
ашау-есеү питáние
ашказан желудок
ашкáк гóлень
ашкыныу (*ашкын*, *ашкынырға*) 1. рвáться, стремйтъся; 2. рвéние,
стремлéние
ашлама удобрéние
ашлау (*ашла*, *ашларға*) удобрять
ашлық зернó, хлеб
ашхана столóвая
аш-һыу пýща
ашъяулық скáтерть
ашығыс 1. спрóчный, спéшный; 2. спрóчно, спéшно, наспех
ашығыу (*ашық*, *ашығырға*) 1. торопítъся, спешить; 2. спéшка
ашық-бошоқ *r.* тороплýво, наспех
ашыу (*аш*, *ашырға*) переливáться, перелйтъся (*через край*); воз-
носиться
аэропорт аэропóрт
аяз безоблачный, ясный
аязытыу (*аязыт*, *аязытырға*) прояснítъся
аяк ногá
аяк-кул конéчности
аяклы имéющий ноги
аяк ёcte *r.* стоя
аяк үрэ *r.* стоя
аяныс 1. жáлкий, скóрбный; 2. горько, жаль
аяу (*ая*, *аярға*, *аяй*) 1. жалéть, щадить; 2. пощáда
аяуһыз безжалостный, беспощáдный

Б

бабай старíк; стárший брат отца или матери
багаж бағаж
бағана столб
бағры форéль
бағышлау (*бағышла*, *бағышларға*) 1. посвящáть, посвятить;
2. посвящеение
бағыу (*бақ*, *бағырға*) смотрéть, глядéть; присматривать
баз пóдпол, погреб

баζар базár, рынок
баζлау (баζла, баζларға) снять, светиться
баζлауық светлячок
баζнат смéлость
баζнатлы смéлый, решительный
баζық прóчный, крéпкий; ёркий
бай 1. богáтый; 2. богáч
байкау (байка, байкаρға) 1. обозревáть, осмáтривать; 2. обозре-
вáние
байлық богáтство, состоя́ние
байрак знáмя
байраксы знаменóсец
байрам прáздник, торжество
байтак значительно, горáздо
байыу (байы, байырға) 1. богатéть, разбогатéть, обогащáться;
2. обогащéние
бакен (бакены, бакендың, бакенға) бáкен
бакенсы бáкенщик
бакса сад
баксасы садóвник
баксасылық садовóдство
бакта шерсть (*у лошадей и коров при весенней линьке*)
бакыр медь
бакырыу (бакыр, бакырырға) мычáть, блéять; оráть
бал мед
бала ребёнок, дитя, младёнец
балак штанына
балаларса по-дéтски
балан калина
бала-саға детворá, ребятíшки
бала сак дéтство
балаң ковёр, палас
балауыз воск
балдақ кольцó
балет (балеты, балеттың, балетка) балéт
балкыу (балкы, балкырға) 1. излучáть; ѫскриться; сиять; 2. сия-
ние, излучение
балл (балы, балдың, балды) балл
балсық глина
балта топóр
балтасы плóтник
балық рыба
балыксы рыбák
балыксылық 1. рыбовóдство; рыболовство; 2. рыбовóдческий; ры-
боловéцкий
банк (банкыны, банкының, банкыға) банк
банка (банканы, банканың, банкаға) бáнка
бар 1. есть, имéется; 2. весь
барабансы барабáнщик

барак (барагы, барактың баракка) барáк
бара-тора постепéнно; со врéменем
баркылдақ дрозд
барлау (барла, барларға) 1. проверять; 2. провérка
барлығы всегó, итого
барлық весь
барлықұлы незначительный, недостáточный
бармак пáлец
барометр (барометры, барометрзың, барометрға) барóметр
баррикада баррикáда
барыбер р. все равнó, безразлíчно
барыу (бар, барырға) идти, éхать
барышлай р. попúтно, мимоходом
баскетбол баскетбól
бассейн (бассейны, бассейндың, бассейнға) бассéйн
баçалкы спокойный, сдéржанный; скрóмный
баçкыс лéстница; поднóжка
баçма мóстик
баçрау слегá
баçтырыу (баçтыр, баçтырырға) стáвить, постáвить
баçылыу (баçыл, баçылырға) затихáть, успокóиться
баçым напóр, нажýм; давлéние; ударéние (*грамм.*)
баçымлы удáрный
баçынкы скрóмный, тýхий
баçыу I ис. (*арыш баçыуы*) пóле, нýва
баçыу II кыл. (*баç, баçырға*) вставáть; наступáть, ступáть; нажáть
бата-сума р. утопáя, погружáясь (*в грязь, воду*)
баткак грязь; слáкоть
баткыл тóпкий
батша царь
батшалық цárство
батыр 1. герóй, богатýрь, храбréц; 2. хрáбрый, отвáжный, смéлый
батырайыу (*батырай, батырайырға, батырая*) храбрýться, осмéли-
ваться, отвáживаться
батырзарса р. герóйчески
батырлық герóйство, герóйство, пóдвиг; хрáбрость, смéлость
батырыу (*батыр, батырырға*) топítъ, утопítъ, погружáть
батыу (*бат, батырға*) 1. тонúть, утопáть, погружáться; заходить
(*о солнце*); 2. утопáние; погружéние
бау верёвка
бауыр пéчень
бауырһақ баурсáк
бахыр беднýга; несчáстный, бéдный
бана оцéнка
баñадир богатýрь, силáч
баш 1. головá; 2. глáвный
башақ кóлос; наконéчник (*стрелы*)
башақланыу (*башақлан, башақланырға*) колосýться
башақлы колосýстый

баш-аяк: баш-аяғы менән целиком, полностью
баш-баштак своевольный, самовольный
башватқыс головоломка
башқа 1. сиф. другой, иной; 2. р. борзнь, раздельно; 3. бэйл. кроме
баш кала столица
башкарма исполнительный
башкарыу (башкар, башкарырға) исполнять; управлять (gramm.)
башкорт (башкорттон) 1. башкир; башкорт катыны (кызы)
башкирка; 2. башкирский; башкорт теле башкирский язык
башкортса по-башкирски
башланғыс 1. сиф. начальный; 2. ис. почин
башланыу (башлан, башланырға) начинаться; возникать; затеваться
башлау (башла, башларға) 1. начинать, приступать; затевать
(разговор); 2. начинание
башлы юный, толковый
башлық главарь, старший, начальник
башмак тёлка (годовалая); башмак (обувь)
башня (башняны, башняның, башняға) башня
башта сперва, сначала
баштан-аяк с головы до ног
баштүбән вниз головой
бая недавно
без I ал. (беззен) мы
без II ис. шило
безелдәү (безелдә, безелдәргә) жужжать
бейек высокий
бейеклек высота
бейетеү (бейет, бейетергә) застать плясать
бейеү (бейе, бейергә) плясать, танцевать
бейеүсе танцор, плясун
бейә кобыла
бейәләй варежки, рукавицы
белгес специалист, знаток
белдереу кыл. (белдер, белдерергә) 1. извещать, оповещать; заявлять, объявлять, сообщать, информировать; 2. извещение, оповещение, информирование
белдереу ис. объявление
белем знание, образование
белемле образованный
белемһөз необразованный, неграмотный
беленеү (белен, беленергә) узнаваться, познаваться; выясняться; быть заметным
белер-белмәс недостаточно хорошо знать
белеү (бел, белергә) знать, узнавать; познавать
белешмә справочник
беләзек браслет
беләк рука от кисти до плечи

бензин (бензины, бензиндын, бензинға) бензін
бер (беренсе; 1-се класс, ләкин I класс, 1 сентябрь) одін
бер-бер артлы одін за другим, подряд
бер-беренең друг друга
бергә вмести
бергә-бергә вмести
бергеләп совместно
берзәм 1. дружно, слаженно; 2. дружный, единый
берзәмлек единодушие, единство, сплоченность
берзән-бер единственный
берекмә объединение
беренселек первенство
берлек единица; рубль; единственное число, единство
берләшеү (берләш, берләшергә) объединяться
берләшмә объединение
берсә то..., то
берүк пожалуйста
берэм-берэм поразнь, по одному, поодиноке
берэмек единица
берэмләп поодиноке; поштучно, по одному
берэм-һәрәм поодиноке; изредка
бер-яры куды-нибудь
беснәк синица
бесәй кошка
бесәнлек сенокос; сеновал
бесәнсе работающий на сенокосе, косарь
беше крепкий, плотный
бешереү (бешер, бешерергә) 1. варить; печь, выпекать; обваривать; обжигать; 2. варка, выпечка
бешеү (беш, бешергә) 1. вариться; пекаться; обжигаться; зреть; 2. варка; созревание
бешә молодая сосна
бигерәк особенно, слишком
бизгәк лихорадка
бизеү (биз, бизергә) охладеть; надоедать
бизрә ведро
бизәк узор
бизәкләү (бизәклә, бизәкләргә) украшать, разрисовывать
бизәү (бизә, бизәргә) 1. украшать, раскрашивать, разрисовывать; 2. украшение, раскрашивание
бик I киң. (бик матур) очень
бик II ис. (ишек биге) запор
бикле замкнутый
бикләнеү (биклән, бикләнергә) закрываться, запираться
бикләү (биклә, бикләргә) 1. закрывать, запирать; 2. запирание
бил поясница, талия
билбау поясок, кушак
билге знак, метка
билдә знак, признак

билдэлэе извёстный; определённый
билдэлэмэ определение
билдэлэү (билдэлэ, билдэлэргэ) 1. отмечать, озnamеновать; определять; 2. обозначение; определение
билдэхэз неизвестный, неопределённый
билет (билеты, билеттыц, билетка) билёт
бilmэн пельмени
бilsэн осот (трава)
бина здание, помещение
бинокль(бинокле, биноклdeн, биноклгэ) бинокль
бирге ближний, близлежащий
бирелеу (бирел, бирелергэ) сдаваться; отдаваться, предаваться;
увлекаться
бирем задание
биреү (бир, бирергэ) 1. давать, отдавать; предоставлять; придавать;
2. выдача; подача
бирсэткэ перчатка
бирьяк эта сторона (реки)
бисара бедняжка
бит I ис. (ун бит) лицо, щека; странница
бит II мөн. h. (шулай бит) ведь, же
биш (бишенсе; 5-се класс, ләкин V класс, 5 декабрь) пять
бишбармақ бишбармак (кушанье)
бишек колыбель
бишмэт бешмет
боғаз горло; пролив
боz лёд
боzваткыс ледокол
боzланыу (боzлан, боzланырга) 1. леденеть, обледенеть; 2. обледенение
боzлауык гололедица
боzло ледяной
боzлок (боzлокто) ледник
боzок испорченный
боzоклок (боzоклокто) порок, испорченность
боzолоу (боzол, боzолорга) портиться, испортиться
боzоу (боz, боzорга) 1. портить, испортить; нарушать; извращать, искажать; 2. порча; нарушение; извращение, искажение
боец (боцы, боцытыц, боецка) боёц
бойзай пшеница
бойогюу (бойок, бойогорга) унывать
бойок печальный, грустный
бойондорокhоз независимый
бойорок (бойорого) приказ
бойороу (бойор, бойорорга) 1. приказывать, повелеть; 2. повеление
болан олень
болғансык мутный
болғаныу (болған, болғанырга) 1. мутнеть; 2. помутнение

болғау (болға, болғарға) махáть, размáхивать
боддор крыльцо
болон (болоно, болонобоз) луг
болонло луговоý (с лугом)
болонлок (болонлоктон) луг
болот облако
болотло облачный, пásмурный
болотhоз безоблачный
больница больни́ца
большевик (большевигы, большевиктың, большевикка) большевик
борғо (борғоно, борғонон) горн
борғолау (борғола, борғоларға) 1. крутить, повёртывать; 2. повёртывание
борғос закрúтка
борғосо горнист
боркоу (борко, боркорға) поднимáться (*о пыли, дыме*), вýхриться
борма извíлина
борма-борма извíлистый
бормалы извíлистый; винтовóй
бормалы-бормалы извíлистый; замысловатый, затéйливый
боролма поворót; извív, извíлина
боролоу (борол, боролорға) поворáчиваться; заворáчивать
боролош (боролошонон) поворót, излúчина
борон р. в стариñу, давнó
борон-борондан издавна
боронғо старýный, дréвний
борос пéрец
борослау (боросла, боросларға) пérчить
бороу (бор, борорға) поворáчивать, повернúть; закрúчивать, закрутить
борсак I горох; **борсак сэсеу** хвáстаться
борсак II град
борсолоу (борсол, борсолорға) 1. волновáться, тревóжиться, беспокóиться; 2. беспокóйство, волнéние
борсоу (борсо, борсорға) 1. беспокóить, тревóжить; 2. беспокóйство, волнéние
борсоулы тревóжный, беспокóйный
борт борт
борщ (боршы, борщтың, борщќа) борщ
боc (боcо, боcтоң, боcто) пар
боcоу (боc, боcорға) тайтесь, притайтесь
бот I бедró
бот II пуд
ботак вéтка, ветвь; сук
ботаклы ветвистый, суковатый
ботаклы-сатакли сучковатый
ботак-сатақ сучкий, всякие вéтки; коряги
ботау (бота, ботарға) обрубáть, обрубить (сучья)
ботинка ботинок, ботинки

бошоноу (бошон, бошонорға) грустіть, унывáть
бошоу (бош, бошорға) грустіть
бөгөл см. бөгәл
бөгөлөп-һығылып р. изгиба́ться
бөгөлөү (бөгөл, бөгөлөргэ) 1. гну́ться, сгиба́ться; 2. проги́б
бөгөлөш (бөгөлөшө) загиб
бөгөн сего́дня
бөгөнгө сего́дняшний
бөгөн-иртәгэ не сего́дня-зáвтра, на дня́х
бөгөм изги́б
бөгөү (бөк, бөгөргэ) 1. гнуть, согну́ть; 2. сгиба́ние
бөгәл (йылға бөгәле) изги́б, изви́в, лука́
бөгэрләнеу (бөгэрлән, бөгэрләнергэ) извиба́ться; сверну́ться
бөзрә кудря́вый, курчáвый
бөзрәләнеу (бөзрәлән, бөзрәләнергэ) кудря́виться, станови́ться
кудря́вым
бөзрәләү (бөзрәлә, бөзрәләргэ) 1. завива́ть, зави́ть; 2. зави́вка
бөжек насекомое
бөйөк вели́кий
бөйөклөк вели́чие
бөйөр (бейөр, бейөрөнөң) почка
бөкләнеу (бөклән, бөкләнергэ) загну́ться, перегиба́ться
бөкө (бөкөһө, бөкөһөнөң) прóбка, заты́чка
бөкре 1. горбáтый, сутúлый; 2. горбúн
бөлгөнлөк разорéние; разру́ха
бөлдөрөү (бөлдөр, бөлдөрөргэ) 1. разорять, разори́ть; 2. разорéние
бөркөт (бөркөтенөң) орёл
бөркөү I сиф. (бөркөү hayu) 1. дúшный; 2. дúшно
бөркөү II кыл. (бөрк, бөркөргэ) 1. прыскать, спрыскивать, обрыз-
гать; 2. опрыскивание
бөркәнеу (бөркән, бөркәнергэ) накрыва́ться, накры́ться с головой
бөрлөгэн (кызыл бөрлөгэн) костя́нка; (**кара бөрлөгэн**) ежевíка
бөрө почка (*растений*)
бөрөү (бөр, бөрөргэ) де́лать, сде́лать сбо́рки
бөрөшөү (бөрөш, бөрөшөргэ) сморщива́ться, сморщи́ться; стяги-
ваться
бөрсөк ма́ленькие кáпельки, пупы́рышки
бөрсөк-бөрсөк кра́пинки, кáпельки; кáпельками
бөртөк крупинка, крупи́ца
бөртөк-бөртөк крупинками, зёрнышками, крупицами
бөртөклю зерни́стый; зерновой
бөткөһөз нескончáемый, неисчерпа́емый
бөтмәс-төкәнмәс нескончáемый, неиссяка́емый, неисчерпа́емый
бөтөн цéльный, цéльный
бөтөнләй р. совсéм, вóвсе, целиком
бөтөрөү (бөтөр, бөтөрөргэ) кончáть, заверши́ть, закáнчивать
бөтөү (бөт, бөтөргэ) кончáться, заверша́ться; истекáть (*о сроке*)
бөтә весь
бөтәһе все, всегó

бөхтә 1. опрятный, аккуратный; 2. опрятно
брезент (брезенттың, брезентка) брезент
бригада бригада
бригадир (бригадиры, бригадирзың, бригадирға) бригадир
броневик (броневигы, броневиктың, броневикка) броневик
бронза бронза
брошюра брошюра
буға бык
буғай мән. һ. кáжется, как будто
будильник (будильники, будильниктың, будильникка) будильник
бұз сизый, серый
буй 1. длина; рост; полоса; 2. продольный
буй-буй р. полосками, рядами
бүйвол бүйвол
бүйлап вдоль
бүйлау (бүйла, бүйларға) пройти, проехать вдоль; померить глубину (ростом)
бүйлы имеющий ... рост, фигуру
бүйнендору (бүйнендор, бүйнендорорға) 1. подчинять, покорять;
2. подчинение, покорение
бүйненоу (бүйнен, бүйненорға) подчиняться, покоряться
бүй-ның стан, фигура
букет (букеты, букеттың, букетка) букет
буксир буксир
бұлдықлы способный, деальный
бұлдықтың 1. неспособный, беспомощный; 2. растяпа
бұлдырыу (булдыр, булдырырға) создавать; учредить; приобретать
булка булка
булыр-булмаң сиф. сомнительный
булыу (бул, булырға) быть, иметься; случиться; совершилось
булышлық поддержка, помощь
булышсы помощник пособник
булышыу (булыш, булышырға) помогать
бульвар бульвар
бульдозер (бульдозеры, бульдозерзың, бульдозерға) бульдозер
бумазый бумазея
бура сруб
бураңна борозда
буран буран, выюга, метель
буранлы выложенный, метельный; с буранным
бурау (бура, бурарға) рубить, срубить (сруб)
бұрнық барсук
бұрныу (бұрны, бурнырға) преть, подопреть
бұръякланыу (бұръяклан, буръякланырға) мутнеть
бурыл чалый
бурыс долг, задолженность; задача
бурыслы имеющий долг; обязанный
буталсық запутанный, беспорядочный

буталыу (бутал, буталырға) запутываться, сбиваться; путьться
бутау (бута, бутарға) размешивать; путать, смешивать
бутерброд бутербрóд
бутка кáша
буфет (буфеты, буфеттың, буфетка) буфéт
бухгалтерия бухгалтéрия
бухта бúхта
буш (бушырақ, буп-буш) 1. пусто́й; 2. пусто
бушақ 1. слáбыи (*не тугой*); 2. слáбо
бушатыу (бушат, бушатырға) разгрузить, опорожнить; ослáбить;
освободить (*от работы*)
бушау (буша, бушарға) разгрузиться; опустéть; ослáбнуть; осво-
бодиться
бушлай *r.* бесплатно, безвозмéздно, дáром
бушлык пустотá
буюлыу (бюял, буюлырға) мázаться, пáчкаться
буюны (бюян, буюнырға) кráситься, мázаться
буюу (бюя, буюрға, буюй) кráсить
буюусы малýр, красильщик
бүзэнэ пéрепел
бүкэн чурбáн, тýмба; табурéтка
бүлгелéу (бүлгелé, бүлгелéргé) делить, разделить (*на части*)
бүлдереу (бүлдер, бүлдерергé) прервáть
бүлек отdéл; главá
бүлем ломоть
бүлендек чáстное
бүленеу (бүлен, бүленергé) делиться, члениться; обособляться
бүленеүсе делимое, числитель
бүлеу (бүл, бүлергé) делить, членить, распределить; прервáть
бүлеүсе делитель, знаменатель; распределитель
бүлмэ кóмната
бүлек подáрок, дар
бүлækлéу (бүлækлé, бүлækлéргé) наградить, премировáть
бүре волк
бүрек (бүрке, бүректен, бүреккé) шáпка
бүрекле имéющий шáпку, с шáпкой
бүртеу (бүрт, бүртергé) набухáть; разопрéть
бүрэнé бревнó
бүтæгэ мятлик
бүтэн 1. другóй, иной; 2. бóльше
бүтэнсé *r.* по-другому, по-иному
бығаса *r.* до сих пор
бығau кандалы, окóвы, наручники; пути (*железные*)
бығauлы закованый в кандалы
быңау телёнок
быйма вáленки
быйыл в э́том году
быйылғы нынешний, этого гóда
был (бының, быға, бында) э́тот, эта, э́то

былай так; сюдá
былбыл соловéй
былтыр в прóшлом годú
былтыры прошлогодний
бына вот
бында здесь, тут; сюдá
бындай такоý
бынау э́тот
бырау сверлó, бурáв
быраулау (быраула, бырауларға) 1. бурáвить, сверлýть; бурýть;
2. бурéние; сверлéние
быраулаусы бурýльщик
бысак нож
быскы пила
бысрak грязный, нечýстый; грязь, нечистотá
бысрanyу (бысрان, бысрanyрға) грязнéть, пáчкаться, марáться
бысыу (быс, бысырға) пилить
быçкак накрáпывающий
быçкыу (быçкы, быçкырға) тлеть
бытбылдык pérepel
быу пар
быуа пруд, запрудá; плотíна; перемýчка
быuat век, столéтие
быуын сустáв; звенó (*цепи*); поколéние
быуу I (быу, быуырға) душýть, задушýть
быуу II прудить, запрудить
бышкырыу (бышкыр, бышкырырға) фýркать
бышылдау (бышылда, бышылдарға) 1. шептáть; 2. шéпот
быяла стекло
быялалы застеклённый; со стеклом
быялаһыз незастеклённый; без стеклá
бæгер сéрдце, душá
бэйге гónки, скáчки
бэйлэм вязáнка; пук, пучóк; тюк
бэйлэнеу (бэйлэн, бэйлэнергэ) связáться, связываться; придиráться; приставáть
бэйлэнеш связь
бэйлэу (бэйлэ, бэйлэргэ) 1. вязáть; 2. связывание; бинтовáние
бэйлэүес завязка; послелóг
бækе нóжик
бækэл щíкотка; бáбка (*у животных*)
бæлеш пирóг
бэлки I терк. а (*союз*)
бэлки II мён. h. мóжет быть, возможно
бэлэ бедá
бэлэкэй ма́ленький
бэлэкэйлэтеу (бэлэкэйлэт, бэлэкэйлэтергэ) умéньшить
бэлэ-каза бедá, несчастье
бæпембэ одувáнчик

бәпкә: қаҙ бәпкәһе гусёнок; өйрәк бәпкәһе утёнок
бәргеләү (бәргелә, бәргеләргә) колотить; кидать, бросать (*много-
кратно*)
бәрзә хәриус
бәрелеу (бәрел, бәрелергә) ударяться; задевать
бәрелеш столкновение, стычка
бәрелешеу (бәрелеш, бәрелешергә) стыкаться
бәреу (бәр, бәрергә) ударять, бить
бәрхәт бáрхат
бәрәс ягнёночка, козлёнок
бәс йней; достоинство
бәүелеу (бәүел, бәүелергә) 1. качаться; колебаться; 2. качание
бәүелсәк качели; качалка
бәхет счастье
бәхетле счастливый
бәхетнең несчастливый
бәхетнеңзек несчастье, невзгода
бәхәс спор
бәхәсле спорный
бәхәсләшеу (бәхәсләш, бәхәсләшергә) спорить
бәхәснең бесспорный, неоспоримый
бәшмәк гриб
бюро бюро

B

вагон вагон
вагайтыу (вағайт, вағайтырга) 1. разукрупнить; 2. разукрупнение
ваза вáза
вазелин вазелин
вазифа должность; обязанность
вайымлы заботливый
вайымның беззаботный, беспечный; равнодушный, безразличный
вак мёлкий
вак-вак мёлкий, мёлкий-мёлкий (*во множестве*)
вакиға происшествие, событие
ваклау (вақла, вакларга) мельчить, крошить
вак-төйәк всякая мёлочь; пустяковый
вакыт вре́мя
вакытлы вре́менный
вакытлы-вакытның р. невремя
вакытлыса р. временно, на вре́мя
вакытның 1. несвоевре́менный, преждевре́менный; 2. несвоевре́-
менно, преждевре́менно
вакытында в овремя, своевре́менно; в своё вре́мя; во вре́мя (*чего*)
валсык крошка, крошки
валсыклau (валсыкла, валсыкларга) крошить
вальс (вальсы, вальстың, вальска) вальс

ванна вáнна
варенье (вареньеңы, варенъеның, варенъега) варéнье
вариант вариáнт
vasыят завещáние, завéт
ватан (Бейек Ватан һуғышы) рóдина, отéчество, отчíзна
ватандаш соотéчественник
ватык бýтый, разбýтый; сломанный
ватылыу (ватыл, ватылырға) разбýться, сломáться, расколóться
ватып-емереп ломáя, разрушáя; напролóм
ватыу (ват, ватырға) разбýть, сломáть
вахта вáхта
велосипед (велосипеды, велосипедтың, велосипедка) велосипéд
венок венóк
вентилятор вентилáтор
веранда верáнда
вермишель (вермишеле, вермишелден, вермишелгэ) вермишéль
верстак верстáк
вертикалъ 1. вертикаль; 2. вертикальный
вертолет вертолёт
верховный (Башкортостан Верховный Советы) верхóвный
ветеринар ветеринáр
винегрет винегréт
виноград (винограды, виноградтың, виноградка) виногráд
винт (винты, винтың, винтка) винт
винтовка винтóвка
виолончель (виолончеле, виолончелден, виолончелгэ) виолончéль
витамин (витамины, витаминдың, витаминға) витамíн
витрина витрíна
власть (власы, власының, власка) власть
водолаз водолáз
вожатый вожáтый
вокзал вокzáл
волейбол волейбóл
врач врач
вулкан вулкáн
вышка вышка
вэгээзэ обещáние
вэкил представítель, уполномоченный
вэхши вárвар, дикáрь
вэхшилек вárварство, дíкость

Г

гавань (гаване, гавандең, гавангэ) гáвань
газ газ
газета газéта
гайка гáйка
галерея галерéя

галстук (галстуғы, галстуктың, галстукка) гáлстук
гараж гарáж
гардероб (гардеробы, гардеробтың, гардеробка) гардерóб
гармун гармónь
гвардия гвáрдия
гейзер (гейзеры, гейзерзың, гейзерға) гéйзер
гектар гектár
гел р. всегdá, постóйнно, все врéмя
гелэн р. всегdá, постóйнно
генерал генерáл
генераль генерáльный
генэ киc. см. ғына
географик географíческий
география геогráфия
геолог гeблог
геология геолóгия
геометрия геомéтрия
герб (гербы, гербтың, гербка) герб
гербарий (гербарийы, гербарийзың, гербариийға) гербáрий
герой (Советтар Союзы Героиы, Социалистик Хezméт Героиы)
герой
геройзарса р. геройчески, по-геройски
геройлық геройзм, геройство
гeүләү (гeүлә, гeүлэргэ) 1. гудéть; 2. гул
гигант гигáнт
гигиена гигиéна
гидроэлектростанция гидроэлектростáнция
гизеу (гиз, гиžергэ) стрáнствовать, исколесítъ, исходить
гимн (гимны, гимндың, гимнға) гимн
гимнаст (гимнасы, гимнастың, гимнаска) гимnáст
гимнастёрка гимнастёрка
гимнастика гимnáтика
гипс (гипсы, гипстың, гипска) гипс
гирлянда гирлянда
глобус глóбус
гол гол
горизонталь 1. горизонтáль; 2. горизонтáльный
горн горн (у дóменной печи)
госпиталь (госпитале, госпиталдең, госпиталгэ) гóспиталь
гёбөргэйел черепáха
гёжләү (гёжлә, гёжлэргэ) 1. жужжáть, гудéть; 2. жужжáние
гёл цветы (комнатные)
гёлийемеш шипóвник
гёrlәү (гёrlә, гёrlэргэ) ворковáть (о голубях); шумéть, гремéть
гёrlәүек ручéй, потóк
гёrhөлдәү (гёrhөлдә, гёrhөлдэргэ) 1. грóхнуть, úхнуть; 2. грóхот
градус грáдус
граждан гражданин
грамм (граммы, грамдың, грамға) грамм

грамматика граммáтика
грамота грámота
гранат (*емеш*) гранáт
граната гранáта
гранит (граниты, граниттың, гранитка) гранít
график (графигы, графиктың, графикка) gráfík
графика gráfika
графин (графины, графиндың, графинға) grafíñ
грипп (грибы, гриптың, грипка) грипп
группа grúppa
груша grúsha
гудок гудók
гүзэл прекрасный; изящный; красивый
гүзэллек красотá, изящество
гүйэ бэйл. бўдто, слόвно, тóчно
гэплэшeу (гэплэш, гэплэшергэ) бесéдовать, разговáривать
гэүhэр бриллиант

F

газап мучéние, мýка, страдáние
газаплау (газапла, газапларға) 1. мýчить, истязáть, пыта́ть; 2. мучéние, истязáние
гаилэ семья
фалим (фалимы, фалимдың, фалимға) учёный
фэлэм (фэлэме, фэлэмдең, фэлэмгэ) вселéнная, кóсмос
вариза заявléние
фауга гам, переполóх, смятéние; раздóр, спор
филем знáние
филми сиf. наúчный
гинуар янвáрь
форур гóрдый
форурланыу (форурлан, форурланырға) гордýться
форурлык гóрдость
фомумэн мён. h. в óбщем, вообщé
фумер жизнь
фумергэ p. навéки, навéчно
фумерлеккэ навéки, навéчно; на всю жизнь
фыжылдау (фыжылда, фыжылдарға) хрипéть, сипéть; клокотáть
(в груди)
фына (генэ, қына, кенэ) киc. лишь, только; довóльно, достáточно
фэзел справедлýвый, беспристрáстный
фэзеллек справедлýвость
фэзэт привычка; нráвы; повáдка
фэзэтлэнеу (фэзэтлэн, фэзэтлэнергэ) брать за привычку, привыка́ть,
приучáться
фэзэттэ мён. h. обычно, обыкновéнно
фэжéп 1. удивительный, изумýтельный; 2. удивительno, странно,
дáйвно

ғәжәпләнег (ғәжәплән, ғәжәпләнергә) 1. удивляться, изумляться, поражаться; 2. удивление, изумление
ғәзиз дорогой, милый
ғәйеп вина, проступок
ғәйепле виновный, виноватый
ғәйепләү (ғәйеплә, ғәйепләргә) 1. винить, осуждать; 2. обвинение, осуждение
ғәйенһеҙ безвинный, невиновный
ғәйрәт сила, энергия; мужество, отвага
ғәйрәтле сильный, энергичный; мужественный, отважный
ғәмһеҙ 1. беспечный, беззаботный; 2. беспечно, беззабоально
ғәмәл дело; употребление; действие (*математическое*)
ғәрип 1. уродливый, уродческий; 2. урод, калека
ғәрләнег (ғәрлән, ғәрләнергә) стыдиться
ғәрсәл циф. обидчивый
ғәскәр войско
ғәфү: ғәфү итеү прощать, извинять; помиловать

Д

да (дә, ҙа, ҙә, тә, лә, лә) 1. киң. тоже, также; ни; и; 2. терк. и, да; и... и
да баһа (дә баһа, ҙа баһа, та баһа, ла баһа) киң. ведь, же
даға подкова
дағалау (дағала, дағаларға) ковать, подковать
дайми 1. постоянный; 2. постоянно
дала степь
дан слава
данлау (данла, данларға) 1. славить; 2. прославление
данлықлы знаменитый, знаменитый; славный
дарман сила, энергия
дары порох
дарыу лекарство
дарыулау (дарыула, дарыуларға) лечить
дата дата
дауа лекарство; средство
дауалау (дауала, дауаларға) 1. лечить; 2. лечение
дауам продолжение
дауыл буря
дахи (дахиийы, дахизың, дахиға) вождь
девиз девиз
дегет дёготь
дежурный дежурный
декабрь (декабре, декабрзен, декабргә) декабрь
декламация декламация
делегат делегат
дельфин дельфин
демократик демократический

демократия демократия
демонстрация демонстрация
депо депо
депутат депутат
дерелдәү (дерелдә, дерелдәргә) дрожать, трястись; дребезжать
десант десант
деталь (детале, деталден, деталгә) деталь
декиметр (декиметры, декиметрзың, декиметрға) дециметр
дзот дзот
диалог (диалогы, диалогтың, диалогка) диалог
диаметр (диаметры, диаметрзың, диаметрға) диаметр
диван диван
диктант диктант
диктор диктор
диккәт внимание
дилбәгә вожжи
дингез море
диплом диплом
директор директор
дирижер дирижер
договор договор
дозор дозор
доклад (доклады, докладтың, докладқа) доклад
доктор доктор
документ (документы, документтың, документка) документ
домна домна
донъя мир, вселенная, свет
дошман враг, неприятель
дөбөрләү (дөбөрлә, дөбөрләргә) греметь, громыхать
дөғө рис
дөйөм общий, всеобщий
дөйә верблюд
дөпөлдәү (дөпөлдә, дөпөлдәргә) стучать
дөрләү (дорлә, дөрләргә) пылать
дөрөс верный, правильный, правдивый
дөрөслөк истина, правда; правильность, точность; правдивость
драма драма
дружина дружина
дуға дуга
думбыра домбра (музыкальный инструмент)
дуң друг, приятель
дуң-иш друзья-приятели
дуңлашыу (дуңлаш, дуңлашырга) подружиться
дуңлық дружба
дүнән трёхгодовалый жеребец
дүңгәләк кольцо
дүрт (дүртенсе; 4-се класс, ләкин IV класс, 4 июль) четыре
дүрткел квадрат; квадратный
дә терк. см. да

дә баһа киң. см. да баһа

дәрес урóк

дәреслек учёбник

дәрт вдохновéние, воодушевлéние; задóр

дәртле страстный, воодушевлённый; задорный

дәрежэ стéпень; разrяд; престíж

дәүләт госудárство

дәүмәл величинá, объем

дәфтэр тетráдь

дәһшэтле грóзный, зловéщий

3

за терк. см. да

за баһа киң. см. да баһа

зур большóй, кру́пный

зурайтыу (зурайт, зурайтырға) увеличить

зурайыу (зурай, зурайырға, зурая) увеличиться; становиться взро́с-
лым

зурзарса по-взро́слому

зурлау (зурла, зурларға) возвеличивать; окáзывать почесть

зә терк. см. да

зә баһа киң. см. да баһа

E

ебеү (ебе, ебергэ) мóкнуть; раскисáть

ебæk шéлк

ебәреү (ебэр, ебәрергэ) посыла́ть, отправля́ть; присыла́ть; от-
пуска́ть

егерме (егермense; 20-се бит, ләкин XX быуат, 20 март) двáдцать

егет пárень, юноша; мóлодец

егет-елэн пárни

егетлек удальство, мúжество, доблесь

егеу (ек, егергэ) запрягáть

егэрле трудолюбивый, энергíчный; провóрный, расторопный

егэрhez не энергíчный; нерасторопный, непровóрный

ез 1. латóнь, жéлтая медь; 2. латóнный

еңнэ зять (муж старшей сестры)

ейэнсэр внúчка

ейэн внуk

ек ис. щель; паз

ел ис. вéтер

елберләү (елберлә, елберләргэ) развеváться, колыхáться

елбер-елбер шелестý, развеváясь

елбæгэй р. нараспáшку

елбæзæk сиф. лёгкий; вéтrenый, легкомысленный

елгер быстрый, быстроходный

елгәреу (елгәр, елгәрергә) веять, провеять
ел-дауыл буря, ураган
елдереу (елдер, елдерергә) мчать, мчаться
elem клей

елемләу (елемлә, елемләргә) покрывать, пропитывать клеем
елеу (ел, елергә) нестись, мчаться

елкә затылок

елкән парус

елле (елле көн) ветреный

елләтеу (елләт, елләтергә) 1. проветривать; 2. проветривание

елпеу (елпе, елпергә) опахнуть, обмануть; обвеять

елпеүес веер, опахало

еләк ягода

еләс 1. прохладный; 2. прохладно

ем корм; наживка, прикорм; снедь

емелдәу (емелдә, емелдәргә) мерцать

емерек 1. разрушенный, развалившийся; 2. развалина, руина

емереклек развалина, руина

емерелеу (емерел, емерелергә) рушиться, развалиться, ломаться

емерелмәс сиф. нерушимый, незыблемый

емереу (емер, емерергә) разрушать, разваливать; ломать, крушить

емеш плод, фрукт

емеш-еләк плоды-ягоды, ягоды и фрукты

ентекле тщательный, обстоятельный, подробный

енәйэт преступление

ен рукав

енгә сноха (жена старшего брата)

енел (енелерәк, еп-енел) 1. лёгкий; нетрудный; 2. легко

енелеу (енел, енелергә) быть побеждённым, терпеть поражение; проиграть

енелмәс непобедимый

енелсә слегка; налегке

енеләйеу (енеләй, енеләйергә) облегчиться; полегчать

енеу (ен, енергә) 2. победить, побороть; осилить, преодолеть; 2. победа

енеүсе победитель

еп нить, нить; бечёвка, верёвочка; пряжа

епшек мокрый (*о снеге*); сырой

епшетеу (епшет, ешшетергә) потеплеть

ер земля; место

ерек ольха

ер-һыу 1. земля-вода; уголь; 2. земноводный; **ер-һыу хайуандары** земноводные (*земноводные животные*)

ерән рыжий

ерәнес отвратительный, омерзительный, противный, гадкий

ерәнеу (ерән, ерәнергә) брезговать, гнушаться

есем тело (*физическое*)

ес запах, дух, вонь

еңкәу (еңкә, еңкәргә) нюхать

еçле пахýчий
ете (етенсе; 7-се класс, ләкин VII класс, 7 ноябрь) семья
етеz проворный, ловкий
етем сирота
eten лён
eteу (ет, етергә) хватить; наступить; достичь; отрастить (о волосах)
етешеу (етеш, етешергә) зреть; поспевать; успевать, быть в достатке
етештереу (етештер, етештерегә) 1. производить; 2. производство
етешhезлек недостаток, недочёт
еткереу (еткер, еткерегә) доводить; дотягивать; отращивать (о волосах)
етмеш (етмешенсе; 70-се бит, ләкин 1970 йыл) семьдесят
етмәhә мөн. h. вдбавок, более того
етækләу (етækлә, етækләргә) водить, вести
етækсе руководитель
етækселек руководство
eуеш (eуешерәк, еп-eуеш) сырой, мокрый
eуешләнеу (eуешлән, eуешләнергә) намокать, промокать; сыреть
eуешләу (eуешлә, eуешләргә) мочить, намачивать, замачивать

Ж

живопись (живописы, живопистың, живописка) живопись
жираf жирáф
журнал журнál
журналист (журналист, журналистың, журналиска) журналист
жюри (жюрийы, жюризың, жюриға) жюри

3

завод (заводы, заводтың, заводка) завод
заказ закáз
закон закон
зал зал
залл залл
заман вре́мя, дэуер
замандаш современник
зар гóре; зар илау горько плáкать
зарар вред; убыток
зараrlау (зараrlа, зараrlарға) вредить, повредить; поражать
зараrlы вредный, пагубный
зараrhyз безвредный, безобидный
зараrlаныу (зараrlан, зараrlаныրға) 1. повреждаться; 2. поражение (чел), повреждение
зарланыу (зарлан, зарланырға) жаловаться; роптать

зар-мон гóре
зарýдка зарýдка
застава застáва
зат род; кáчество; грам. лицó
затлы благорóдный (*о металлах*); драгоцéнный
зызык вкус
звено звенó
звонок (звоногы, звоноктың, звонокка) звонóк
зинһар мөн. h. пожáтуйста
зирéк способный, смышлёный; одарённый
зифа стáтный, стрóйный
зиһен пáмять
значок (значогы, значоктың, значокка) значóк
зонтик зóнтик
зоология зоолóгия
зоопарк зоопárк
зоотехник зоотéхник
зөбэржэт изумрúд
зыңлау (зыңла, зыңларға) звенéть, лáзгать
зыян вред, ущерб; урóн, убыток
зэгиф 1. искалéченный, изувéченный; хíлый; 2. калéка
зэгифлек искалéченность, увéчье; хíлость
зэнгэр (зэнгэрерéк, зэп-зэнгэр, зэнгэрhыу) голубóй
зéхэр яд, отráва

И

игез двóйня
игезéк, игезéктэр близнецы
игелек добро, блáго; польза
иген хлеб; зернó
игенсе хлеборóб, земледéлец
игенселек земледéлие
иге-сиге: иге-сиге юк концá-краю нет
игеү (ик, игергэ) воздéлывать, выращивать (*хлеб*)
игéү I ис. (кырлы игéү) напíльник
игéү II кыл (игэ, игэргэ) точить; подпилить
иfлан объявленie, афиша
игтибар внимание
игтибарлы внимáтельный; чуткий
игтибарлың невнимáтельный; нечуткий
идара правлéние
идея идея
изелеу (изел, изелергэ) мáться; угнетáться
изеү I кыл. (из, изергэ) мать, месítъ; угнетáть
изеү II ис. (кулдéк изеүе) выём, горловíна (*рубашки, платья*)
изреткес сиф. изнурительный, утомительный
изéн пол

ижад (ижады, ижадтың, ижадка) творчество
ижек слог
изге священный, добрый, хороший
изгелек добро; милость
ике (икенесе; 2-се класс, ләкин II класс, 2 апрель) два
икеләнеү (икелән, икеләнергә) 1. сомневаться, колебаться; 2. сомнение
икеләтә р. вдвое, вдвойне
икмәк хлеб
икмәк-тоҙ хлеб-соль
икмәк-тоҙлок на хлеб-соль
икһез-сикһез 1. бесконечный; 2. безгранично, без конца и края
ил страна
илай-илай плача, всхлипывая
илақ 1. плаксивый; 3. плакса
илап-һыктап р. со слезами
илау (ила, иларға) плакать
илаһи божественный
илбаңар захватчик
илгиҙәр путешественник, скиталец
илгәзәк приветливый, любезный
илке-һалкы р. кое-как, спустя рукава
илле (илленсе; 50-се күнегеү, ләкин 1950 йыл) пятьдесят
иллюстрация иллюстрация
илсе посол, посланник; посланец
илтеү (илт, илтергә) 1. доставлять; 2. доставка (*туда*)
илһам вдохновение
иләк решето, сито
иләс-миләс шальной; иләс-миләс йөрөүходить как шальной.
иләү I ис. (қырмыста иләүе) муравейник
иләү II кыл (илә, иләргә) 1. просеивать; 2. просевание
иләү III кыл. 1. прясть; 2. прядение
иләү IV кыл. выдёлывать (*шкурки*)
имгәнеү (имгэн, имгәнергә) 1. калечиться, надорваться; 2. увечье
именлек благополучие; безопасность, мир
имеү (им, имергә) сосать
имеш мөн. h. якобы, будто бы
импровизация импровизация
имән дуб
инвалид (инвалиды, инвалидтың, инвалидка) инвалид
инвентарь (инвентары, инвентарзың, инвентарға) инвентарь
инеү (ин, инергә) 1. входить; въехать; 2. влезать; 3. поступать
(на работу, учиться); һыу инеү купаться
инеш ручей
инеш (инеш һүз) вводное слово; предисловие
инженер (инженерзар) инженер
инкубатор инкубатор
инсафлы воспитанный, скромный
институт институт

инструмент инструмéнт
интегеу (интек, интегергэ) 1. мучиться, страда́ть; томи́ться; 2. му-
чение
интернат интернат
интонация интонаáция
инша сочинéние
инэ сámка; инэ қаз гусыня, инэ арыçлан львица
инэй (инéхе, инэйзен, инэйгэ) обращéние к женщинам, которые
старше родителей говорящего
инэлеу (инэл, инэлергэ) 1. умолять, упрашивать; 2. мольбá, упра-
шивание
ин I ис. (бúлмэненк ине) ширинá
ин II киc. (ин матур) сáмый
инбаш плечо
инкеш шмель
инкэйеу (инкэй, инкэйергэ) наклоняться, согиба́ться
инлэп-буýлап вдоль и поперёк
инлэу (инлэ, инлэргэ) измерять (*ширину*); охватывать во всю
ширину
ипле умёлый, аккуратный; вёжливый
иптэш товáриш
ир мужчина; муж
ир-ат мужчины
ирек (ирке, иректен, иреккэ) свобода, воля
иреклек свобода, воля
ирен губá
иреу (ире, ирергэ) 1. тáять; топиться; плавиться; 2. оттаивание;
растáпливание; плавление
ирешеу I (иреш, ирешергэ) 1. добиваться, достигáть; 2. достиже-
ние
ирешеу II ругáться (*между собой*), скриться
иркен просторный, привольный, свободный
иркенлек простóр, привóлье, раздóлье
иркэ 1. изнёженный, избалованный; 2. неженка, любимец
ирлек мужество; благородство
ирмæk 1. забáвный, потéшный; 2. забáва, потéха
иртүк p. ráно утром, спозарáнку
иртэ 1. утро; 2. ráно; 3. ранний
иртэгэ завтра
иртэле-кисле p. по утráм и вечерáм; утром и вéчером
иртэн утром
иртэнгэ утренний
иртэнсéк утром, наутро
исем имя; кличка; назывáние, наименовáние
иссемендэгэ имени; В. И. Ленин иссемендэгэ колхоз колхóз имени
В. И. Лéнина
иссемлек спíсок
исмаñам мён. h. хотя бы, хоть бы
иç сознáние, чувство; память

иçбат: иçбат итеу доказывать; подтверждать
иçеу (иç, иçергэ) 1. дуть, веять; 2. дуновение
иçке старый, ветхий; устарелый
иçке-моçко старьё, ветошь
иçкэрмэ примечание, замечание
иçкэрмэçтэн р. внезапно, вдруг; нечаянно
иçкэртеу (иçкэрт, иçкэртергэ) 1. предупреждать; предостерегать;
напоминать; 2. предупреждение; напоминание, замечание
иçләү (иçлә, иçләргэ) примечать; помнить
иçнәү (иçнә, иçнәргэ) 1. зевать; 2. зевота
иçтәлек память, сувенир; воспоминание
иçэн здоровый
иçэнлек здоровье
иçэн-hay жив-здоров, цел и невредим; благополучно
иçәп 1. учёт, счёт; численность; 2. намерение, расчёт; иçәп тотоу
намереваться, рассчитывать
иçәпләү (иçәплә, иçәпләргэ) считать; учтывать
иçәп-хисап учёт; расчёт
иçэр 1. глупый, бестолковый; 2. глупец
ит мясо
итек сапог
итеу (ит, итергэ) делать, совершить
итæk подоль
ифрат очень, слишком
ихата изгородь, плетень
ихлас с душой, с усердием; охотно
ихтимал мөн. h. возможно, вероятно
ихтирамуважение, почтение, почёт
ихтыяр болия
иш пара, чета
ишек дверь
ишелеу (ишель, ишлергэ) 1. обвалиться; 2. обвал
ишетеу (ишет, ишетергэ) 1. слышать; 2. слух
ишеу I (иш, ишергэ) вить, свить
ишеу II (иш, ишергэ) 1. гресть; 2. грёбля
ишкәк весло
ишле парный; многочисленный
ишheз непарный, не имеющий пары
ишэк осёл
июль (июле, июлден, июлгэ) июль
июнь (июне, июнден, июнгэ) июнь

Й

йоғонто влияние, воздействие
йоғоу (йок, йоғорға) заражать; заражаться; приставать, пристать
йоғошло заразный
йозак замок

йозаклау (**йозакла**, **йозакларға**) запирать на замок
йозрок кулак
йока (**йокарақ**, **йоп-йока**) тонкий; лёгкий (*об одежде*)
йокарыу (**йокар**, **йокарырға**) дёлаться тонким, утончаться
йоклау (**йокла**, **йокларға**) спать
йоко сон
йокомһорай (**йокомһора**, **йокомһорарға**) дремать
йокоһоз бессонный, без сна
йолкоу (**йолқ**, **йолкорға**) 1. дёргать, рвать; ощипывать; 2. ощипывание
йома пятница
йомак загáдка
йомарлау (**йомарла**, **йомарларға**) скáтывать; кóмкать; смáтывать
(в клубок)
йомарт щéдрый
йомғак клубóк; итог
йомғаклау (**йомғакла**, **йомғакларға**) мотать, намáтывать; обобращать, подытоживать
йомок сóмкнутый, закрытый; зажмуренный
йомолоу (**йомол**, **йомолорға**) смыка́ться, закрыться
йомортка яйцó
йомоу (**йом**, **йоморға**) закрывáть; смыка́ть
йомош поручение; дёло
йомран сúслик
йомро (**йомрорак**, **йоп-йомро**) крúглый, шарообразный
йомшак (**йомшағырак**, **йоп-йомшак**) мягкий; слáбый
йомшартыу (**йомшарт**, **йомшартырға**) 1. смягчáть; рыхлить;
2. смягчение; разрыхление
йомшарыу (**йомшар**, **йомшарырға**) 1. дёлаться мягким, размягчаться; рыхлеть; 2. смягчение; разрыхление
йондоz звездá
йондоzсок (**йондоzсоғо**) звёздочка
йонсоу (**йонсо**, **йонсорға**) 1. утомляться, изнуряться; 2. утомлённый, изнурённый; 3. утомление, изнурение
йоп сиф. (**йоп han**) чётный
йорт дом, здáние
йорт-ер имущество; родной край
йорт-ерhеz без никакого имущества; бездомный; ни колá ни дворá
йотлоғоп с увлечением, сосредоточив всё внимание
йотом глотóк
йотоу (**йот**, **йоторға**) 1. глотать; поглощать; 2. глотание, поглощение
йөз I (**йөзөнсө**; 100-сө бит, **ләкин 100 йыл**) сто
йөз II ис. лицо, лик; поверхность
йөзгес плавник
йөзгэ-йөз р. лицом к лицу
йөзек пéрстень
йөзөм изюм
йөзөү (**йөз**, **йөзөргэ**) 1. плáвать; 2. плáвание

йөзөүсө 1. пловéц; 2. плáвающий
йөз түбэн р. ничкóм, вниз лицóм
йөзэү (йөзэ, йөзэргэ) мучиться, изнуряться
йөй 1. шов; 2. рубéц, шрам
йөк воз, груз, поклáжа; тяжесть
йөклэмэ обязáтельство
йөклэү (йөклэ, йөклэргэ) обя́зывать, возлагáть; взвáливать
йөкмэтке содержáние
йөн 1. шерсть; волос (*на теле*); перó (*птичье*); 2. шерстяной
йөрөтөү (йөрөт, йөрөтөргэ) 1. водить, носить, возить; 2. вождение
йөрөү (йөрө, йөрөргэ) 1. ходить, идти, ездить; 2. ходьбá, ездá
йөрөш ходьбá; ход; посещáемость; походка
йөрæk сéрдце
йөрækле храбрый, бесстрашный
йүлэр дурák, дурень, глúпый, глупéц
йүнле 1. толкóвый, пútный, порýдочный; 2. толкóво, порýдочно
йүнheз бестолкóвый; дурноy
йүнэйеү (йүнэйт, йүнэйтергэ) улучша́ться, исправля́ться; налáжива́ться; поправля́ться (*после болезни*)
йүнэйтеү (йүнэйт, йүнэйтергэ) улучша́ть, исправля́ть
йүнэлеү (йүнэл, йүнэлергэ) направля́ться, напráвиться; см. **йүнэйеү**
йүнэлеш направлénie
йүнэтеү (йүнэт, йүнэтергэ) поправля́ть, исправля́ть, налáживать
йүргек пелёнка
йүткереү (йүткер, йүткерергэ) кáшлять, кáшлянуть
йығылыу (йығыл, йығылырга) 1. пáдатъ, валиться; 2. падéние
йығыу (йык, йығырга) валить, сшибить; побороть
йыйнак аккуратный, подтýнутый; уoтный
йыйылма сиф. совокúпный, свóдный
йыйылыу (йыйыл, йыйылырга) 1. собира́ться, скáпливаться;
2. скоплénie
йыйылыш собráние; сбóрище
йыйын народное гулáнье
йыйынтык сбóрник, свод
йыйыныу (йыйын, йыйынырга) 1. уклáдываться, готовиться, собира́ться; 2. сбóры
йыйырсык морщина
йыйырыу (йыйыр, йыйырырга) морщить, смóрщить
йыйыу (йый, йыйырга, йый) 1. собира́ть, накáпливать, прятать, созывать, 2. собира́ние, сбор; созыв
йыйыштыруу (йыйыштыр, йыйыштырырга) 1. убирайтъ; 2. уборка
йыйыштырыусы убóрщица
йыл год
йыла ильм
йылан змея
йылга рекá
йылғыр лóвкий, вéрткий, шúстрый
йылдам 1. быстрый, провóрный; 2. быстро, спóро

йылкы лошадь
йылкысылык коневодство
йыллык годовой, годичный, годовщина
йылмайыу (**йылмай**, **йылмайырга**, **йылмая**) 1. улыбаться; 2. улыбка
йылт: **йылт итеу** сверкать, сверкнуть
йылтыр блестящий
йылтырау (**йылтыра**, **йылтырарға**) блестеть, сверкать
йылы (**йылырак**, **йып-йылы**) 1. тёплый; 2. тепло
йылылык теплота
йылыныу (**йылын**, **йылынырга**) греться, нагреваться
йылытыс грелка, нагреватель
йылытыу (**йылыт**, **йылытырга**) 1. греть, утеплять, теплить; 2. нагревание, утепление, потепление
йым-йым: **йым-йым итеу** мерцать
йымылдау (**йымылда**, **йымылдарға**) мерцать, переливаться
йыр песня
йырагайыу (**йырагай**, **йырагайырга**, **йырагая**) 1. удаляться, отдаляться; 2. удаление
йырак 1. далёкий, дальний; 2. далеко
йырғанак овраг
йырлау (**йырла**, **йырларға**) 1. петь; 2. пение
йырсы певец, певица
йырткыс зверь, хищник
йыртык 1. изобранный, изорванный; 2. дыра, прореха
йыртылыу (**йыртыл**, **йыртылырга**) рваться, разорваться
йыртыу (**йырт**, **йыртырга**) рвать, разодрать
йырылыу (**йырыл**, **йырылырга**) прорываться
йырын овражек
йырыу (**йыр**, **йырырга**) прорывать; прокапывать
йыуа лук (*дикий*)
йыуан толстый
йыуаныс утешение, отрада
йыуаныу (**йыуан**, **йыуанырга**) утешаться, находиться отраду
йыуаса гостьнец
йыуатыу (**йыуат**, **йыуатырга**) утешать, успокаивать
йыуаш смирный, кроткий
йыуыс мочалка, тряпка для мытья пола, посуды
йыуылыу (**йыуыл**, **йыуылырга**) смыватьсья, отмыватьсья
йыуыныу (**йыуын**, **йыуынырга**) 1. умываться, мыться; 2. мытьё
йыууыу (**йыу**, **йыуырга**) 1. мыть, смывать; 2. мытьё, стирка
йыназ утварь, оборудование
йынан вселенная, космос
йыш 1. часто; 2. частый, плотный
йышкы рубанок
йышыу (**йыш**, **йышырга**) 1. строгать; 2. строгание
йэ терк. или, либо, ну, нука
йәбер обида, притеснение
йәберләү (**йәберлә**, **йәберләргә**) 1. обижать, притеснять; 2. притеснение

йәбешеу (йәбеш, йәбешергә) прилипáть, приклéиваться; цепляться, пристать

йәбештереу (йәбештер, йәбештерергә) 1. лепить, прилеплять; заклеивать; 2. заклеивание, прилепление

йәғни терк. то есть

йәзрә ядро

йәй лёто

йәйігор ráдуга

йәйелеу (йәйел, йәйелергә) стелиться; раскинуться, простираться

йәйен I ис. сом

йәйен II р. лётом

йәйенке плóский; мéлкий и ширóкий

йәйен-кышын лётом и зимой

йәйеу (йәй, йәйергә) стлать, расстелить; развертывать

йәйләу ис. лётная стойняка

йәйрәу (йәйрә, йәйрәргә) раскинуться

йәйә лук; съеди

йәйәү пешком

йәки терк. или, либо

йәкшембе воскресенье

йәл 1. жáлко, жаль; 2. жáлкий

йәлләу (йәллә, йәлләргә) 1. жалеть, сжалиться; 2. жáлость

йәлпек плóский

йәм красотá, прéлесть

йәмгиэт óбщество

йәмле красивый, прелестный

йәмләнеу (йәмлән, йәмләнергә) становиться красивым; становиться уютным

йәмһез 1. некрасивый, неприглядный, невзрачный; 2. некрасиво, невзрачно

йәмшек сплюснутый, сплющенный

йән душá

йәнле живой, одушевлённый; оживлённый

йәнлек зверь

йәнләнеу (йәнлән, йәнләнергә) 1. оживáть, оживляться, воодушевляться; 2. воодушевление

йәнеш рядом

йәрминкә ярмарка

йәрәхэт ráна, ранение, трáвма

йәтеш 1. удóбный; 2. удобно

йәтмә сачóк

йәтсә лásка

йәһәт р. быстро, скóро, бéгло

йәш I сиф. (йәшерéк, йәп-йәш) молодой, юный; незрéлый; сырой

йәш II ис. (күз йәше) слеза

йәш III ис. (ете йәш) возраст

йәшел (йәшелерéк, йәп-йәшел, йәшкелт) зелёный

йәшеллек зéлень

йәшелләнеу (йәшеллән, йәшелләнергә) зеленеть

йәшелсә óвош, óвоши
йәшен мólния
йәшenлә́у (йәшenлә, йәшenләrgә) блистáть, сверкáть (*о молнии*)
йәшерен 1. тáйный, секréтный; 2. тайkóм, тáйно, секréтно
йәшереу (йәшер, йәшерергә) прýтать, скрыва́ть, укрыва́ть
йәшлек мólодость
йәшник јщик
йәштэр молодёжь
йәштэш ровéсник, свérстник
йәшэреу (йәшэр, йәшэрергә) 1. молодéть; 2. помолодéние
йәшэу (йәшэ, йәшэргә) 1. жить, существовáть; обитáть; 2. житьё, существовáние

K

кабина кабýна
кабинет (кабинеты, кабинеттың, кабинетка) кабинéт
кадр кадр
калейдоскоп калейдосcóп
календáрь (календáры, календарзың, календарға) каленdáрь
каллиграфия каллиgráфия
камера кáмера
камил совершéнный
канал канál
канат канáт
каникул каникулы
капиталист (капиталисы, капиталистың, капиталиска) капиталист
капитан капитáн
карап корáбль
карауат кровáть
карнавал карнавáл
карта кárта
картина картíна
картон картóн
карточка kártoчka
картуф картóфель
каруан каравáн
каска káска
касса káсса
кáтер кáтер
каток катóк
кафе (кафеңи, кафеның, кафеға) кафé
каюта каюта
квадрат квадráт
квартал квартáл
квартира квартира
квас квас
кедр (кедры, кедрзың, кедрға) кедр

кейзереу (кейзер, кейзерергэ) надевáть, одевáть, одéть
кайеz вóйлок
кайек зверь, дичь
кайем одéжда, аяк кайеме, óбувь
кайем-халым одéжда, одéйние
кайенеу (кайен, кайенергэ) 1. одевáться, приодéться; 2. одевáние
кайеу (кай, кайергэ) надевáть, надéть, носить
келэ (ишек келэhе) щекóлда, крючóк, задвижка, наклáдка (*на две-
рях*)
келэм ковёр
кем кто
келэт клеть, амбár
кемдеке чéй, чья, чье
кемдер кто-то, нéкто
кем узаржан наперегонки
кендек I пуп, пупóк
кендек II сердéчник, шквóрень, стéржень
кенэ киc. см. **фына**
кепка кéпка
кер 1. бельё (*подлежащее стирке и только что выстиранное*);
2. грязь (*на теле и белье*)
кереш тетивá
керпек ресníца
кесаžна четвéрг
кесе млáдший, мéньшиj
кесерткэн крапíва
кесерэйеу (кесерэй, кесерэйергэ) уменьшáться, становýться мéнь-
шим
кескэй (кескэйерэk, кеп-кескэй, кескенэ) мáленький, мáлый
кеcэ кармáн
кесэртке ющерица
кеткелдэу (кеткелдэ, кеткелдэргэ) хихýкать
кетæk (тауык кетæge) курятник
кеүек бáйл. как, как будóто, слóвно, подóбно
кефир кефíр
кеш сóболь
кеше человéк
кешнэу (кешнэ, кешнэргэ) ржать, ржáние
кибеу (кип, кибергэ) 1. сóхнуть, высыхáть, просыхáть; 2. высы-
хáние
кизэнеу (кизэн, кизэнергэ) 1. замáхиваться; 2. замáхивание
кикrek грéбень, гребешóк
килбэт óбраз, óблик
килбэтhеz неуклюжий, несклáдный
килен снохá, невéстка
килеу (кил, килергэ) приходýть, прибыváть, приезжáть; явлýться
килеш падéж
килешеу (килеш, килешергэ) 1. лáдить, мирýться, договáриваться;
2. соглашéние, сгóвор

килограмм (килограмы, килограмдың, килограмға) килограмм
километр киломётр
килтереу (килтер, килтерергә) доставлять, приносить; привозить;
приводить
киләсәк бўдушее
кимереу (кимер, кимерергә) грызть
кимәл ўровень
киндер конопля, холст
киний э последыш, младший
кино кино
киноаппарат киноаппарат
кинотеатр кинотеатр
кинофильм кинофильм
кинәнеу (кинән, кинәнергә) получать удовольствие, наслаждаться
кинат р. вдруг, внезапно, неожиданно
киң (киңерек, кип-киң) 1. просторный, обширный, широкий;
2. просторно, широко
кинәйтеу (кинәйт, кинәйтергә) 1. ширить, расширять; 2. расширение
киоск (киоскыны, киоскының, киоскыға) киоск
киптереу (киптер, киптерергә) 1. сушить; промокать (*промокаш-
кой*); иссушить; 2. сушка
кирбес кирпич
кире 1. обратный, отрицательный; упрямый, противный; 2. об-
ратно
киреләнеу (кирелән, киреләнергә) упрямиться, артаться
киртеу (кирт, киртергә) дёлать зарубки, зарубить
киртләс зазубрина, уступ
кис вечер
кисереу (кисер, кисерергә) 1. прощать, извинять; переносить (*тяго-
ты*), переживать; 2. прощение, переживание
кисеу I ис. (йылға кисеүе) брод
кисеу II кыл. (кис, кисергә) переправляться, переходить (*реку
вброд*)
киске вечерний
кислород кислород
кисләү (кислә, кисләргә) вечереть; задерживаться до вечера
кисә вчера
кисәге вчерашний
кисек 1. отрезок; 2. отрезанный, отрубленный
кисеу (кис, кисергә) 1. резать; рубить; 2. резка, рубка
киçкен 1. резкий, категорический; 2. резко, категорически
киçкә валежник
киçек кусок, отрезок, обломок; клочок (*бумаги*)
киçәтеу (киçәт, кисәтергә) 1. предупреждать; 2. предупреждение
киçәксә частыца
китап книга
кит ис. кит
китапхана библиотека

китеу (кит, китергэ) 1. уходы́ть, уезжáть, отправля́ться, пойтý,
поéхать; 2. уходъ, отхóд, отъéзд
кишер моркóвъ
класс (класы, кластың, класка) класс
класташ одноклáссник, одноклáссница
климат климат
клоун клóун
клуб (клубы, клубтың, клубка) клуб
кнопка knóпка
кóйка kóйка
колбаса колбасá
коллектив (коллективы, коллективтың, коллективка) коллектив
коллекция коллéкция
колонна колónна
колхоз колхóз
колхозсы колхóзник
команда комáнда
командир (командиры, командирзың, командирға) команdíр
комбайн комбáйн
комбайнсы комбáйнер
комбинат комбинáт
комедия комéдия
комиссар комиссár
коммунизм коммуни́зм
коммунист (коммунисы, коммунистың, коммуниска) коммунист
компас kómpas
композитор композíтор
компот компót
комсомол комсомól
конверт (конверты, конверттың, конвертка) конвérт
конкурс kónкурс
консерва консéрвы
конституция конститúция
конструктор констрúктор
контроль (контроле, контролдең, контролгэ) контрóль
концерт (концерты, концерттың, концертка) концéрт
коньки (конькийы, конькизың, конькиға) конькý
коридор коридóр
корреспондент корреспондéнт
космос kósmos
космонавт (космонавы, космонавтың, космонавка) космонáйт
костёр костёр
костюм костюм
котлет (котлеты, котлеттың, котлетка) котлéта
кофе (кофеһы, кофеның, кофеға) kóфе
кофта kófta
көбæk ствол
көз осень
көзгө I сиf. осéнний

көзгө II ис. зέркало

көй напéв

көйләү (көйлә, көйләргэ) настраиваться (музыкальный инструмент); напевать; регулировать

көйөк гарь; печаль, горе

көйөлдө кулик

көйөнөс печаль, кручина

көйөү (көй, көйөргэ) обгорать; переживать; болеть душой

көйшэү (көйшэ, көйшэргэ) жевать жвачку (о животных)

көйэ моль

көйэнтэ коромысло

көкөрт сéra

көл золá, пепел

көлдөксэ шесток (*y pechi*)

көлкө 1. смех, потеха; 2. смешной, забавный

көлөү (көл, көлөргэ) 1. смеяться, глумиться; 2. смех, насмешка

көлтэ сноп

көләмәс анекдот

көләс приветливый

көмбәз купол

көмөш 1. серебро; 2. серебряный

көмрө (көмрөрәк, көп-көмрө) горбатый, выпуклый

көн день

көнбағыш подсолнечник

көнбайыш запад

көндөз днём

көндәлек дневник

көндән-көн р. изо дня в день, с каждым днём

көнкүреш быт, житьё-бытьё

көнсығыш восток

көн-төн день и ночь, днём и ночью

көньяк юг

көньяк-көнбайыш юго-запад

көньяк-көнсығыш юго-восток

көпшә тру́бка (*полый провод*), сосуд; борщевник

көпшәк рыхлый, мягкий

көпә-көндөз р. средь бела дня

көр сиф. упитанный; бодрый

көрмәкләшеү (көрмәкләш, көрмәкләшергэ) бороться, схватиться
(в борьбе)

көрөшкә кружка

көрт сугроб

көртмәле черника

көрһөнөү (көрһөн, көрһөнөргэ) вздыхать

көршәк горшок

көрәк лопата; лопасть

көрән (көрәнерәк, көп-көрән, көрәнһыу) коричневый

көрәү (көрә, көрәргэ) гребти, разгребать; загребать

көрәш борьба

көрәшөү (көрәш, көрәшергә) бороться
көрәшсө борец, поборник
көс сила, мощь, усилие
көслө сильный, мощный
көсөк щенок
көчөз бессильный, слабый, немощный
көсэйеу (көсэй, көсэйергә) 1. усиливаться; 2. усиление
көтмәгендә р. неожиданно, нежданно-негаданно
көтөү I. кыл. (кот, котергә) 1. ждать; пасть (скот); 2. ожидание
көтөү II ис. (нарык көтөүе) стадо; стая; косяк (рыб)
көтөүлек пастбище, выгон
көтөүсе пастух, табунщик
край край
кран кран
кремль (кремле, кремлден, кремлгә; Мәскәү Кремле) кремль
крепость (крепости, крепостиң, крепоска) крепость
кресло кресло
крокодил крокодил
крестиэн крестьянин
кубометр кубометр
кукуруз кукуруза
культура культура
курант куранты
курорт (курорты, курорттың, курортка) курорт
курс курс
куртка куртка
кухня (кухняһы, кухняның, кухняға) кухня
кубек пёна, нақипъ
кубә копна
кубәйеу (кубәй, кубәйергә) размножаться, множиться, увелечиваться
кубәләк бабочка, мотылек
кугелием с. синеватый; сизый
кубәләү (кубәлә, кубәләргә) копнить
кугэн дверная петля
кугәреу (кугэр, кугәрергә) плесневеть; синеть, посинеть
кугәрсен голубь
кугәүен слепень
куз глаз, око; петля (*на вязаном изделии*); ушко (*иголки*)
куз-колак: куз-колак булыу смотреть, присматривать (за кем, чём)
кузлек, кузелдерек очки
кузэнек клётка; ячейка, ячей (сотовая)
кузәтеу (кузэт, кузәтергә) 1. следить, наблюдать, созерцать;
2. наблюдение, слежка
кузәу (кузә, кузәргә) приложиться, прицелиться; присматриваться
кук I сиф. (кугерек, кум-кук, күкнел) синий, голубой
кук II ис. (зэнгэр кук) небо
кукрек грудь

күкрәу (**күкрә**, **күкрәргә**) греметь, грохотать
күл озеро
күлдәк рубашка, сорочка, платье
күләгә тень
күләм объём; величина
күләүек лужа
күмер уголь
күмерсе угольщик

күмеу (**күм**, **күмергә**) 1. зарывать, закапывать; окучивать; хоро-
нить, погребать; 2. закапывание; погребение, похороны

күмәк 1. много; колективно; 2. коллективный

күмәс пресный хлеб

күн 1. выделанная кожа; 2. кожаный; кожевенный (*завод*)

күнегеу I *кыл.* (**күнек**, **күнегергә**) привыкать, свыкаться

күнегеу II *ис.* (**күнегеу эшләү**) упражнение, тренировка

күнекмә навык

күнәк ведро, бадья

күнел душа; настроение

күнелле 1. весёлый; 2. весело

күнелнең 1. скучный, невесёлый; 2. скучно, грустно

күп много

күпер мост

күперек пёна

күпереу (**күпер**, **күперергә**) пёняться

күплек множество, множественность; множественное число

күпме сколько, много ли

күптәнгә *сиф.* давнийший, давний

күптәр многие

күргәзмә выставка

күренекле видный, известный

күренеу (**күрен**, **күренергә**) покazyваться; виднеться; выглядеть

күренеш вид, явление

күреу (**күр**, **күрергә**) 1. видеть, замечать, подмечать; 2. зрение

күрешеу (**күреш**, **күрешергә**) 1. видеться; здороваться (*за руку*);

2. рукопожатие

күркә индюк, индюшка

күркәм красивый, изящный

күрһәтеу (**күрһәт**, **күрһәтергә**) указывать; показывать, демонстри-
ровать; проявлять; представлять

күрһәткес указка, указатель, показатель

күрһәтмә указание, замечание

күрше сосед

күрше-күлән соседи

күрә *бәйл.* вследствие того, что; из-за того, что

күрәһен *мөн. h.* очевидно, по-видимому

күс рой

күсереу (**күсер**, **күсерергә**) 1. перемещать, перевозить; списывать,
переписывать; 2. перемещение; списывание

күсеу (күс, күсергә) 1. переселаться, переезжать, перейти; 2. перемещение, переезд, переход

күсмә кочевой; передвижной; переходящий

күстәнәс гостьинец

күсәр ось, стержень

күсәк дубина

күтәрелеу (күтәрел, күтәрелергә) подниматься; повышаться; возвышаться

күтәренке сиf. приподнятый, возвышенный; повышенный

күтәреу (күтәр, күтәрергә) 1. поднимать; повышать, возвышать; задирать; 2. поднятие; повышение

күтәрмә ис. крыльцо

күшегеу (күшек, күшегергә) промокнуть насквозь

кәбеңтә капуста

кәбәк мякина

кәбән стог

кәзә коза

кәйелеу (кәйел, кәйелергә) выраживать, скользить по скату

кәйеф настроение, самочувствие

кәкре кривой, криво

кәкре-бөкө кривой

кәкүк кукушка

кәләш невеста

кәм 1. неполный, недостаточный; 2. недостаточно, меньше

кәметеу (кәмет, кәметергә) убавлять, уменьшать; уменьшать, снижать

кәмеу (кәме, кәмергә) уменьшаться, убавляться

кәмеүсе уменьшаемое

кәмә лодка

кәнфит конфета

кәнәш совет

кәнәшләшеу (кәнәшләш, кәнәшләшергә) совещаться,советоваться

кәнәшмә совещание

кәнәшсе советчик

кәрешкә вика

кәрзинкә корзинка

кәртә изгородь, ограда; преграда, препятствие; хлев

кәртә-кура двор, надворные постройки

кәртәләү (кәртәлә, кәртәләргә) 1. огораживать, загородить;
2. огораживание; преграждение

кәрәз сояты

кәрәк 1. надо, нужно, необходим; 2. нужный, необходимый

кәрәк-ярак необходимые вещи, скарб

кәрәсин керосин

кәсеп занятие, ремесло, промысел

кәсер дробь

кәстрүл кастрюля

кәс дёрги

кәтүк катушка

кәүзә туловище, тело

кәштә полка, полочка

К

- кабак I** ты́ква
кабак (күз қабағы) II вéко
кабалан I. тороплýвый, спéшный; 2. тороплýво, спéшно
кабаланыу (кабалан, кабаланырға) торопítся, спéшить
кабан кабáн
кабартыу (кабарт, кабартырға) 1. раздуváть; взбивáть; пушить;
 2. распушéние; взбивáние; раздуváние
кабарынкы выпуклый, пóхлый
кабарыу (кабар, кабарырға) вздуváться, раздуváться; пушиться;
 топёрщиться
кабат сно́ва, опять, повторно
кабат-кабат неоднократно
кабатланыусы мнóжимое
кабатлау (кабатла, кабатларға) 1. повторять; мнóжить, умно-
 жа́ть. 2. повторение; умножéние
кабатлаусы мнóжитель
кабаттан р. сно́ва, зáново, повторно
кабул: кабул итеу принимáть, принять
кабызыу (кабыз, кабызырға) 1. зажигáть, включáть (*свет*); при-
 кúривать; 2. зажигáние
кабыт корá, луб; скорлупá, кожурá
кабыныу (кабын, кабынырға) 1. вспыхивать, воспламеняться, за-
 гора́ться; 2. воспламенéние
кабырға ребró
кабырсақ ракúшка, ráковина
кабыу (кап, кабырға) брать в рот, клевáть (*о рыбе*)
кағизэ прáвило
кағыз бумага
кағылыу (кағыл, кағылырға) трóнуть, коснúться
кағыныу (кағын, кағынырға) стрýхиваться; взмáхивать крыльями
кағыу (как, кағырға) забивáть, заколáчивать; выбива́ть; стучáть
каз гусь
казақ гвоздь
казақлау (казақла, казақларға) прибива́ть, приколáчивать
казалыу (казал, казалырға) воткнúться, вонзítся; приколоться
казан котёл
казаныш достиже́ние, заслúга
казау (каза, казарға) воткнúться; приколоть
казаяқ пáпоротник
казы колбасá из конского сáала
казық кол
казылдық (казылдық хайуандар, үçемлектэр) искopáемый (*жи-
 вотные, растения*)
казылма ис. (файзалы қазылмалар) искopáемый (*полéзные иско-
 пáемые*)
казыу (каз, казарға) 1. копáть, рыть; 2. кóпка, рытьё
каза бедá, несча́стье

кайғы гóре, скорбь
кайғыртыу (**кайғырт**, **кайғыртырга**) заботиться, печáлить, огор-
чать
кайғыртыусан сиf. заботливый
кайғырыу (**кайғыр**, **кайғырырга**) горевáть, скорбéть, печáлиться,
грустить
кайғы-хәсрәт гóре, печáль
кайза где; кудá
кайзан откúда
каймалау 1. окаймлять; 2. окаймлéние
каймак сметáна; слýвки
кайнар сиf. горячий
кайнатыу (**кайнат**, **кайнатырга**) кипятíть
кайнау (**кайна**, **кайнарга**) кипéть; кишеть
кайыр корьё (*снятая кора*)
кайрак точило, брускóк
кайрау (**кайра**, **кайрарга**) 1. точить; 2. тóчка, затóчка
кайсы ножницы
кайтанан р. сно́ва, зáново
кайтарыу (**кайтар**, **кайтарырга**) возвращáть, вернúть
кайтыу (**кайт**, **кайтырга**) 1. возвращáться, вернúться; 2. возвра-
щение
кайтышлай р. на обратном путí, при возвращéнии
кайбы котóрый
кайыналары нéкоторые, иные
кайын берёза
кайырыу (**кайыр**, **кайырырга**) вывернуть, поворáчивать
кайыу (**кайы**, **кайырга**) 1. вышивáть; 2. вышивáние
кайыш 1. ремéнь; 2. кóжаный
как I сиf. (**кағырак**, **кап-как**) голый, незáстланный
как II ис. (**еләк кағы**) пастилá
каклау (**какла**, **какларга**) 1. вáлить, сушить; 2. вáление, сúшка
какса сухопáрый, сухощáвый
какшамаң сиf. незыблемый, непоколебимый, несокрушимый
какшатыу (**какшат**, **какшатырга**) расшáтывать; измотáть
какшау (**какша**, **какшарга**) расшáтываться; измáтываться
какы свербíга
какылдау (**какылда**, **какылдарга**) 1. гоготáть (*о гусях*); 2. го-
готáнье
кала гóрод
калай I ис. (**калай һауыт**) 1. жесть; 2. жестянóй
калай II р. (**калай якшы**) как (как хорошо)
калақ лóжка
калас калáч
калдау зáлежь
калдык 1. остатóк, излишek; пережítок; 2. остатóчный
калдык-боcтoк отрéбье; остатки
калдыруу (**калдыр**, **калдырырга**) оставлять; пропускáть (*занятие*)
калкан щит

калқыныу (**калқын**, **калқынырға**) приподнимáться
калқытысу (**калқыт**, **калқытырға**) приподнимáть
калқыу (**калқ**, **калқырға**) 1. поднимáться, вздымáться; всходить,
взойти (*о светилах*); 2. возвышенный (*о месте*)
калқыулык возвышенность
калқуыс поплавок
калпак шляпа, колпак
калтырау (**калтыра**, **калтырарға**) 1. дрожать, трястись; трепетать,
вздрагивать; 2. дрожь, содрогание, тряска
калын (**калынырак**, **кап-калын**) толстый (*о плоских предметах*)
калыу (**кал**, **калырға**) оставаться, отставать
кама вýдра
камасаулау (**камасаула**, **камасауларға**) мешать, беспокоить
камау (**кама**, **камарға**) 1. окружать, обступать, осаждать; 2. оса-
да, окружение
камка бóжья корóвка
камсы плеть, нагайка
камыл стерня
камыр тесто
камыт хомут
камыш камыш, тростник
камышлык ме́сто, заросшее камышом; заросли камыша
кан кровь
канат крыло; плавник (*у рыб*)
канатланыу (**канатлан**, **канатланырға**) оперяться, окрыляться;
воодушевляться
канатыу (**канат**, **канатырға**) разбиваться в кровь
канau (**кана**, **канарға**) 1. кровоточить; 2. кровотечение
кантүш зяблек
канырау (**каныра**, **канырарға**) истекать кровью; жаждать
крови
каныу (**кан**, **канырға**): үс каныу, һууын каныу 1. утоляться,
напитываться; 2. утоление
каңғылдау (**каңғылда**, **каңғылдарға**) 1. гоготать; 2. гоготанье
каңғырыу (**каңғыр**, **каңғырырға**) 1. дуреть, отупеть (*от забот*);
2. отупение
капка ворота
капкан капкан, ловушка
капкас крышка, покрышка
капкасы вратарь
каплау (**капла**, **капларға**) покрывать, заволакивать; заслонять,
загораживать, накрывать
капма-карши 1. лицом к лицу, прямо противоположно; 2. противо-
положный
каптырма крючок (*на одежде*)
каптырыу (**каптыр**, **каптырырға**) застегивать; ловить (*на удочку*);
положить в рот (*кому*)
капыл внезапно, вдруг, неожиданно

кара (**карарак**, **кап-кара**, **сөм кара**, **караңыу**, **карагүскүл**) чёрный
кара бойзай гречиха
карафай сочная
карафас лиственница
карагат смородина
карагаш стервятник
карайыу (**карай**, **карайырға**, **карая**) 1. чернеть, темнеть; 2. почернение, потемнение
карак вор
кара-карши друг против друга
каралама черновик
каралты надворные постройки
карама вяз
каран полынья
каранғы 1. тёмный, мрачный; 2. темно
каранғылық темнота, тьма, мрак; потёмки
карап постановление, решение
карау (**кара**, **карапға**) смотреть, глядеть, присматривать; содержать (кого)
карауылсы сторож, охранник
карап взгляд
карбуз арбуз
карға ворона
карлуғас ласточка
кармак ёдочки; рыболовный крючок
карпыу (**карпы**, **карпирға**) плескаться (о рыбе)
карысаға ястреб
карысъык старуха
картайыу (**картай**, **картайырға**, **картая**) стареть, состариться
карт-коро старик, старик и старуха
картлық старость
каршы 1. против, напротив, навстречу; 2. встречный, противный
каршылау (**каршыла**, **каршыларға**) встречать
карындаш младшая сестра (по отношению к старшему брату)
каса-боңа р. украдкой, прячась
касан когда
касау долото
касыу (**кас**, **касырга**) убегать, бежать, избегать; скрываться
кат слой, этаж
кат-кат неоднократно, несколько раз
катлам слой, пласт; прослойка
катлау (**катла**, **катларға**) складывать
катмарлы сложный
катнашыу (**катнаш**, **катнашырға**) участвовать; смешиваться
катнашыусы участник
ката (**катарак**, **кап-ката**) твёрдый, жёсткий; крепкий (о чае); крутой, строгий (о мере); громкий (о голосе)

катык катык
катын женá, жénщина
катырға картóн
катыу (кат, катырға) затвердевáть, становíться твёрдым; засыхáть
катыш смéшанный
катыштырыу (катыштыр, катыштырырға) смéшивать, перемéшивать; вовлекáть
катышыу (катыш, катышырға) участвовать; смéшиваться
кауак пérхоть
каузы áист
каушау (кауша, каушарға) 1. робéть, теря́ться, смущáться;
2. рóbость, раstéрянность, смущéние
каушырыу (каушыр, каушырырға): кул каушырыу скрестить rúки
кауын дýня
кауырһын перó (птицы)
канарман герóй
каш бровь
кашка лýсина, бéлая полосá или пятнó на лбú (*у животных*)
кашығаяқ посúда, ýтварь
кашык лóжка, поварёшка (*деревянная*)
кая скалá, утёс
каяу жáло (*у пчёл, ос*)
кеүэт мощь, сýла, могúчество
кеүэтлэнеу (кеүэтлэн, кеүэтлэнергэ) усиливаться, приобретáть
мощь, сýлу
кеүэтлэу (кеүэтле, кеүэтлэргэ) придавáть сýлу; поддáживать
киммэт 1. цéнность, стóимость; 2. цéнный
китға материk
киэфэт вид, óблик; выражéние
кобайыр кубайр
кобара: **кобараңы осоу** бледнéть, побледнéть
козғон вóрон
козок колóдец
кóйма I ис. забóр, ограда
кóйма II сиf.: **кóйма ямғыр** проливной дождь
кóймак олáдьи, блины
кóймалау (кóймала, кóймаларға) городйтъ
кóйолоу (кóйол, кóйолорға) лíться; сýпаться; пáдать (*о листьях*);
выпадáть (*о волосах*); лезть (*о шерсти*)
кóйон вихрь
кóйоноу (кóйон, кóйонорға) купáться, обливáться; окáчиваться
кóйоу (кóй, кóйорға, коя) лить, поливáть; сýпать; впадáть (*о реке*)
кóйошкан подхóстник (*ремень шлец*)
кóйроқ хвост
кол раб, невóльник
кола I савráсый, булáный (*о масти лошади*)
кола II: **кола ялан** пустынная степь
колак ýхо

колақсын ушáнка, малахáй
колас размáх, обхват
колатыу (колат, колатырға) 1. валýть; низвергáть, свергáть;
2. низвержéние
колау (кола, коларға) 1. пáдаться, валýться; 2. падéние
колға прýлка; шест
колон жеребёнок
ком песóк
комалак хмель (*растение*)
комарткы памятник прошлого
комған кумгáн
комлóк пескý; пляж
комhоз 1. жáдный, áлчный; 2. жáдина, рвач
конан жеребéц от двух до трёх лет
кондоz бобр
кор тéтерев
корал оружие, вооружéние
коралай козúля, дíкая козá
коралланыу (кораллан, коралланырға) вооружáться
кораллы вооружённый, имéющий оружие
корамал инструмéнты, оборóдованиe
корған штóра
корзаш ровéсник, свéрстник
коro (корорак, коп-коro) сухóй
корóк лассó
королма сооружéние
королóк зáсуха; сýхость
королош сооружéние, строéние; строй
кором кóпоть, сáжа
корос сталь
корот курút (*сыр особого приготовления*)
короткос вредитель (*растений*)
коротоу (корот, короторға) сушítъ, вытира́ть (*насухо*)
короу (кор, корорға) 1. сóхнуть, засыхáть; вýнуть (*о растениях*);
2. высыхáниe; увядáние; 3. стрóить, сооружáть
корошоу (корош, корошорға) съёживаться; сводить (*в судороге*)
корт червь, червяк; пчелá
корhак живóт, брюхó, пýзо, утрóба
косак объятие, охápка
косақлау (косакла, косақларға) обнимáть, обхватывать
коткарыу (коткар, коткарырға) 1. спасáть, освободйтъ, выручáть,
2. спасéние
котлау (котла, котларға) 1. поздравля́ть, привéтствовать; 2. поздравлéние, привéтствие
котло: котло булhын благословéнный, счастливый
котолоу (котол, котолорға) 1. спасáться, избавля́ться; 2. спасéние, избавлéние
кош птýца
кош-корт жýвность, звéри и птýцы

кошсок птичка, пташка
кошсолок птицеводство
коштабақ большая тарелка
кояш солнце
көзрәт могущество, сила
кубыу (*куп*, *кубырга*) отстать, облупиться; отклеиваться
куз горячие угли
кузак стручок
кузгалак щавель
кузгалыу (*кузгал*, *кузгалырга*) трогаться, двигаться; шевелиться
кузгатыу (*кузгат*, *кузгатырга*) шевелить, двигать
куй курдючная овца
куйы (*куйырак*, *куп-куйы*) густой, частый
куйын пазуха
куйырыу (*куйыр*, *куйырырга*) 1. густеть, сгущаться; 2. сгущение
куйыу (*куй*, *куйырга*, *куя*) ставить, класть; приделывать
кул рукой
кулай 1. удобный; 2. удобно
куласа колесо (*водяной мельницы и т. п.*); маховое колесо
кулбаш плечо
кулланыу (*куллан*, *кулланырга*) 1. использовать, употреблять;
2. использование, употребление
кулса кольцо
култамга подпись
култык подмышка; залив, затон
кульязма рукопись
кульяулык носовой платок
кумта коробка, коробочка, шкатулка
кумыз кубыш (*щипковый музыкальный инструмент*)
кунак гость
кунаксыл гостеприимный
куныу (*кун*, *кунырга*) ночевать, переночевать
куналтак на босу ногу
куныз жук
куныр бурый
куныс голенище
куптарыу (*куптар*, *куптарырга*) отдирать, сдирать; вырывать
(с корнем); поднимать (*шум, скандал*)
купши 1. изящный, элегантный; 2. щеголь
кура хлев
курай 1. курай обычновенный (*растение*); 2. курай (*башкирский национальный музыкальный инструмент*)
курайсы курайст
кургаш свинец
куркак 1. трус; 2. трусливый, пугливый
куркыныс 1. опасный, страшный; 2. опасность, тревога
куркытыу (*куркыт*, *куркытырга*) 1. пугать, запугивать, угрожать;
2. устрашение

- куркыу (курк, куркырга)** 1. бояться, трусить, пугаться, робеть;
 2. боязнь, страх, испуг
- курпы** отава
- курсак** кукла
- курыу (кур, курырга)** жарить; калить (*орехи, зерно*)
- кускар** улётка
- кусты** младший брат
- кутарғансы** *r.* сильно, очень сильно; помногу
- куш** парный, двойной
- кушамат** прозвище; псевдоним
- кушкөбәк** двустрёлка
- кушма** соединённый, слитный; сложный
- кушылдық** приток (*реки*)
- кушылыу (кушыл, кушылырга)** 1. соединяться, примыкать, слияться; 2. соединение, сливание
- кушылыусы** слагаемое
- кушымта** приложение
- кушыу (куш, кушырга)** 1. соединять; мешать; сложить; 2. соединение, сложение
- куян** заяц
- куянтубық** дикая морковь
- кыз** девушка, девица; dochь
- кызарыу (кызар, кызарырга)** 1. краснеть, зарумяниться; 2. покраснение
- кызғаныс** 1. жалкий, печальный; 2. жаль
- кызғаныу (кызған, кызғанырга)** жалеть, сжалиться
- кыззырыу (кыззыр, кыззырырга)** 1. калить, жарить; 2. накаливание
- кыз-кыркын** девочки, девчата, девушки
- кызығыу (кызык, кызығырга)** интересоваться; соблазняться, попытаться
- кызык** 1. интересный, забавный; 2. потеха, забава
- кызыккыныу (кызыккын, кызыккынырга)** интересоваться, любопытствовать
- кызыл (кызылырак, кып-кызыл, кызғылт)** красный
- кызылтүш** заяблак
- кызыу I** *кыл.* (**кыз, кызырга**) накалаться; горячиться
- кызыу II** *сиф.* горячий, накалённый
- кызыулық** жар, пекло; горячность, вспышчивость
- кий** сор, мусор
- кыйбат** дорогой (*о цене*), дорого
- кыйғас** перистый; косой (*наклонный*)
- кыйғыр** сокол-белогорлик, чеглок
- кыйнау (кыйна, кыйнарга)** 1. быть, избить, колотить; 2. избиение
- кыйратыу (кыйрат, кыйратырга)** громить, разгромить, ломать
- кый-хай** мусор, отбросы
- кыйык** крыша, кровля
- кыйын** 1. трудный; 2. трудно, тяжело
- кыйынлық** трудность, затруднение

кыйыр-кыймаç *р.* нерешительно, застéнчиво
кыйырýты (**кыйырýт**, **кыйырýтырға**) притеснить
кыйу I (**кый**, **кыйырға**, **кыя**) 1. сметь, отвáживаться; 2. смéлый,
отвáжный
кыйу II (**кый**, **кыйырға**, **кыя**) пересекáть (*дорогу*); срезáть
нáискось
кыйыулык смéлость, отвáга, úдаль; решéтельность
кыйыш кривой, косой
кыл вóлос (*конский*), щетíна; струнá
кылған ковыль
кыйылан волосáтик
кылсык ость (*у хлебных растений*); рýбья кость
кылы стáрица
кылый косогláзый
кылык вýходка, постúпок; поведéние; характер
кылым глагóл
кылыс сáбля, шáшка, меч
кылыу (**кыл**, **кылырға**) дéлать, совершáть
кымтыу (**кымты**, **кымтырға**) поджимáть, сжать; подоткнúть
кымыз кумыс
кын нóжны
кына I *ис.* хна
кына II *киç.* см. **ғына**
кыңғырау кóлокол
кыпсыуыр клéщи
кыр пóле, нýва
кыр грань
кырагай дíкий
кырас грéбень
кырау зáморозки, ýzmорозь
кыргаяк мокрýца
кыргы посторóнний
кырк (**кыркынсы**; 40-сы күнегеу, лëкин 1940 йыл) сóрок
кырка рéзко, наотréз
кыркыу I (**кырк**, **кыркырға**) 1. рéзать; рубить; стричь; 2. рéзка,
rúбка; стрíжка; 3. рéзкий (*о человеке*); 4. бстрый (*о пище*)
кыркыу II *сиф.* перекýсший, óчень кýслый, óстрый (*о пище*)
кырлы гранёный, -gránný (*трёхгránný*)
кырмыçка муравéй
кырпак: **кырпак кар** пérвый снег
кырсын пляж; гáлька
кырсынташ гáлька
кыртыш кóрка, вéрхний твёрдый слой
кырын кóсо, бóком, набекréнь
кырыныу (**кырын**, **кырынырға**) брýться, побрýться
кырыç одичáлый; рéзкий, жéсткий (*по характеру*)
кырыу (**кыр**, **кырырға**) 1. скоблить, скрестить; точить (*на станке*);
брить; 2. скоблéние, тóчка; бритьё
кыскырыу (**кыскыр**, **кыскырырға**) кричáть

кыçала рак
кыçка (**кыçкарак**, **кып-кыçка**) корóткий, непродолжительный
кыçкартыу (**кыçкарт**, **кыçкартырга**) 1. укорáчивать, сокращáть;
 2. сокращéние
кыçкарьыу (**кыçкар**, **кыçкарьырга**) укорáчиваться, сокращáться
кыçкаса р. вкратце, сокращённо
кыçкыс щипцы, зажим
кыçтыбый кыстыбый (*род пирога*)
кыçык 1. тéсный, ўзкий; 2. теснýна
кыçыу (**кыç**, **кыçырга**) жать, сжимáть; прищемíть; теснítъ
кыты́клау (**кытыкла**, **кытыкларга**) 1. щекотáть; 2. щекотáние
кытыршы шероховáтый
кыу высохший
кыуак куст
кыуаныс отráда, ráдость
кыуаныу (**кыуан**, **кыуанырга**) ráдоваться, обráдоваться
кыуғын 1. сплав; 2. отгónный
кыуык пузýрь, пузырёк
кыуыш 1. шалáш; 2. полýй
кыш зимá
кышкы зýмний
кышлау I ис. зимóвье, зимóвка
кышлау II кыл. (**кышла**, **кышларга**) зимовáть
кыштырлау (**кыштырла**, **кыштырларга**) 1. шуршáть, шелестéть;
 2. шéлест, шорох
кыя сиf. (**кыя нызык**) косóй, наклонный
кыяк лист злáковых растéний; злак
кыяр огурéц
кэбер могíла
кэбилэ плéмя, род
кэзéр почёт, ценá
кэзéрле дорогóй, почётный; завéтный
кэзéрлэү (**кэзерлэ**, **кэзéрлэргэ**) почитáть; ценить, дорожíть
кэзéр бэйл. до (*предлог*)
кэлэм карандáш
кэнэгэт довóльный, удовлетворённый
кэрзéш 1. рóдственник; 2. рóдственный

Л

ла терк. см. да
ла баña терк. см. да баña
лаборатория лаборатория
лагерь (**лагеры**, **лагерзың**, **лагерга**) лáгерь
лайык достóйный, заслúживающий
лайықлы достóйный, заслúженный; заслúживающий
лак лак
лампа лáмпа

лапаң навéс
лапы валéжник
лауреат лауреáт
легенда легéнда
лексика лéксика
лекция лéкция
лётчик лётчик
лимон лимóн
лимонад (лимонады, лимонадтың, лимонадка) лимонáд
линейка линéйка
линия лíния
лирика лирика
листовка листóвка
литр литр
лифт лифт
лобзик лóбзик
лозунг (лозунгыңы, лозунгының, лозунгыға) лóзунг
лом лом
лотерея лотерéя
лото лото
луноход (луноходы, луноходтың, луноходка) лунохóд
лыс: лыс һыу насквóз мóкий, совсéм мóкий
лысма: лысма һыу совсéм, насквозь (мóкий)
лә терк. см. да
лә баһа терк. см. да баһа
лæгнэт проклятие; заклятие
лэззэт наслаждéние
лэйсэн пéрвый весéнний дождь
лэкин терк. но, одnáко
лэлэ лýлия (*растение*)
лэм ил
лэм-мим ни слова
лэпækэй мóшка
люстра люстра

M

мавзолей (мавзолейы, мавзолейзың, мавзолейға) мавзолéй
магазин (магазины, магазиндың, магазинга) магазíн
магистраль (магистрале, магистралдең, магистралгэ) магистрáль
магнит магнít
маза покой, спокóйствие
мазаһың беспокóйный; канитéльный
мажара приключéние
мажаралы приключéнческий
май I мáсло, сáло, жир
май II май; Беренсе Май Пéрвое Мая
майзан плóщадь; Қызыл майзан Красная плóщадь

майка мáйка
майлау (майла, майларға) 1. мáслить, сáлить; мáзать, смáзать;
2. намáсливание; смáзка
майлы мáсляный, сáльный; засáленный, смáзанный
маймыл обезъяна
макарон макарóны
макет (макеты, макеттың, макетқа) макéт
макулатура макулатúра
максат цель, зáмысел
мақтансық 1. хвастlíвый, кичлíвый; 2. хвастúн
мақтандыу (мақтан, мақтандырға) 1. хвалíться, хвáстаться, кичít-
ся; 2. хвастовство
мақтау (мақта, мақтарға) 1. хвалíть, слáвить; 2. восхвалéние,
хвалá; 3. похвáльный (*лист*)
мақтаулы расхвáленный, хвалёный; почётный
мал скот, скотýна; добро, имúщество, богáтство
малай мáльчик
малай-шалай мальчишки
малсылық скотовóдство, животновóдство
мал-тыуар скот
мамық хлóпок, вáта; пух
мандолина мандолíна
манма: манма тир (һыу) булыу насквóзь, до нýтки (*промокнуть*)
мансыу (мансы, мансырға) 1. макáть, помакáть, 2. макáние
маныу (ман, манырға) 1. макáть, кráсить; 2. макáние, кráшение
манлай лоб
марка márka
марля (марляны, марляның, марляға) máрля
март март
марш марш
маршал márshal
маршрут маршrút
маска máска
маскарад (маскарады, маскарадтың, маскарадқа) маскаráд
масса mácca
мастер (мастери, мастерзың, мастерға) máстер
масштаб масштáб
маташыу (маташ, маташырға) 1. пыта́ться, возýться; 2. попытка,
возýя
матбуғат печáть
матдэ веществó
математика матемáтика
материал материál
материк (материги, материктың, материкқа) матерíк
материя матéрия
матрац матráц
матрос матróс
матур 1. красíвый; 2. красíво
матурлық красотá

мауығыу (**мауық**, **мауығырға**) 1. увлекаться; 2. увлече́ние
мауықтырғыс увлекательный, захва́тывающий
максус специальны́й, особы́й
маһайыу (**маһай**, **маһайырға**, **маһая**) 1. зазнаваться, кичи́ться;
2. зазна́йство
машина маши́на
машинист (**машинисы**, **машинистың**, **машинистка**) машинист
машмай собáка, собачонка
маяк маяк
медицина медицина
медсестра медсестра
мейе мозг
мейес печь, пéчка
мемориаль сиф. (**мемориаль тақта**) мемориальный
мендереү (**мендер**, **мендерергэ**) поднимáть
мендэр подúшка
менеү (**мен**, **менергэ**) 1. взбираться, влезáть, подниматься; 2. вос-
хождение
менэн бәйл. с (*предлог*)
мен тысяча
меңкен 1. жálкий, бéдный, несчáстный; 2. беднýга
металл (**металы**, **металдың**, **металға**) металл
металлургия металлургíя
метеор метеóр
метр метр
метро метро
механизатор механизáтор
механик меháник
мизал (**мизалы**, **мизалдың**, **мизалға**) медáль
мизгел врёмя, сезоn
микроб (**микробы**, **микробтың**, **микробка**) микróб
микроскоп (**микрособы**, **микроскоптың**, **микроскопка**) микросcóп
микрофон микрофóн
микдар колíчество
милиционер милиционéр
милиция мilićия
милек (**милке**, **милектен**, **милеккэ**) имúщество, достоя́ние; сóбствен-
ность
миллиард (**миллиарды**, **миллиардтың**, **миллиардка**) миллиáрд
миллиметр миллимéтр
миллион миллиón
миллэт нациа, национальность
миләүшэ фиáлка
миләш рябýна
мин (**минен**, **минэ**, **миндэ**) я
мина мýна
миндек вéник
минеке мой (моý, моё, мой)
минерал минерáл

минус мýнус
минут минута
миң родýмое пятнó, рóдинка
мираç наслéдство, наслéдие
мискэ бóчка
мисэт печáть
мисéү пострóмка
миçал примéр
митинг (митингының, митингының, митингыға) мýтинг
михнэт мучéние, страдáние; нуждá
мичуринсы мичúринец
могайын мөн. h. навéрно, вéрно
модель (моделе, моделден, моделгэ) модéль
монар мгла, мáрево
монтаж монтáж
монтажсы монтáжник
монтажлау (монтажла, монтажларға) монтировать, монтировка
монтёр монтёр
монумент (монументы, монументтың, монументка) монумéнт
моң мелбáдия, унýние, печáль
моңайыу (моңай, моңайырга, моңая) унывáть, печáлиться
моңло мелодíчный, певúчий; заунýвный, печáльный
моңhoу унýлый, заунýвный, грúстный
морат желáние, стремлéние, цель
морж морж
морон нос; мыс
морфология морфолóгия
моряк (моряги, моряктың) морýк
мотор мотóр
моторлы мотóрный
мотоцикл мотоцикль
мохтаж нуждающíйся
мохтаждлық нуждá, нуждáемость
мөгөз рог
мөгөзлө рогáтый
мөгөзһөз безрóгий, комóлый
мөгэрәп погреб
мөжизэ чúдо, волшебство
мөдир завéдующий
мөйөш ýгол, уголóк
мөлдерэмэ (мөлдерэмэ тулы) переполнено, налито до краёв
мөлкет имúщество, состояние; богáтство
мөләйем обаятельный, симпатíчный, миловíдный
мөмкин мөн. h. мόжно, возможно; возможный, допустíмый
мөнәсәбәт отношение
мөңрәү (мөңрә, мөңрәргэ) 1. мычáть; 2. мычáние
мөрйэ трубá
мөрәжәгэт обращение, послáние
мөхит средá

мөһим вáжный, значительный
мөһәбәт величественный, величáвый
музей (музéйы, музéйзың, музéйға) музéй
музыка мýзыка
музыкант музыкáнт
муйыл черёмуха
муйын шéя
муйынса жéнское нагrúдное украшéние
мул 1. изобильный, зажиточный; великовáтый, простóрный (об одежде); 2. вдóволь, щéдро
мультипликация мультиплíкация
мунса бáяна
мурт хрупкий
мускул мýскул
мут хýтрый, плутовáтый
мұк мох
мығырлау (мығырла, мығырларға) бормотáть, ворчáть
мыжыу (мыжы, мыжырға) кишéть
мыйық ус, усы
мыкты здорóвый, сильный
мылтық ружье
мыраулау (мыраула, мырауларға) 1. урчáть (о кошке); 2. урчáнье
мысқыллау (мысқылла, мысқылларға) 1. оскорблáть, издевáться, надругáться; 2. оскорблéние, издевáтельство
мышар рябíна
мышнау (мышна, мышнарға) 1. пыхтéть, сопéть; 2. пыхтéнье, сопéнье
мыши лось
мыяулау (мыяула, мыяуларға) 1. мяúкать; 2. мяúканье
мәгариф просвещéние
мәгәнә смысл, значéние
мәзәният культу́ра
мәжбүр вынужденный, принуждённый
мәжбүри обязáтельный, непремéнный, принудíтельный
мәк мак
мәке прорубь
мәкер коварство, лукáвство
мәктәп шко́ла
мәкел послóвица
мәкелә статья
мәл врéмя, порá
мәмери́э пещéra
мәңге вéчно, навéки
мәңгелек вéчность, вéчный
мәргән 1. мёткий, снайперский; 2. мёткий стрелóк
мәріең корáлл, бусина
мәрмэр мрамор
мәртәбә раз

мэрхэмәт ми́лость, милосéрдие; сострадáние; пощáда
мэрәкә 1. забáвный, анекдóтичный; 2. затéя, шúтка
мэсхэрә позóр, срам, издевáтельство, поругáние
мэсьелә вопрос, задáча (*матем.*)
мәсәл бáсня
мәсәлән мөн. *h.* напримéр
мәшһүр прослáвленный, знаменítый
мәшәкәт забота, хлóпоты, беспокóйство

H

наградлау (**наградла**, **наградларға**) 1. награждáть, наградíть;
2. награждéние
нағыш узбр (*выши́тый гладью*)
назан 1. невéжественный, безгráмотный; 2. невéжда, нéуч
назлы жемáнnyй, изнéженный
намыç честь, сóвесть
намыслы чéстный, добросóвестный
намыçтыз нечéстный, бессóвестный
насар 1. плохóй, дурнóй, сквérный, нехорóший; 2. плохо, сквérно,
нехорошó
насос насóс
натуралист (**натуралисы**, **натуралистың**, **натуралиска**) натурали́ст
нескә тóнкий, нéжный, утончéнный
нефтсе нефти́ник
нефть нефть
нигез фундáмент, оснóва, основáние; бáза
нимә что
ниндэй какóй, какóв
ниндэйзéр какóй-то, нéкий
ниңэ для чегó, почемý, зачéм
нисбэт соотношéние
нисек как, какíм образом
нисэ скóлько
ниэт намéрение, помысел, зáмысел
ноль (**ноле**, **нолден**, **нолгә**) ноль
номер (**номеры**, **номерзың**, **номерға**) нóмер
норма нóрма
носилка носíлки
ноябрь (**ноябрे**, **ноябрзéн**, **ноябргә**) ноябрь
нóктä тóчка
нукта недоúздок
нуль см. ноль
нур луч, сиýние
нурланыу (**нурлан**, **нурланырга**) озарýться, озарýться
нурлы лучезárный, лучíстый
нығытма укрепléние, крéпость,
нығытыу (**нығыт**, **нығытырга**) 1. крепítь, укреплáть, закреплáть,
упрóчить; 2. укрепléние, закреплéние, упрóчение

нығыу (нығы, нығырға) крепнуть, укрепляться, упрочиться
нық I. крепкий, прочный; твёрдый, стойкий; 2. крепко, сильно
нықыш настойчивый, напористый, упорный
нықышмалы настойчивый, настойтельный, упорный
нәзек (нәзегерәк, нәп-нәзек) тонкий, мягкий (*о звуке*)
нәмә вещь, предмет
нәсел род; порода; потомство; потомок
нәтижә результат, итог; вывод, последствие
нәүбәт очередь, череда
нәфис изящный
нәфрәт ненависть, отвращение, презрение
нәфсе страсть, желание

O

обелиск (обелискины, обелисының, обелисқыға) обелиск
образ образ
одеколон одеколон
одеял одеяло
озайтыу (озайт, озайтырға) 1. продлевать, удлинять; 2. продление, удлинение
озайыу (озай, озайырға, озая) 1. продлеваться, удлиняться, прибывать (*о дне*); 2. продление
озак 1. долго, длительно; 2. длительный, продолжительный
озаккә p. надолго
озакклатыу (озаклат, озакклатырға) затягивать, мэдлить
озаклау (озакла, озакларға) задерживаться, мэдлить
озак-озак подольгу, долго-долго
озатыу (озат, озатырға) 1. провожать, сопровождать, отправлять; 2. пробы, отправка
озон (озонорак, оп-озон) длинный, долгий; высокий (*о росте*)
озонайтыу (озонайт, озонайтырға) удлинять, продлевать
озонайыу (озонай, озонайырға, озона) стать длинным, удлиняться
озонлок (озонлонон) длинá, долготá; протяженность (*во времени*)
озонса продолговатый
ойок (ойоғо, ойоғонон) чулок, чулки
ойоксан в одних чулках
ойотко закваска
ойотоу (ойот, ойоторға) I. 1. квасить, заквашивать; 2. квашение
ойотоу (ойот, ойоторға) II. клонить ко сну; заставлять забываться
ойоу (ойо, ойорға) 1. киснуть, скиснуть (*о молоке*); 2. скисание
ойошоу (ойош, ойошорға) слепляться, сбиваться в комок; организовываться; свертываться (*о крови*)
ойоштороу (ойоштор, ойошторорға) слеплять, сбиваться в комок, организовывать
ойоштороусы организатор
оcean океан

окоп окóп
октябрь октýбрь
октябрят (октябряты, октябряттың, октябрятка) октябрёнок
окшатыу (окшат, окшатырга) 1. уподоблять, дёлать похожим,
подражать; нравиться; 2. уподобление
окшау (окша, окшарға) походить, быть похожим; нравиться
окшаш 1. похожий, сходный; 2. вроде, подобно
окшашлық сходство, подобие
олатай дёдушка
олгашыу (олгаш, олгашырга) возвышаться, возвыситься
олимпиада олимпиада
оло большой; пожилой, старый
ололау (олола, ололарға) 1. чтить, оказывать почтение; 2. почтение, уважение
олон (олено, олондоң) ствол (*дерева*)
олоу (оло, олорға) 1. выть, завывать; 2. вой, завывание
олпат солидный, степенный
олпатлылық степенность, солидность
олтан подметка, подошва
омоним омónим
он мукá
онлата р. мукой
онотолмáç незабываемый, незабвенный
онотолоу (онотол, онотолорға) забыться, предаваться забвению
онотоу (онот, оноторға) 1. забывать, предавать забвению; 2. забывение
онотоусан сиf. забывчивый, рассеянный
онталыу (онтал, онталырга) раздробляться, крошиться
онтау (онта, онтарға) дробить, раздроблять, крошить
опера óпера
операция оперáция
оран клич, призыв
орбита орбíта
орган óрган
организм организм
орден (Ленин ордены) óрден
оркестр оркéстр
орлок сéмя, семенá, зернó
орошоу (орош, орошорға) отчитывать, ругать, отругать
орсок веретено
ос ис. (кэлэм осо) конéц, кónчик; остириё, верхúшка (*дерева*)
оскат бересклéт (*растение*)
оскон ýскра
ослау (осла, осларға) заострить, затесывать, чинить (*карандаш*)
осло острый, остроконéчный
осо-кырыйы: осо-кырыйы күрөмэй концá-краю не видно
осор перíод, эпоха
осороу (осор, осорорға) запускать, давать возможность летать
осоу (ос, осорға) летать; улетучиваться

осош полёт
осраклы случайный
осратыу (осрат, осратырға) встречать, встретить
осрау (осра, осрапрға) встречаться, попадаться (*навстречу*)
осрашыу (осраша, осрашырға) 1. встречаться, повидаться;
2. встречка, свидание
оchoз I не имеющий конца; испытанный (*о карандаше*)
оchoз II дешёвый
оchoз-кырыйыз без конца и края, безграничный
оста 1. мастер, знаток; 2. искусный, умелый; 3. мастерский, умело
осталык мастерство, умение, сноровка
отоу (от, оторға) 1. выигрывать, обыгрывать, выгадывать; 2. вы-
игрывание, выгадывание
отряд (отряды, отрядтың, отрядка) отряд
офицер офицер
офок горизонт
ошак донос, ябеда
ошаклау (ошакла, ошакларға) ябедничать, доносить
ошаксы доносчик, ябедник
ошо этот, эта, это; данный
ошондай такой
оя гнездо; лунка, ямка (*в играх для шара или мяча*)
оялау (ояла, ояларға) 1. гнездиться; пристроиться; 2. гнездо-
вание
оялсан сиф. стыдливый, застенчивый
оялыу (оял, оялырға) 1. стыдиться, стесняться; 2. стеснение
оят стыд, совесть, позор

Ө

өгөт увещание, уговаривание, назидание
өгөтләү (өгөтле, өгөтләргэ) уговаривать, увещать; наставлять
өгөт-нәсихәт наставление, нравоучение
өзгөләү (өзгөлә, өзгөләргэ) обрывать, разрывать, терзать
өзлөккөз 1. беспрерывно, непрерывно, бесперебойно; 2. беспре-
рывный, непрерывный, бесперебойный
өзек отрывок; обрывок
өзек-өзек прерывистый, отрывистый, отрывочный
өзөлөү (өзөл, өзөлөргэ) обрываться, разорваться, срываться
өзөү (өз, өзөргэ) обрывать, разорвать; прервать, порвать; пре-
кратить
өзәнгө стремя
өй дом, изба
өйкөм группа, скопление
өйкөм-өйкөм группами, кучками
өйкәү (өйкә, өйкәргэ) тереть, натирать
өйөм куча, груда, ворох; стопка
өйөр табун, косяк; клика

өйөрмэ вихрь
өйөрөлөү (өйөрөл, өйөрөлөргэ) вихриться, клубиться
өйөрөү (өйөр, өйөрөргэ) сгонять, согнать в кучу (*лошадей*)
өйөү (өй, өйөргэ, өйэ) складывать, сваливать (*в кучу, груду*)
өйрэ похлебка
өйрэк ютка
өйрэнеү (өйрэн, өйрэнергэ) 1. учиться, изучать, приучаться; привыкнуть; 2. изучение; привыкание
өйрэнсек ученик, подмастерье
өйрэтеү (өйрэт, өйретергэ) учить, научить, приучать; выезжать (*лошадь*)
өйэнке ветла
өкө сова
өлгө пример, образец; выкройка
өлгөр проворный, ловкий
өлгөргөнлек (өлгөргөнлек аттестаты) зреость
өлгөрөү (өлгөр, өлгөрөргэ) успевать, поспевать; зресть, быть готовым
өлгэшеү (өлгэш, өлгэшергэ) 1. достигать; успевать; 2. достижение, успеваемость
өлкә область
өлкән большой; пожилой, взрослый; старший
өлкәнәйеү (өлкәнәй, өлкәнәйергэ) 1. взрослесть; 2. повзросление
өлөш доля, часть
өлпәкләү (өлпәклә, өлпәкләргэ) припорощить
өлсәй (өлсәхе, өлсәйзен, өлсәйгэ) бабушка
өләшеү (өләш, өләшергэ) 1. раздавать; 2. раздача
өмөт надежда, чаяние
өмөтлө подающий надежду
өмөтләнеү (өмөтлән, өмөтләнергэ) надеяться, уповать, питаться надеждой
өмөтһөз безнадежный, не подающий надежды
өмә помочь, коллективная помощь
өн I звук
өн II явь
өндәү (өндә, өндәргэ) уговаривать, агитировать, призывасть
өндәү билдәхе восклицательный знак
өндәшеү (өндәш, өндәшергэ) окликать; откликаться, подавать голос
өн берлога, норá, логово
өнөү (өн, өңөргэ) рыть
өркөтөү (өркөт, өркөтөргэ) пугать, пугнуть, испугать (*о животных*)
өркөү (өрк, өркөргэ) испугаться (*о животных*)
өркәк пугливый, боязливый (*о лошади*)
өрлөк матица, переводина
өрөк абрикос, урюк
өрөү I (өр, өрөргэ) 1. дуть, подуть; 2. дуновение
өрөү II 1. лаять; 2. лай
өрпәк пушистый (*о снеге*)

өс (өсөнсө; 3-сө класс, ләкин III класс, 3 финуар) три
өскөл 1. треугольный; 2. треугольник
өслек трёшка
өслэтэ втройнё, втрое, троекратно
өсмөйөш треугольник
өсөн бәйл. для, за, с целью
өс повёрхность, верх, вёрхняя часть
өс-баш одёжда
өске вёрхний
өсқә наверх, вверх
өстөнлөк (өстөнлөгө, өстөнлөктөң) преимущество, превосходство
өстә наверху, вверху
өстәге вёрхний, находящийся наверху; надётый на себя
өстәл стол
өстәлмә привесок
өстәмә 1. добавочный, дополнительный; 2. надбавка, добавка
өстән сверху
өстәү (өстә, өстәргә) 1. прибавлять, добавлять, дополнять; 2. прибавка, надбавка, дополнение
өтөр запятая
өтөү (өт, өтөргә) палить, опалить; обжигать
өшөп-туңып замерзая
өшөтөү (өшөт, өшөтөргә) 1. отморозить, обморозить; 2. обмораживание
өшөү (өшө, өшөргә) зябнуть, озябнуть, мёрзнуть
өшә лепёшка

П

паёк паёк
пакет пакёт
палатка палатка
палуба палуба
пальма пальма
пальто пальто
папка папка
пар I (бер пар итек) пáра
пар II 1. пар; пар һымак парообразный; 2. паровой
пар III пар; парға һөрөү пахать под пар
парад (парады, парадтың, парадка) парад
парашют парашют
парк парк
паровоз паровоз
пароход пароход
парта парты
партизан партизан
партия пárтия
паспорт пásпорт

пассажир (пассажиры, пассажирзың, пассажирға) пассажíр
патриот патриóт
патрон патróн
патруль (патруле, патрулден, патрулгә) патруль
педагог педагог
пейзаж пейзáж
пекарня (пекарняны, пекарняның, пекарняға) пекárня
пенал пенáл
перпендикуляр перпендикуля́р, перпендикуля́рный
перрон перрón
печенье печéнье
пианино пиани́но
пилотка пилótка
пионер (пионеры, пионерзың, пионерға) пионér
пионервожáтый пионервожáтый
пионерзарса по-пионéрски
пирамида пирамíда
плакат плакáт
план план
планета планéта
планлаштырыу (планлаштыр, планлаштырыға) 1. планíровать,
запланíровать; 2. планíрование
плащ плащ
plenum плénum
плитка плитка
плюс плюс
повесть (повесы, повестың, повеска) пóвесь
поезд (поезы, поездың, поезға) пóезд
пожар пожár
полюс пóльюс
помидор помидóр
порошóк порошóк
портрет (портреты, портреттың, портретка) портрéт
портфель (портфеле, портфелден, портфелгә) портфéль
пост пост
почет (Почет Билдéне ордены, Почет тákтаһы) почёт
поход (походы, походтың, походка) похóд
почтa почta
поэма поéма
практика práktika
предмет предмет
председатель (председателе, председателден, председателгә) пред-
седáтель
президиум (Верховный Совет Президиумы) презíдиум
премия прémия
прибор прибóр
приказ приkáз
принцип (принципы, принциптың, принципка) прýнцип

программа прогráмма
продукт продúкт
проект проéкт
пролетарий пролетáрий
промышленность (промышленносы, промышленностың, промышлен-
носка) промышленность
проспект проспéкт
профессия профéссиya
профессор профéссор
процент (проценты, проценттың, процентка) процéнт
пулемёт пулемёт
пуля (пуляһы, пульяның, пульга) пúля
пунктир (пунктиры, пунктирзың, пунктирға) пунктíр
пушка пúшка
пьеса пьéса

P

радио rádio
радиола радиóла
радиоузел радиоúзел
радиус rádius
разведчик развéдчик
район район
ракета ракéта
рам ráma
рапорт ráпорт
расписание расписáние
раслау (расла, расларға) 1. подтверждáть, утверждáть; заверять,
удостоверять; 2. подтверждéние, утверждéние
шашки мóкий снег вперемéжку с дождём
революционер революционér
революция револю́ция
редактор редáktor
редакция редákция
редколлегия редколléгия
режим режíм
резина резíна
рейка рéйка
рейс рейс
рекорд рекорд
рельс (рельсы, рельстың, рельска) рельс
ремонт ремонт
ремонтлау (ремонтла, ремонтларға) 1. ремонтíровать, отремонтý-
ровать; 2. ремонтíрование
репетиция репетíция
репортаж репортáж
республика респúблика

риза соглáсен
ризалашуу (ризалаш, ризалашырга) соглашаться
ризык пýща, пропитáние
ринг (рингыбы, рингының, рингыгы) ринг
ритм (ритмы, ритмдың, ритмға) ритм
ритмлы ритмíчный, ритмíческий
рифма рýфма
роль (роле, ролден, ролгэ) роль
роман ромáн
рояль (рояле, роялден, роялгэ) рояль
рөхсэт разрешение, позволéние, дозволéние
рөхсэтхэз 1. без разрешения, самовóльно; 2. самовóльный
руда рудá
руль (руле, рулден, рулгэ) руль
рус (рус телे) рúссий
руssa по-рúсски
рух дух
рухи духóвный
рухланыу (рухлан, рухланырга) 1. воодушевляться, окрыляться;
2. воодушевление
рухлы (күтэренке рухлы) одухотворённый, с приподнятым на-
строением
ручка рúчка
рэнайетeу (рэнайет, рэнайетергэ) 1. сильно обижáть, уязвлáть; 2. ос-
корблéние, уязвлéние (*кого*)
рэнайеу (рэнайе, рэнайергэ) 1. сильно обижáться, обидеться; 2. обида
рэсем рисúнок, изображéние; сníмок, зарисóвка
рэссам худóжник
рэт ряд, шерéнга; порýдок
рэт-рэт рядáми
рøyеш óбраз, вид, манéра; нарéчие
рэхим (рэхим итегэз!) милость (добро пожаловать!)

рэхимле милостивый, милосéрдный; жáлостливый
рэхимhэз безжалостный, беспощáдный, бессердéчный, немило-
сéрдный
рэхмæт спасíбо
рэхæт 1. удовóльствие, наслаждéние, блажéнство; 2. приятный,
благодáтный; 3. приятно, хорошо
рэхæтлæнеу (рэхæтлæн, рэхæтлæнергэ) получáть удовóльствие, на-
слаждáться, блажéнствовать
рэшэ мгла, сухóй тумáн
рэшæткэ решётка, перýла; ограда, изгородь
рядовой рядовоý

C

сабак плотvá, сорóжка (*рыба*)
сабый младéнец, малýш, малýтка

сабыйзарса *р.* по-младёнически
сабынлық покос, сенокос (*место*)
сабыныу (*сабын, сабынырга*) пárиться, попáриться
сабыр *сиф.* терпелýвый
сабырлык терпение
сабырлыз нетерпелýвый
сабыу (*сап, сабырга*) I скакать, мчаться (*на лошади*)
сабыу (*сап, сабырга*) II 1. косить; рубить; 2. косьбá; рúбка
сабыш (*ат сабышы*) скáчка
сабышыу (*сабыш, сабышырга*) скакать, мчаться; состязаться в скáчках
сағыл косогóр
сағылыу (*сағыл, сағылырга*) 1. отражаться; отображаться, изображаться; 2. отражение
сағыу I *сиф.* (*сағыу күлдэк, сағыу қыңғырау*) яркий; звонкий
сағыу II *кыл.* (*сак, сағырга*) жáлить, ужáлить
сағыштырыу (*сағыштыр, сағыштырырга*) 1. сравнивать, сопоставлять; 2. сравнение, сопоставление
сайкалыу (*сайкал, сайкалырга*) качаться, раскачиваться; подоскаться
сайкайу (*сайка, сайкарға*) полоскать, прополоскать; мотать головой (*о лошади*)
сайпылыу (*сайпыл, сайпылырга*) расплёскиваться, расплескаться
сайыр смолá; канифоль; céра (*ушная*)
сак I *ис.* (*бала сак*) врёмя, порá
сак II *р.* (*сак барып еттем*) чуть, еле
саклы бэйл. (*йылғаға саклы*) до; с
сакматаш кремéнь
сакрым верстá
сак-сак *р.* еле-еле, чуть-чуть, насилу
сакырыу (*сакыр, сакырырга*) 1. звать, приглашать; призыва́ть;
2. зов, вызов; приглашёние
сал сединá, прóседь
салат салáт
салбар брюки, шаровáры
салғы косá
салгый низ полý; полá
салкан *р.* (*салкан ятыу*) нáвзничь, лицом квéрху
салт: салт аяз очень юсный, юсный-прéясный
салыныу (*салын, салынырга*) показаться на миг, мелькнуть
салыу (*сал, салырга*) рéзать, зарéзать
салыш кривóй, косоý
салют салю́т
сама méра
самауыр самовáр
самаһы приблизительно, óколо
самолёт самолёт
самосвал самосвáл
сана сáни

санаторий санатóрий
санитар санитáр
сантиметр (сантиметры, сантиметрзың, сантиметрга) сантимéтр
саң пыль
саңғы лýжи
саңғылдау (саңғылда, саңғылдарга) звенéть, звýкнуть
саңлау (саңла, саңларга) пылýть, напылýть
саңлы пýльный
сапсыу (сапсы, сапсырга) царапать, царапнуть; бить копытами
зéмлю (о лошади)
саптар сиf. (саптар ат) игрéневый (о масти лошади)
саптыруу (саптыр, саптырырга) пустýть вскачъ
сапылдау (сапылда, сапылдарга) плескáться; шлёпать
сара мéра, сréдство
сарзак чердák
сарсай (сарса, сарсарга) пересыхáть в góрле, сýльно захотéть,
пить
сар-сор: сар-сор килеу поднýть визг, визжáть
сарылдау (сарылда, сарылдарга) визжáть
саскау сýльный морóз с йиеем
сат (юл саты) перекrёсток, разvíлина; (анат.) пах
сатай-ботай 1. корýвый; 2. корýво, как попáло
сатак-ботак как попáло
саталы разvíлистый
сatan хромóй, хромонóгий
сатанлау (сатана, сатанарга) хромáть
саткы вспýшка, искра
сатлама сиf. (сатлама һұыық) трескúчий (мороз)
сатнау (сатна, сатнарга) трéскаться, потрёскаться
сатыр-сотор с трéском, с сýльным трéском
сауза торгóвля
саука молодóй березnýк
саукалық березnýк, берёзовая рóща
саf I сиf. (саf шишмә) чýстый; непорóчный
саf II ис. (саfка тeзелeу) ряд, шерéнга, строй
сафлық чистотá, непорóчность
сая бóйкий
светофор светофóр
сеанс сеáнс
себен мýха
себеш цыплёнок
сей (сейерéк, сеп-сей) сырóй, неспéлый, незрéлый
сейле-бешле недопечённый, недовáренный; недозрéлый
сейлэнеу (сейлэн, сейлэнергэ) натирáться дó крови
сейэ вýшня
сейэлеу (сейэл, сейэлергэ) спútываться, спútаться (о нитке, пряже)
секретарь (секретары, секретарзың, секретарга) секретáрь
секунд (секунды, секундтың, секундка) секúнда
сел рýбчик

селбэрэ малёк, мальки
селек чилига (*растение*)
селлэ сáмый жáркий и сáмый холóдный перíоды гóда
селлэрэмэ вдрéбезги
селтер-селтер: селтер-селтер итеү журчать
сeltэр сéтка, крúжево, тюль
селэн цáпля
селэусен дождевой червь
семафор семафóр
семтем щепоть, щепотка
семтеү (*семте, семтергэ*) щипáть
семэр узбр, вýшивка
семэрлэү (*семэрлэ, семэрлэргэ*) дéлать, вырéзывать узбрь
сентябрь (*сентябрь, сентябрзен, сентябргэ*) сентябрь
сенлэү I ис. (*кыззар сенлэүе*) плач (*обрядовая песня*)
сенлэү II кыл. (*сенлэ, сенлэргэ*) звенéть; жáлобно плáкать
сепрæk трýпка
септэ рогóжа
сер тáйна, секрéт
серзэш напéрсник
серегэн сиf. гнилóй, перепрéлый
серек гниль, гнилóй
серелдæk щебетlýвый; щебетúн, щебетúнья
серелдэү (*серелдэ, серелдэргэ*) щебетáть
серем: серем итеү вздремнúть
серетеү (*серет, серетергэ*) гнойtь, сгнóть
сереу (*серe, серергэ*) 1. гнить, сгнить; 3. гниéние
серле тайnственный, загáдочный, секрéтный
серекэй комáр
сеу тýше, перестáнь
сибек слáбыи, хýлыи
сибэр красíвый (*o человеке*)
сигенеү (*сиген, сигенергэ*) 1. пáтиться; отступáть, отходить; 2. отступléние
сигеу (*сик, сигергэ*) 1. вышива́ть; 2. вýшивка, вышивáние
сигнал сигнáл
сизэм 1. целинá; 2. целинный
сик гранíца; край; предéл, конéц
сикле ограниченный; имéющий гранíцу, предéл
сиклэү (*сиклэ, сиклэргэ*) 1. ограничивать, разграничивать; 2. ограничение, разграничеníе
сикэ висóк
сикэнес 1. зáбко (*от холодной воды*); 2. отвратительный
сикэнеү (*сикэн, сикэнергэ*) бояться холóдной воды; чýвствовать отвращéние
силос сýлос
символ сýмвол
синоним синóним
синфи клáссовый

синыф (эшселәр синыфы) класс
синерткә кузнечик
сипылдау (сипылда, сипылдарға) пищать, пропищать
сир болéзнь, хворь
сирак I ис. (сирак һөйәге) голень, берцовая кость
сирак II сиф. (сирак аркан) түго свитый (*о веревке*); түго скученный
сирапты (сирап, сирапырға) скручиваться, скрутиться (*о нитке*)
сират очередь, черёд
сираттағы сиф. очередной
сиратыу (сират, сиратырға) 1. сушить, ссушить, скрутить (*нитку*);
2. сущение; кручение
сирак чётверть, четвёртая часть
сираныс отвратительный
сиrtle больной, болезненный
сиrtleу (сиrtle, сиртергә) 1. щелкать, дать щелчок; клевать (*о рыбе*);
2. щелчок
сиселеу (сисел, сиселергә) развязываться, отвязываться; разрешаться (*о вопросе, задаче*)
сисеу (сис, сисергә) развязывать, отвязывать; решать, разрешить (*задачу, вопрос*); снимать (*одежду, обувь*)
система система
сит 1. чужой, чуждый; 2. край, сторона; чужбина
ситлек клётка
ситләтеу (ситләт, ситләтергә) не принимать в свой круг, обижать
ситләу (ситлә, ситләргә) 1. обрамлять, окаймлять; 2. окаймление
ситләшеу (ситләш, ситләшергә) отдаляться; чураться
ситтә вне, в стороне; на чужбине
ситтән р. извне, со стороны; стороной
ситән плетень, изгородь
сифат качество; имя прилагательное
склад склад
скрипка скрипка
скульптор скульптор
скульптура скульптура
скважина скважина
скафандр скафандр
слёт слёт
смена смена
совет (Верховный Совет) совет
совхоз совхоз
сокор яма, ров; углубление
сокорло-сакыры ухабистый, неровный; овражистый
сокор-сакыр изрытый, неровный
сокоу (соко, сокорға) ковырять; долбить
солан сени
солғау (солға, солғарға) обволакивать, охватывать, окружать
солок борт
солоксолок бортничество
сонток сиф. күцый

сорлау (сорла, сорларға) течь ручьём
сорт сорт
сос лóвкий, нахóдчивый, бóйкий
социализм (социализм, социализмдың, социализмға) социалíзм
социалистик социалистíческий
союз союз
сөгөлдөр свёкла
сой гвоздь
сейләу (сейлә, сейләргэ) прибивáть гвоздями
сейөү (сой, сейөргэ) метáть, кидáть, бросáть вверх, подбрáсы-
вать; запускáть (охотничую птицу)
сейэл бородáвка
сөм I сиf. (сөм haуыт) глубóкий (о посуде)
сөм II киç. (сөм карa) очень чёрный, чёрный-пречёрный
сөнки терк. тák как, потому что
сөрөк гнилúшка
сөскөрөу (сөскөр, сөскөрөргэ) 1. чихáть; 2. чихáние
сөсө (сөсөрек, сөп-сөсө, сөскөлт) прéсный
спектакль (спектакле, спектаклdeң, спектаклгэ) спектáкль
спорт спорт
спортцы спортсмén
справка спрáвка
срок срок
стадион стадион
стакан стакáн
станок станóк
станция стáнция
староста стáроста
статуя стáтуя
стена стенá
страус (дойэгош) stráус
стрелка стрéлка
студент студéнт
суфыртмақ шероховáтость, нерóвность; шероховáтая тóлстая корá
(березы)
судно сúдно
суйын чугúн
сук кисть, баҳромá; гроздь
суклы с кистями, с кисточкой
сукмар дубíна, пáлица
сукыу (сукы, сукырға) клевáть, щипáть (напримéр, о гусе)
сукыш клюв
сумаζан чемодáн
сумка сúмка
сумма сúмма
сумыу (сум, сумырға) 1. нырять, окунáться; погрузýться; 2. нырý-
ние; погружение
супылдау (супылда, супылдарға) плескáться; звенéть (о капле)
сурагай щúка (небольшая)

сұртан щúка (большая)
сусақ сóпка
суска свиньá
сускасылық свиновóдство
сутылдау (сутылда, сутылдарға) щебетáть, петь (*о птицах*)
сүбек пákля, кудéль
сүгеу (сүк, сүгергэ) становítся на колéни; оседáть, осéсть
сүкеу (сүке, сүкергэ) ковáть; отбивáть (*косу*)
сүкеш мóлот, молотóк
сүкэйеу (сүкэй, сүкэйергэ) 1. сидéть на кóрточках, сесть на кóр-
точки, приседáть; 2. приседáние
сүл пустыня
сүллек пустынная мéстность; пустыня
сүмес ковш, кóвшик
сүп сор, мýсор
сүплэу I (сүплэ, сүплэргэ) сорíть, намýсорить, засорять
сүплэу II (сүплэ, сүплэргэ) собирáть, собра́ть (*руками*)
сүп-сар мýсор, хлам
сүс волокнó, луб
схема схéма
счёт счёт
съезд (съезы, съездың, съезға) съезд
сыбар пёстрый; чубáрый (*о масти лошадей*)
сыбарлау (сыбарла, сыбарларға) пестрить, дéлать пёстрым
сыбык прут, прутик
сыбык-сабык хвóрост
сыбырткы кнут
сығанак истóчник
сығарыу (сығар, сығарырға) 1. выносítть, вывозíть, выводítть;
выпускáть, издавáть; исключáть; высиживáть (птенцóв); решáть
(задачу); 2. вынос, вывоз, вывóд; выпуск, издáние; исключéние;
высиживáние; решéние
сығыу (сык, сығырға) выходíть, выезжáть; выступáть (*наружу*);
вылúпливаться; прорезáться
сығыш выступléние, происходéние; всхóжесть
сызam 1. терпéние, выdержка; 2. терпелíвый, выносливый
сызamлы терпелíвый, выносливый
сызау (сыза, сызарға) терпéть, сносítть, выdержать
сызым шугá, сáло (*на водé*)
сыйылдак писклáвый, визглáвый; пискун
сыйылдау (сыйылда, сыйылдарға) 1. пишáть, визжáть; 2. писк,
визг
сыйырсык скворéц
сыйыу (сый, сыйырға, сяя) чертítть, чýркать, царапáть
сылбыр цéпочка
сылтырау (сылтыра, сылтырарға) журчáть, звýкать, дребезжáть
сылтыр-сылтыр звýк-звýк; журчá
сым прóволока
сынаяк чáшка

сынйыр цепь
сынығыу (сынық, сынығырға) 1. закáливаться, крéпнуть, окрéпнуть; 2. закáлка
сынлау (сынла, сынларға) звенéть, издавáть звон
сыр сыр
сыра лучýна, лучýнка
сырай выражéние лицá, лик
сыркылдау 1. чириkать; 2. чириkанье
сырмалыу (сырмал, сырмалырға) переплетáться, опутываться; обвивáться; запутываться
сырмау (сырма, сырмарға) переплетáть, опутывать, оплетáть (*верёвой*)
сыр-сыу гóмон; (сыр-сыу килеу) гомонíть
сырылдау (сырылда, сырлылдарға) 1. пищáть, визжáть; стрекотáть; 2. писк, визг
сыскан мышь
сытыр хвóрост
сытырлау (сытырла, сытырларға) 1. трещáть, хрустéть; 2. треск, хруст
сытыр-сатыр хвóрост
сыуак ясный, солнечный
сыуалыу (сыуал, сыуалырға) путаться, запутываться; мутиться (*о сознании*)
сыуалыш суматóха, беспорядки
сәбэлэнеу (сәбэлэн, сәбэлэнергэ) проявлять нетерпéние
сәбеп причина, побóд, предлóг
сәгет часы; час, врёмя
сéй чай
сэйер 1. стрáнный, чуднóй; 2. стрáнно, чуднó
сэйнүк чáйник
сэйнéу (сэйнэ, сэйнэргэ) жевáть, пережёвывать (*одно и то же*)
сэйхана чайханá
сэйхéт путешествие, стрáнствие
сэйхéтсе путешественник
сækсæk чак-чák
сækэн I клóшка
сækэн II почáток
сэлэм привéт, привéтствие
сэлэмлэу (сэлэмлэ, сэлэмлэргэ) привéтствовать
сэлэмэт здоровый, невредимый
сэлэмэтлек здоровье
сэм задóр
сэмлэнеу (сэмлэн, сэмлэнергэ) раззадóриваться, раззадóриться
сэнсеу (сэнс, сэнсергэ) колóть, уколóть; вонзить; воткнуть
сэнске вýлка
сэнскеле кóлкий, колóчий; язвítельный
сэнскæk колóчка, игlá, шип
сэнгелдæk колыбéль, люлька
сэнкелдæу (сэнкелдэ, сэнкелдэргэ) тýвкать

сәңкей ныть (*от холода*)
сәп мишёнь, цель
сәпелдәү (**сәпелдә**, **сәпелдәргә**) 1. плескáть, плескáться; 2. всплеск
сәпсек трясогóзка
сәркелдәү (**сәркелдә**, **сәркелдәргә**) кричáть, ругáться пронзитель-
ным гóлосом
сәс волосы
сәсеү (**сәс**, **сәсергә**) сéять, посéять, засéять; просыпáть
сәсеулек посéв
сәскес сéялка
сәскэ цветóк
сәсрәтеү (**сәсрәт**, **сәсрәтергә**) брызгать, разбрýзгивать
сәсэн сказитель, импровизáтор; сéсн; острослóв
сэтләүек орéх
сэтækай мизýнец
сәүек мáленькая, низкорóсляя собáка
сәүкэ гáлка
сәхнэ сцéна
сәхрэ простóр

Т

та терк. см. да
табағас сковорóдник
табак чáшка (*большая*)
табак-хауыт посúда
табан I ис. (*аяк табаны, сана табаны*) стопá, ступnя; подóшва;
полóзья
табан II бэйл. (*ауылға табан*) по направлéнию к ... кискэ табан
(при обозначении времени)
та баһа терк. см. да баһа
табель (табеле, табелден, табелгэ) тáбель
таблетка таблéтка
таблица таблýца
табыу (*тап, табырға*) находíть, отгáдывать, добывáть
табышмак загáдка
таган тагáн, таганóк
тагарак кормúшка
тагатыу (*тагат, тагатырға*) распуска́ть, размáтывать, расплетáть
тагы ещё, опáть
тагыу (*так, тагырға*) прицеплáть, подцеплáть; пришивáть (*пуго-
вицу*)
таžа (*таžарак, тап-таžа*) 1. чýстый, чистоплóтный, опрýтный;
здорóвый; 2. чýсто
таžалык чистотá, опрýтность, здоровье
таžартыу (*таžарт, таžартырға*) 1. чýстить, очищáть; оздоровлáть;
2. чýстка
таžарыу (*таžар, таžарырға*) стать чýстым; поправлáться, здоровéть
таж корóна, венéц; вéнчик (*у растений*)

тай жеребёнок до двух лет
тайга тайга
тайғақ 1. скользкий 2. скользко
тайғалақ скользкий
тайпылыу (тайпыл, тайпылырға) 1. уклоняться (*в сторону*), уворачиваться; 2. уклонение
тай-тулақ молодняк (*о лошадях*)
тайыу (тай, тайырға, тая) поскользнуться; смыться, смываться, смытываться; вывихнуться
тайыш сиф. косолапый
такси такси
так нечётный, непарный
такмак частушка
такта доска
так-ток тук-тук (*звукоподр.*)
такылдау (такылда, такылдарға) стучать, постукивать; беспрерывно, много говорить
такыр гладкий, укатанный; голый (*без растительности*)
такыябаш живокость, шпорник (*растение*)
тал юва, тальник
талап требование
талапсан требовательный
талашуу (талаш, талаширға) 1. ссориться; драяться, грызться (*например, о собаках*); 2. ссора, грызня
талғын 1. плывной, умеренный; 2. плывно, умеренно
талпан клещ
талпыныу (талпын, талпынырға) 1. махать крыльями; 2. рваться, стремиться (*к чему*)
талыу (тал, талырға) утомляться, утомиться
талым разборчивость (*в пище*); прихоть
талымлы разборчивый, прихотливый
талымыңыз неразборчивый, неприхотливый
тамак горло, глотка; щель
тамам конец, окончательно, вполне
тамамлау (тамамла, тамамларға) 1. кончать, заканчивать, завершать; 2. завершение, окончание
таман (таманырға, тап-таман) как раз, точь-в-точь, впрочем
тамаша зрелище, представление
тамашасы зритель
тамға метка, клеймо, тавро
тамсы капля, капель
тамыр корень; жила, жилка; сосуд (*кровеносный*)
тамыу (там, тамырға) капать
танау нос
танк (танкыны, танкының, танкыра) танк
танкист (танкисы, танкистың, танкиска) танкист
тантана торжество
танһық желанный, редкостный (*о пище*)
таниктык удостоверение, свидетельство

танылыу (**таныл**, **танылырга**) быть признанным, известным; по-
знатковаться

танырлык разборчивый (*о почерке*); такой, которого можно узнать

танытма удостоверение, свидетельство

таныу I (**таны**, **танырга**) 1. узнавать, опознавать; разбираться;
2. узнавание, опознавание

таныу II (**тан**, **танырга**) 1. отказываться, отпираться; 2. отречение,
запирательство

таныш 1. знакомый, известный; 2. знакомый, знакомая

таныш-белеш знакомые

танышлык знакомство

танышыу (**таныш**, **танышырга**) знакомиться, познакомиться

таң (таң атыу) рассвет

таң қалыу 1. изумляться, удивляться, поражаться; 2. изумление

тап I ис. (**йышкы табы**) шёпка, стрёжка

тап II ис. (**кара тап**) пятно

тап III киң. (**тап үзе**) как раз, точно-в-точку

тап булыу повстречаться, встретиться, наткнуться

тапау (**тапа**, **тапарга**) 1. топтаться, утаптывать; травить (*посевы*);
давать (*например, машиной*); отбивать (*косу*); 2. утаптывание,
потрава, отбивание

тапкыр I сиф. (**тапкыр һүз**) остроумный, находчивый

тапкыр II р. (**бер тапкыр**) раз, крат

тапкыр III ис. (**мәктәп тапкыры**) прямо противолежащее место

тапланыу (**таплан**, **тапланырга**) пачкаться, запачкаться

таплау (**тапла**, **тапларга**) пятнать, запятнать, пачкать

тапсык щёпочка

тапшыруу (**тапшыр**, **тапшырырга**) 1. поручать, вручать; сдавать
(*экзамен*, хлеб); передавать (*по радио*); 2. поручение, вручение;
сдача (*экзамена*); передача

тар (**тарырак**, **тап-тар**) тесный, узкий

тарайыу (**тарай**, **тарайырга**, **тарая**) стать тесным, узким; сужи-
ваться

тарақ грёбень, гребёнка, расчёска

таралыу (**тарал**, **таралырга**) 1. расходиться, разойтись; рассе-
иваться, рассыпаться; распространяться; 2. распространение

таратыу (**тарат**, **таратырга**) 1. рассеивать, разгонять; распростра-
нять, раздавать; 2. разгон; раздача

тарау (**тара**, **тарарға**) чесать, причёсывать

тараф сторона, направление

тарбайыу (**тарбай**, **тарбайырга**, **тарбая**) растопыриваться

тарих (**тарихы**, **тарихтың**, **тарихка**) история

таркалыу (**таркал**, **таркалырга**) 1. разлагаться, распадаться; при-
ходить в упадок; расщепляться; 2. распад, упадок, расщепление

таркау разбросанный, рассеянный; неорганизованный

тарлауык теснина, ущелье

тармак ветвь, ветка; отрасль; рукав (*реки*)

тар-мар: **тар-мар итөү** громить, разгромить

тартай дергач, коростель

тартма корóбка, ѿщик (*выдвижной*)
тартынќы соглásный (*звук*)
тартыныу (*тартын, тартынырға*) стеснáться, чўвствовать нелóвкость
тартыу (*тарт, тартырға*) тянуть, дёргать; вéсить, тянуть; молόть (*муку*); курíть
тарһыныу (*тарһын, тарһынырға*) тяготиться
тары прóбо
тасуири описáтельный; óбразный
таçма лéнта, тесьмá; полосá
таçтамал полотéнце
таçыл ухвáтка, снорóвка, лóвкость
таçыллы лóвкий, хвáткий, снорóвистый
татлы слáдкий
татырлык солончáк, солончакóвая мéстность
татыу I кыл. (*таты, татырға*) прóбовать, попрóбовать, отвéды-
вать; испытывать (*тяготы*)
татыу II сиф. (*татыу ғайлэ*) друjный, соглásный
тау горá
тауар товáр, ткань
таусиc павлýн
таулык горíстая мéстность
тау-таш góры
тауык кúрица
тауыш гóлос, звук; крик (*птиц, зверéй*)
тауышланыу (*тауышлан, тауышланырға*) шумéть, галдéть
таш кáмень
ташбаш пескáрь
ташкын 1. разлíв, половóдье; 2. разлíвшийся, бúрный
ташландык заброшенный, запúщенный
ташлау (*ташла, ташларға*) бросáть, покидáть
ташлык каменистое мéсто
ташсы кáменщик
ташиу I (*таши, ташырға*) 1. таскáть, перетаскáть, возйтъ, носítъ;
2. перенóс, перевóз
ташиу II (*таш, ташырға*) 1. разливáться; лíться чéрез край;
2. разлíв
таяк пálка, трóсть
таяныс опóра
таяныу (*таян, таянырға*) опирáться, облокáчиваться; полагáться
таяу 1. подпиráть; 2. подпóрка
театр teáтр
теге tot
тегендэ там
тегенеу (*теген, тегенергэ*) занимáться шитьём
тегеу (*тек, тегергэ*) 1. шить; тачáть; 2. шитьё, пошíв
тегеүсе 1. шыющий; 2. портной, швеý
тегэнæk лопúх, репéй, репéйник
тезген побóдья

тезелеу (тезел, тезелергэ) выст́риваться
тезем цепь, ряд в́ыстроенных предметов
тезеу (тез, тезергэ) низа́ть, нани́зывать; в́ыстроить
тезмэ ряд, цепь (*однородных вещей*); перечень
тейен бéлка
тейеу (тей, тейергэ) каса́ться, притра́гиваться, задевáть; попада́ть
(в цель)
тейеш мён. h. должен, обя́зан
тейэу (тейэ, тейэргэ) 1. грузи́ть, погружáть, нагружáть; 2. по-
грúзка
текст (тексы, текстың, текска) текст
текэ (текэрэк, теп-текэ) крутой, отвесный
тел язы́к
телдэн р. у́стно
телевизор телевíзор
телеграмма телегráмма
телем ломбóть, ломтик (*хлеба*)
телеу (тел, телергэ) разреза́ть, порéзать; полосова́ть
телефон телефон
тelmэр речь
телэгэнсэ р. ввóлю, скóлько хóчешь; как угодно
телæk желáние, пожелáние
телэкташлек солидárность
телэр-телэмэç р. нéхотя, неохóтно
телэу (телэ, телэргэ) желáть, хотéть
тема téma
температура температúra
теннис тénnis
тенкэ: тенкéга тейеу докучáть, надоеда́ть
теорема теорéма
тепловоз тепловóз
теплоход теплохóд
тере живóй, одушевлённый
терегомөш ртуть
тереклек жизнь; живóе существó
терелеу (терел, терелергэ) оживáть, воскреса́ть; выздорáвливать
теремек живóй, бóдрый, подвижный; шúстрый
теркéу (теркэ, теркэргэ) 1. присоединя́ть; регистрировать; 2. при-
соединéние; регистрация
теркéуес союз (*часть речи*)
термометр термóметр
термос térmos
терпе ёж
тертлэу (тертлэ, тертлэргэ) вздрóгнуть (*от испуга*)
терhæk лóкоть
терæk подпóра, подпóрка, опóра
терэлеу (терэл, терэлергэ) подпира́ться, упира́ться
терэтеу (терэт, терэттергэ) подпира́ть, стáвить подпóрки

терәү (терә, терәргә) 1. подпирать, ставить подпорку; 2. подпирка

тетрәү (тетрә, тетрәргә) дрожать, вздрогивать, трястись

теүәл ровно

техника техника

теш зуб; зубец

тешләү (тешлә, тешләргә) 1. кусаться, укуситься; 2. кусание, укус

тешләшеү (тешләш, тешләшергә) кусаться

теш-тырнак: теше-тырнағы менән руками и ногами (цепляться)

тибен тибенёвка, зымнее пастбище

тибеу (тип, тибергә) пинать, лягать

тибеш (йөрәк тибеше) биение

тигез (тигезерәк, тип-тигез) ровный

тигезлек равнина; равенство, равновесие

тигезләмә уравнение

тигезләү (тигезлә, тигезләргә) 1. ровнять, уравнивать, выравнивать, подравнивать; 2. равнение; выравнивание

тиз быстро, скоро

тиззән р. скоро, вскоре

тизлек скорость, быстрота

тиз-тиз р. быстро-быстро, бегло

тик I терк: (тик ул ғына) только, лишь

тик II р. (тик тороу) просто, зря, напрасно

тиклем бэйл. до (кого-чего), с (кого-чего)

тишереу (тишер, тишерергә) 1. проверять, разбирать (вопрос, задачу), исследовать, расследовать; 2. проверка, разбирательство, исследование

тиле глупый, дурной

тилереу (тилер, тилерергә) дурачиться, беситься, взбеситься, сходить с ума

тилмереу (тилмер, тилмерергә) томиться

тимгел пятно, сыпь

тимер железо

тимерсө кузнец

тимер-томор железо, железнный лом

тимәк мөн. h. значит, итак, следовательно

тиң копейка

тиң (тинерәк, тип-тиң) 1. ровный; однородный; 2. пара, ровня

тиңдәш 1. ровня, чета; 2. тождественный

тиңләшеү (тиңләш, тиңләшергә) становиться ровным, равняться; мериаться

типография типография

тир пот, испарина

тиrbәлеү (тиrbәл, тирбәлергә) 1. колебаться, колыхаться; 2. колебание

тиргәү (тиргә, тиргәргә) бранить, ругать

тире шкура; кожа

тиреу (тир, тирергә) обирать, рвать (о ягодах)

тиrlәү (тиrlә, тирләргә) 1. потеть, запотеть; 2. потение

тирмэн мέльница
тире окрёстность, окрúг
тирэк тóполь, осокóрь
тире-йүн окрёстность, окружáющая средá
тире-як окрёстность
тиçкэре обратный, противополóжный; упрáмый, несговорчивый
тиçтер (бер тиçтерзэр) одинáковый (*по росту или возрасту*)
тиçтэ десяток
тишек 1. дырá, отвérстие, брешь, пробóина; 2. дырявый
тишеу (тиш, тишергэ) дырявить, просверлить, проколоть, проби-
вáть
тоғро вéрный, чéстный, правдíвый
тоғролоқ вéрность, чéстность, правдíвость
тоz соль
тоzак силóк, ловúшка
тоzлау (тоzла, тоzларға) 1. солить, посолить; 2. засóлка
тойго ощущéние, чuvство
тойоу (той, тойорға, тоя) 1. ощущáть, осязáть, чuvствовать, чý-
ять; 2. ощущéние, осязáние
ток ток
ток мешóк
токаныу (токан, токанырга) загорáться, разгорáться; вспылить
током потóмство, потóмок, порóда; род
токомло порóдистый, племенной
толом косá (*волосы*)
толоп тулуp
толпар крылáтый конь
том том
тома (тома нүкýр, тома наzан) совсém, совершénно
томалау (томала, томаларға) закрывáть náглухо; заволáкивать,
обволáкивать (*о туче, тумане, дыме*)
томан тумáн
томбойоқ кувши́нка, лíлия водянáя
томра 1. зной; 2. зноýный
томшоқ мóрда, рýло (*у животных*)
тондорфос (колак тондорфос) оглушительный
тонна тóнна
тонок I тýсклый, нейркий, нейсный
тонок II устойчивый (*о воде*)
тоноу I (тон, тонорға) отстáиваться (*о жидкости*)
тоноу II (тон, тонорға) заклáдывать, заложить (*уши*); глóхнуть
тонсоу (тонсóк, тонсóфорға) задыхáться; издыхáть
тора-бара *r.* со врéменем, в дальнеýшем
торба трубá
торлак жилище, жильё
тормош жизнь
торна журáвль
торок тúловище (*у животных*)
торонбаш головéшка

тороу (тор, торорға) стоять, вставать; жить, существовать, со-
стать (в чем); стойти

торт торт

торф торф

тос тяжеловесный, весомый

тоçкай (тоçка, тоçкарға) целить, целиться; нацеливать

тотам мера длины, равная ширине ладони

тотанаклы выдержаный, сдёржанный

тоташтырыу (тоташтыр, тоташтырыға) 1. включать, подключать,
соединять; 2. включение, подключение; соединение

тоташыу (тоташ, тоташырға) соединяться, смыкаться

тотка ручка, рукоятка; пурнчи

тоткарлык задержка, препятствие

тоткон невольник, узник, пленик; заключенный

тоткос рукоятка, ручка

тотлоғоу (тотлок, тотлоғорға) 1. заиняться, запинаться; 2. заин-
кание

тотонуу (тотон, тотонорға) держаться, браться, взяться; прини-
маться (за дело); расходовать, издерживать (*деньги*)

тотоу (тот, тоторға) 1. держать; ловить, поймать; 2. задержание,
поймка

тотош р. весь, целиком, сплошь; подряд

тотошлай р. весь, целиком

тояқ копыто

төбө-тамыры: төбө-тамыры менен с кörнями

төбәү I (төбә, төбәргә) нацеливать, направлять

төбәү II сиғ.: направительный төбәү килеш (*дательный падеж*)

төзөк исправный

төзөлөш строительство, строение, стройка, устройство

төзөү (төз, төзөргә) строить, воздвигать; составлять (*список, словарь*)

төзөүсе строитель; составитель

төзәлеү (төзәл, төзәлергә) исправляться, поправляться, заживаться
(о ране)

төзәтеү (төзэт, төзәтергә) 1. поправлять, исправлять; чинить, по-
чинить; 2. исправление, починка

төзэү (төзэ, төзэргә) целить, целиться; нацеливать

төйзэ (балта төйзэхе) обух

төйлөгэн кörшун

төймә пуговица

төйнәү (төйнә, төйнәргә) завязывать, завязать (*узел*)

төйөнсөк узелок

төйөр комок, комочек; желвак

төйөү I (төй, төйөргә) толочь, растолочь; утрамбовать

төйөү II: йозрок төйөү сжать руку в кулак

төйек пристанище

төкөрөү (төкөр, төкөрөргә) плевать, плюнуть

төкөү (төкө, төкөргә) бодать

төлкө лисá, лисýца
төн ночь
төньяқ сéвер
төнэү (*төнэ, төнэргэ*) ночевáть (*о птицах*)
төп 1. пень, пенёк; дно, дóнышко; 2. основной, глáвный
төпкөл глубинá
төплэү (*төплэ, төплэргэ*) переплетáть; вставлять дно, основáние;
подшивáть подóшву (*к валенкам*)
төпсөк пенёк; окурок
төр вид, род
төргэк пачка, свёрток, свýзка
төркөм гру́ппа, кúчка
төрлө разный, разнообрáзный, различный
төрлөсэ по-разному, всячески, по-всякому
төрөү (*төр, төрөргэ*) 1. завёртывать, обёртывать, закутывать;
2. завёртывание, обёртывание, закутывание
төрткө поплавóк
төртөү (*төрт, төртөргэ*) тыкать, толкáть; намекáть
төрэн лéмех (*у плуга*)
төс цвет, окраска; масть
төслю цветной
төтөн дым
төтэү (*төтэ, төтэргэ*) дымить, надымить
төш сон, сновидéние
төшкө полýденный
төшөм I доход, прибыль, выручка; обмолот
төшөм II: **төшөм килеш** винительный падéж
төшөнкө подáвленный, угнетённый
төшөнөү (*төшөн, төшөнөргэ*) понимáть, постигáть, постíчь
төшөнсэ понятие
төшөрөү (*төшөр, төшөрөргэ*) 1. спускáть, опускáть, снимáть
(*с возвышенного места*); снижáть (*цену*); ронять; понижáть
(*в должности*); свергáть, низвергáть; 2. спускáние, снижéние,
понижéние, свержéние
төшөү (*төш, төшөргэ*) 1. спускáться, опускáться, сходить, слезáть,
снижáться; выпадáть (*об осадках*); 2. спуск, снижéние
трибуна трибúна
трактор трактор
тракторсы тракторист
трамвай трамвáй
трамплин трампли́н
трасса трáсса
троллейбус троллéйбус
трутuар тротуáр
тубал лукóшко, кúзов
тубык колéно
тубыкланыу (*тубыклан, тубыкланырга*) 1. вставáть на колéни,
преклонять колéни; 2. коленопреклонéние
тубылғы чилýга

тубырсык шишка
туғай луг, пойма
туған 1. родственник; 2. родной, родственный
туғандаш родственный, братский
туғарыу (туғар, туғарырга) распрягать, выпрягать
туғыз (туғызыны; 9-сы класс, ләкин IX класс, 9 финуар) девять
туз берёста
тузан пыль
тузбаш: тузбаш йылан уж
туззырыу (туззыр, туззырырга) 1. изнашивать; 2. разбрасывать, приводить в беспорядок; 3. трясти зря
тузыу (туз, тузырга) 1. изнашиваться, износиться; разлететься (напр., о пухе); подняться (о пыли); растрепаться (о волосах); 2. износ
туй свадьба
туйыра молодой дуб
туйыу (туй, туйырга, тuya) наедаться, насыщаться, пресыщаться
тук сыйый, наевшийся
тукал комбóй, безрёгий
тукланыу (туклан, тукланырга) кормиться, питаться
тукмак колотушка
тукмас лапша
тукмау (тукма, тукмарга) бить, колотить
туктау (тукта, туктарга) 1. останавливаться, переставать; 2. остановка
туктан (туктанины; 90-сы бит, ләкин 1890 йыл) девяносто
тукыма ткань, материя, полотно
тукыу I (туки, тукырга) ткать, соткать
тукыу II взбалтывать, взбивать
тулау (тула, туларга) брыкаться, биться
тұлтырыу (тұлтыр, тұлтырырга) наполнять, заполнять, пополнять, насыпать
тұлтырыусы 1. наполняющий, дополняющий; 2. дополнение
тулы (тулырак, туп-тулы) полный, подробный
тулыу (тул, тулырга) наполняться, заполняться, исполняться (о времени)
тумалак шарообразный; шар
тумыртка дятел
тун шуба
тунау (туна, тунарга) драть, обдирать; сдирать (шкуру)
тундра тундра
туннель (туннеле, туннелден, туннелгэ) туннель
түң мёрзлый
түңүу (түң, түңырга) мёрзнуть, замерзать, застывать
түп I мяч
түп II орудие, пушка
тупак тупой
тупац грубый, невежливый; грубо

туплау (тупла, тупларға) скáливать, сосредотóчивать; сгруппи-
ровáть, спláчивать

тупрак почва, земля

тұнға порóг

тура (турарак, туп-тура) 1. прямóй, правдíвый; 2. прáмо

турау (тура, турарға) крошить, разрезáть, изрубить

тургай воробéй

турист (турисы, туристың, туриска) турист

турпыша пóлог

туры гнедóй

туçтак деревянная чáшка

тут ржáвчина

тұбә I потолóк, крóвля

тұбә II тóмя, макúшка; вершина; холм

тұбэн 1. нíзко, вниз, книзу; 2. нíзкий (*о цене, сорте*)

түгел мён. *h.* не

түгелеу (түгел, түгелергэ) выливáться, проливáться; просыпаться,
высыпаться; затráчиваться (*о силе*)

түгеу (түк, түгергэ) 1. выливáть, пролíть, высыпáть, просыпáть,
затráчивать (*силу*); 2. выливáние; затráта

тұзем терpéние

тұземhезлек нетерpéние, нетерпeliвость

тұзеу (тұз, тұзергэ) терпéть, вýнести, перенестí, выдéрживать

тұләу (тұлә, тұләргэ) 1. платить, заплатить, оплатить; расплáчи-
ваться; 2. платёж, плáта; выкуп

тұмhә бугóр

тұмэр чурбáн

тұңгек пень

тұңэрек (тұп-тұңэрек) 1. круг, окрúжность; 2. крúглый

тұр перéдний, краcный ýгол, почётное място

тұтэл грýдка

тұш грудь

тұшэк тюфяк, перýна

тұшэм потолóк

тұшeу (тұшә, тұшэргэ) стлать, настилáть; вымáщивать, вымостить

тығыз (тып-тығыз) 1. тугóй, тéсный, плóтный; 2. тóго, тéсно

тығылыу (тығыл, тығылырга) закúпориваться, застревáть; со-
ваться, вмéшиваться в чужие дела

тығыу (тык, тығырга) совáть, всóывать; втыкáть

тыйнак послушный, сдéржанный

тыйыу (тый, тыйырга, тыя) унимáть, сдéрживать; запрещáть

тыкрык переýлок

тылсымлы заколдóванный, волшéбный

тымау наcморк

тымыk (Тымыk океан) тýхий, спокóйный

тымыу (тым, тымырга) притихáть, утихáть, затихáть

тын (тып-тын) 1. тýхий, спокóйный, бесшúмный; 2. тýхо, спокóйно

тын (тын алыу) дыхáние

тынғы покóй, спокóйствие

тынлық тишинá, покóй
тыныс (тып-тыныс) 1. тýхий, спокóйный; мýрный; 2. тýхо, мýрно, спокóйно
тынысык мир, спокóйствие
тыныу (тын, тынырга) притихáть, утихáть, замолкáть, замолчáть
тыныш (тыныш билдэлэрэ) пâуза; знáки препинáния
тыңлау (тыңла, тыңларға) слúшать; послúшаться; слúшаться
тырма боронá; грáбли
тырмашыу (тырмаш, тырмашырга) помóчь сгребáть; каáбкаться, сйлиться
тырнақ ноготь; кóготь
тырнау (тырна, тырнарга) царапáть, оцарапáть; чесáть, почесáть
тырпайыу (тырпай, тырпайырга, тырпая) торчáть, взъерóшиться
тырпак торчáщий
тырыз кузовóк, короб из берéсты
тырыш прилéжный, усéрдный, старáтельный
тырышыу (тырыш, тырышырга) старáться; усéрдствовать, приложítь усéрдие
тыууу (тыу, тыуырга) 1. рождáться; зарождáться, возникáть;
2. рождéние; зарождéние
тыш I внéшняя (*наружная*) сторона; двор, ўлица; верх (*одежды*)
тыш II р. вне, сверх
тышау (тыша, тышарға) 1. пýтать, спýтать (*лошадей*); 2. пýты
тышкы внéшний, нарúжный
тышлау (тышла, тышларға) обшивáть, покрывáть (*одежду*); об-
вернúть, обворáчивать (*книгу*)
тэ терк. см. да
тэ баһа терк. см.: да баһа
тэбиғэт прирóда; натúра, харакáтер
тэбрик: тэбрик итеу привéт, поздравлéние
тэгэрлэу (тэгэрлэ, тэгэрлэргэ) катýться, покатýться
тэгэрмэс колесó
тээрэ окнó, окóшко
тэжрибэ óпыт, эксперимéнт
тækэ (кæзэ тækéhe, нарык тækéhe) козёл, барáн
тækаббер 1. высокомéрный, надмénный; 2. высокомéрно, надмénно;
3. гордéц
тækдим предложéние
тэлгэш кисть, гроздь
тэлмэрйен лягúшка
тэм вкус (*пищи*)
тэмлэу (тэмлэ, тэмлэргэ) прóбовать на вкус, отвéдать; приправ-
лять
тэн тéло (*человека*)
тэнкит критика
тэнэфес перерýв, перемéна
тэнгэл противолежáщее място
тэпе мышелóвка
тэпэшэк нíзкий, невысóкий, призéмистый

тәрбиә воспитáние, ухóд
тәрбиәләу (тәрбиәлә, тәрбиәләргә) 1. воспитывать, ухáживать;
2. воспитáние, попечéние
тәрбиәсе воспитáтель
тәрилкә тарéлка
тәртип порýдок, дисципли́на
тәртэ оглобля
тәрэн глубóкий
тәүге пéрвый, первыйчный
тәүзә сначáла, спервá
тәүлек сутки
тәүеккел 1. решítельный, смéлый; 2. решítельно
тэймин: тэймин итеу 1. обеспéчивать, снабжáть; 2. обеспéчение,
снабжéние
тэйçир влияние, воздéйствие; впечатлéние

У

уба кургáн, холм
убыу (уп, убырға) 1. засáывать, затáгивать; 2. засáывание
ударник удáрник
узыу (уз, узырға) 1. проходить, пройтý; обгонять, перегонять;
2. прохождéние; опережéние
узыш состязáние в бéге
ужым óзимь
уй мысль, дúма, размышléние, раздúмье; мнéние, намéрение
уйланыу (уйлан, уйланырға) 1. размышлять; 2. раздúмье, раз-
мышléние
уйлау (уйла, уйларға) 1. дúмать, мýслить; обдúмывать, полагáть;
2. обдúмывание
уймақ напёрсток
уйнау (уйна, уйнарға) игрáть, сыгрáть; исполнять (роль)
уйhyу 1. низýна; 2. нíзменный (о местности)
уйhyулык нíзменность
уйын игрá; шутка, шáлость
уйынсык 1. игрúшка; 2. игрúшечный
уйыу (уй, уйырға, уя) вырéзывать, вырезáть (выемку); прорубáть,
прорубить (прорубь)
ук I ис. стрелá
ук II киç. (шулай ук, шунда ук) же (при местоимениях); до-
вольно-таки (при прилагательных); вплоть до, до сáмого (при
существительных)
уклау скálка
укмашуу (укмаш, укмашырға) кóмкаться, сбивáться в комóк
укталыу (уктал, укталырға) намеревáться, пыта́ться
ук-хаzак колчáн со стрéлами

ұқытыу (ұқыт, ұқытырға) 1. учить, обучать; преподавать; проповедовать; 2. обучение

ұқытыусы учитель, преподаватель

ұқыу (ұқы, ұқырға) 1. читать; учиться, обучаться; 2. учёба

ұқыусы ученик, учящийся, школьник; читатель

ул I ис. (халық улы) сын

ул II ал. (уның, уға, унда) он, онá, онó

улай так

ул-был что-нибудь, какой-нибудь

ултырғыс стул

ултыртыу (ултырт, ултыртырға) сажать, посадить, ставить, поставить

ултырыу (ултыр, ултырырға) 1. сидеть, садиться, оседать (*на дно*), укорачиваться, садиться (*о материале*); 2. сидение, оседание, укорачивание

умарта ўлей

умартасылық пчеловодство

умырзая горицвет

ун (уныны; 10-сы класс, ләкин X класс, 10 июль) десять

унан-бынан отовсюду; кое-как

унда-бында там и тут, там и сям, местами, кое-где

университет университет

ун праый, лицевой

унай 1. удобный, выгодный; 2. удобно, выгодно

унайғыз 1. неудобный, неловкий, неблагоприятный; 2. неудобно

уналыу (унал, уналырға) закрываться, затягиваться, заживаться (*о ране*)

унда на правой стороне

ундан справа

ундышлы плодородный

унлы-хүллү напрочно-налево, спротивно

унзы I (ун, уңырға) линять, блекнуть, выцветать, выгорать (*о ткани, материале*)

унзы II (ун, уңырға) уродиться (*о посеве*); везти, повезти, выгадать

уныш урожай; успех, удача

упкын пропасть, бездна; пучина

урал серп; жатва

уралыу (урал, уралырға) мотаться, наматываться, накручиваться, обвиваться; виться, клубиться

урам ўлица

ураныу (уран, уранырға) 1. кутаться, закутываться, укутываться; 2. укутывание, закутывание

урай (уря, урапрға) 1. мотать, наматывать, накручивать; обматывать, обёртывать, завёртывать; 2. мотание, наматывание, обматывание, обёртывание; 3. круговой; **урай юл** круговая дорога

урғылыу (урғыл, ургылырға) 1. быть, извергаться; бурлить; 2. извержение

урза балка; шест, прикрепляемый пониже потолка для размещения вещей

урлау (**урла**, **урларға**) 1. красть, укрáсть, похищáть; 2. похищéние, кráжа
урман лес
урмансы лесник
урт пóлость мéжду зубáми и щекóй; ротовáя пóлость
урта 1. середíна, средíна; 2. срédний
уртак 1. общий, совмéстный; 2. побровну, совмéстно
уртаклық общность
уртаса 1. срédний; посрéдственный; 2. срédне, посрéдственно
уртлау (**уртла**, **уртларға**) набирáть пóлный рот (*жидкости*)
урын мéсто; пост; постель
урынлашыу (**урынлаш**, **урынлашырға**) 1. помещáться, располагáться, устрáиваться, устанáвливаться, обосновáться; 2. расположение, устро́йство
урыу (**ур**, **урырға**) 1. жать, сжать (*хлеб*); 2. жáтва
ус ладóнь, пригóршня, горсть
усак очáг
услам клок, пук
услай (**усла**, **усларға**) брать, взять в пригóршню
үсак осýна
үсал злой, злóбный
ут огóнь, пожáр; свет
утау (**ута**, **утарға**) 1. полóть, пропáльвать; 2. пропóлка
утрау остров
утыз (**утызыны**; 30-сы бит, лéкин 30 ғинуар) трíдцать
утын дровá
училище учíлище
уяныу (**уян**, **уянырға**) просыпáться, пробуждáться, очнúться
уятыу (**уят**, **уятырға**) будíть, разбудíть; пробуждáть; возбуждáть
 (*желáние, чýвство*)
уяу бóдрствующий, не спáщий; бдítельный

Y

үгез бык
үгэй нероднóй
үз свой, собственный
үз алдына *p.* самостоятельнó
үз аллы 1. самостоятельный; 2. самостоятельнó
үз-ара 1. взáймный, обоюдный; 2. взáймно, обоюдно
үзгэреп (**үзгэр**, **үзгэрергэ**) 1. изменяться, переменяться; 2. изменение
үзгэреш изменение, перемéна
үзгэртеү (**үзгэрт**, **үзгэртергэ**) изменять, придавáть другой вид
үзе сам, самá, самó
үзенсæлек своеобразие, особенность
үзенэн-үзе сам по себé, самó собой, самопроизвольно
үзешмækэр самодéятельный

- үзләштереу** (**үзләштер**, **үзләштерергэ**) 1. усвáивать, присвáивать;
 2. усвоéние, присвоéние
үзсәнлек свойство
үз hүзле своевольный, упрáмый
үзәк 1. центр, сердцевина; 2. центральный
үзән долина
үк киç. см. **үк**
үкенес раскаяние, сожалéние; досáда
үкенеу (**үкен**, **үкенергэ**) кáяться, раскаиваться; сожалéть
үкереу (**үкер**, **үкерергэ**) 1. ревéть, рычáть; вопить; 2. рёв, рычá-
 ние, вопль
үксә пятки, пятá; каблúк
үкхеу (**үкхе**, **үкхергэ**) рыдáть
үлем смерть, кончíна, гíбель
үлеу (**үл**, **үлергэ**) 1. умирáть, скончáться; 2. умира́ние
үлсәм мéra, мérка
үлсәү (**үлсә**, **үлсәргэ**) 1. мерить, измерять; взвéшивать; 2. изме-
 рение, мérка; взвéшивание
үлсәү иç. весы; мéra
үләкhә пáдаль, дохлятина
үлэн травá, трáвка
үнәс перéдняя сторона шéи, шéя
үпкә лёгкие; обýда
үпкеләү (**үпкелә**, **үпкелэргэ**) обижáться, обýдеться
үр подъём (*местности*)
үргә ввысь, вверх
үрелеу I (**үрел**, **үрелергэ**) тянуться, потянуться
үрелеу II (**үрел**, **үрелергэ**) сплетáться, сплести́сь
үреу I (**үр**, **үрергэ**) 1. плести, сплётáть, сплести; 2. плетéние
үреу II (**үр**, **үрергэ**) прорастáть, прорасти (*о семенах*), давáть
 росток
үркәс горб (*у животных*), две возвышенности на хребтé горы
үрле-кырлы: **үрле-кырлы** **һикереу** прыгать, запрыгать (*не находя
 себе места*)
үрләү (**үрлә**, **үрлэргэ**) взбирáться, поднимáться вверх; выдви-
 гáться, выдвинуться (*по должности*)
үрмәксе паўк
үрмәле (**үрмәле гөл**) выющийся
үрмәләү (**үрмәлә**, **үрмәлэргэ**) карáбкаться
үрнәк образéц, модéль, примéр
үрсетеу (**үрсет**, **үрсетергэ**) 1. разводить, размножáть; плодить;
 2. разведéние (*животных и птиц*)
үрсеу (**үрсе**, **үрсергэ**) плодиться, расплодиться, размножáться; раз-
 водиться (*во множестве*)
үрт пал, пожár
үртәү (**үртә**, **үртэргэ**) 1. жечь, палить; раздражáть, изводить;
 2. сожжéние, палéние
үрhәләнеу (**үрhәлән**, **үрhәләнергэ**) кипятиться, прийтí в возбуж-
 дение

үрэ: үрэ тороу дыбом, на дыбы
үрәсә грядки, нащёпы (*y саней и телег*)
үс месть, злоба
үсегеү (үсек, үсегергә) иметь злобу, тайт злобу, обижаться
үсекләү (үсеклә, үсекләргә) дразнить, подразнить
үсектереү (үсектер, үсектерергә) дразнить, подразнить
үсләшеү (үсләш, үсләшергә) тайт злобу, враждовать
үсәү (үсә, үсәргә) злорадствовать
үсемлек растение, растительность
үсенте отросток
үсөү (үс, үсөргә) 1. расти, вырастать; 2. рост
үсеш рост, прирост; сдвиг, развитие
үсмөр подросток
үстереү (үстер, үсттерергә) 1. растить выращивать; отращивать
(волосы); 2. выращивание, отращивание
үт желчь
үтек утюг
үтекләү (үтеклә, үтекләргә) гладить, утюжить
үтенес просьба
үтенеү (үтен, үтенергә) 1. умолять, упрашивать, просить; 2. мольба
үтеү (үт, үтергә) проходить, проезжать; миновать; проникать
үтешләй р. мимоходом, по пути, проездом
үткер острый; бойкий
үткерләү (үткерлә, үткерләргә) 1. точить, натачивать, оттачивать;
2. точка, наточка
үткән минувший, прошёдший, прошлый
үткәреү (үткәр, үткәрергә) 1. пропускать; переносить; продевать,
проводить, провести; 2. пропускание, продевание, проведение
үтмәс тупой, не острый; неходовой (*о товаре*)
үтмәсләнеү (үтмәслән, үтмәсләнергә) притупляться, затупляться
үтә бәйл. (тәзрә үтә) сквозь, насквозь, чрез
үтәлеш выполнение
үтәләй р. насквозь
үтәү (үтә, үтәргә) 1. исполнять, выполнять; 2. исполнение,
выполнение

Ф

фабрика фабрика
фажигә трагедия
файза польза, выгода, прибыль
файзаланы (файзалаң, файзаланырға) 1. пользоваться, использовать,
использовать, употреблять; 2. использование, употребление
файзалы полезный, выгодный
файзаһыз бесполезный, ненужный, невыгодный
факел факел
факт факт

факультет факультéт
фамилия фамíлия
фанера фанéра
фантазия фантáзия
фара фáра
фарфор фарфóр
фаш итеу изобличáть, разоблачáть
фашиау (фашила, фашиларға) изобличáть, разоблачáть
февраль (феврálъ, февралден, февралгэ) феврálъ
фекер мысль, мнéние
фекерлэу (фекерлэ, фекерлэргэ) 1. мыслить; 2. мышлéние
фельдшер фéльдшер
фельетон фельетóн
ферма фéрма
фестиваль (фестивале, фестивалден, фестивалгэ) фестивáль
фетнэ мятéж
фигúра фигúра
физэ́кэр самоотвéрженный, беззавéтный
физкультура физкультúра
фил слон
филтэ фитíль
фильм (фильмы, фильмдың, фильмға) фильм
финал финáл
финиш фýниш
флаг (флагы, флагтың, флагка) флаг
фланг (флангыны, флангының, флангыға) фланг
флот флот
флюгер (флюгеры, флюгерзың, флюгерға) флюгер
фонарь (фонары, фонарзың, фонарға) фонáрь
фонтан фонтáн
форма фóрма
форсат благоприятный слúчай, удобное врéмя
фото фóто
фотография фотогráфия
фотокарточка фотокáрточка
фронт фронт
фронтовик (фронтовигы, фронтовиктың, фронтовикка) фронтовíк
фуражка фурáжка
футбол футбóл
фэкир 1. бéдный; 2. беднýк
фэлэн такóй-то, нéкто, нéкий
фэн наука

X

хазина клад, сокроviще
хайран: хайран қалыу удивляться, поражаться
хайуан живóтное, скотиña

хак I сиғ. (хак һүз) юстиинный, праильный, вёрный
хак II ис. (әш хакы) плата, ценá, стóимость
халат халáт
халық (халкы, халықтың, халықка) народ, нарóдность; населéние
халық-ара междунарóдный
халықсан нарóдный
характер (характеры, характерзың, характерға) характер
характеристика характеристика
харап: харап булыу погибасть, погибнуть
хас 1. свойственный, прису́щий; 2. тóчъ-в-тóчъ
хат письмо
хата 1. оши́бка, погре́шность; 2. оши́бочный
хаталаны (хаталан, хаталанырга) ошибаться, допустить ошибку
хатта терк. да же
хафа беспокойство, трево́га
хафалау (хафала, хафаларға) возбужда́ть трево́гу, беспокойство
хафаланы (хафалан, хафаланырга) 1. беспокойться, тревожи́ться; 2. беспокойство, трево́га
хезмәт рабо́та, труд, слúжба; заслúга
хезмәтсән трудя́щийся
хикмәт премудрость; загвóзда
хикәйә рассказ
химия химия
хисап счё́т, расчё́т; арифмети́ческие дéйствия
хисаплау (хисапла, хисапларға) 1. считать, исчислять, вычислять; 2. счё́т
хирург хирúрг
хоккей хоккéй
хокук пра́во, полномочие
холок (холко, холоктоң, холокка) нрав, характер
хор хор
хөкөм реше́ние, пригово́р
хөкүмәт правительство
хөрмәт уважéние, почтéние
хөрмәтле уважаемый, почтённый, почётный
хөрмәтләү (хөрмәтлә, хөрмәтләргэ) 1. чтить, уважа́ть, окáзывать почтéние; 2. почитáние, уважéние
хөрт плохой, дрянной
хрусталь (хрустале, хрусталден, хрусталгэ) хрустáль
хужа хозýян, владе́лец
хужалық хозýйство
хуп: хуп күреү одобря́ть, выражáть одобрéние
хуплау (хупла, хупларға) одобря́ть, одобри́ть, подбáдривать
хур: хур булыу осрамы́ться, сплоховáть
хурлау (хурла, хурларға) 1. поносить, охáивать, поро́чить; срами́ть, позори́ть; 2. охáивание, посрамлéние
хурлық позор, срам
хуш сиғ. (хуш еç) хоро́ший, приятный
хушбы́й духý

хушлашыу (*хушлаш, хушлашырға*) 1. прощаться, проститься;
2. прощание
хыял мечта, фантазия
хыянат предательство, измена
хәбәр известие, весть, сообщение; слух, молва
хәбәрсе вестник; корреспондент
хәзәр сейчас, теперь, ныне
хәзәрге современный, нынешний
хәйерле благополучный, добродетельный, счастливый
хәйлә хитрость, уловка, ухищрение
хәйләкәр хитрый
хәтикәт истина, правда
хәл I положение, состояние, обстановка; обстоятельство
хәл II (*хәл алыу, хәл бөтөү*) сила
хәлһөзләнеу (*хәлһөзлән, хәлһөзләнергә*) обессилывать, ослабевать, ослабеть
хәл-әхүәл житьё-бытьё, состояние здоровья
хәниәр кинжал
хәрби военный
хәреф буйка
хәрәкәт движение, действие
хәрәкәтләнеу (*хәрәкәтлән, хәрәкәтләнергә*) двигаться
хәсрәт горе, печаль, скорбь
хәстәрләу заботиться
хәтер память
хәтерләу (*хәтерлә, хәтерләргә*) помнить, вспомнить
хәтфә плюш
хәтәр 1. опасность; 2. опасный; 3. опасно
хәүеф опасность
хәүеф-хәтәр опасность, угроза

h

habак стебель, ботва
habан плуг
habантуй сабантуй (*праздник завершения пахоты*)
habын мыло
һағайыу (*һағай, һағайырға, һағая*) настороживаться
һағалау (*һағала, һағаларға*) подстерегать, выслеживать, подкараулить
һағыз жвачка
һағызак оса
һағыныу (*һағын, һағынырға*) 1. скучать, соскучиться, тосковать;
2. тоска
һағыш тоска, грусть
һаҙ болото
һазағай зарница, северное сияние

һай *сиф.* (**һай** *йылға*) 1. неглубо́кий, мёлкий; пове́рхностный
(напр., о знании); 2. неглубокó, мёлко

һай ым. (**һай,** якшы ла!) ах

һайғау жердь, жёрди

һайланма отбóрный, избранный; выборочный

һайланыу (**һайлан,** **һайланырға**) отобра́ться, подбира́ться; изби-
ра́ться, выбираться; приверéдничать

һайлау (**һайла,** **һайларға**) 1. отбира́ть, выбириа́ть, подбира́ть, из-
бириа́ть; 2. отбóр, выборка, выборы

һайрай (**һайра,** **һайрапға**) 1. петь (о птицах); 2. пение

һайрашыу (**һайраш,** **һайрашырға**) распéться, спéться

һайығыу (**һайық,** **һайығырға**) мелéть, обмелéть

һайын бáй. по мéре тогó, как..., чем больше; кáждый (*при словах,*
обозначающих время)

һайыңкан сорока

һак *ис.* (**һакта тороу**) пост, караúл

һак *сиф.* (**һак** **колак**) 1. осторóжный, бдите́льный; 2. осторóжно;
бережливо

һакал бородá

һакау картáвый, косноязычный

һаклау (**һакла,** **һакларға**) 1. хранить, берéчь, оберегáть; оборо-
нáть, защищáть, охранять; 2. хранéние, защи́та

һаклык бдите́льность, предосторóжность, осторóжность; запáс

һаксы стóрож, охрáнник, часовóй

һал плот

һалабаш луб, лýко; мочáло

һалам солóма

һалдат солдáт

һалкын (**һалкынырак,** **һап-һалкын**) 1. хóлод, морóз; 2. холóдный,
морóзный; 3. холóдно, морóзно

һалкынса 1. свéжий, прохладный; 2. свежó, прохладно

һалма лапшá; суп с лапшóй

һалмак 1. медлите́льный, нетороплýвый; 2. медлите́льно, нетороп-
лýво

һалсы плотогóн, плотовóд

һалым налóг, обложéние

һалыу (**һал,** **һалырға**) класть, положить; наклáдывать; прокláды-
вать; строить, построить; снимáть (*одежду, обувь*)

һаман всё еще

һан чíсло, колíчество, чíсленность; юмá числительное

һанау (**һана,** **һанарға**) 1. считáть, посчитáть, подсчитывать;
числить; 2. счислéние, счёт

һандуғас соловéй

һандык I сундúк

һандык II остаток сéна от кóрма живóтных

һаңғырау глухóй

һап дрéвко, рукойтка; черенóк

һаплау (**һапла,** **һапларға**) насáживать что-либо на черенóк; про-
девáть, продéть (*нитку*)

һар сарыч
һараій сарай, хлев; дворец
һаран 1. скупой, жадный; 2. скряга, скупец
һарғайыу (**һарғай**, **һарғайырға**, **һарғая**) желтеть, пожелтеть
һаркытыу (**һаркыт**, **һаркытырға**) цедить, процедить, процеживать
һаркыу I сиf. (**һаркыу юл**) 1. покатый, наклонный; 2. уклон
һаркыу II кыл. (**һаркы**, **һаркырға**) просачиваться, просочиться
һары (**һарырақ**, **һап-һары**, **һарғылт**) жёлтый
һарык овца
һарыксылык овцеводство
һарымнақ чеснок
һарына саранка, лилья пёстрая
һаташыу (**һаташ**, **һаташырға**) 1. бредить; 2. бред
һатлык продажный
һатыу (**һат**, **һатырға**) 1. продавать, продать; предавать, предать;
2. продажа
һатыусы продавец, торговец
hay (**hay** бул) здоровый
haya воздух, погода
hayбуллашыу (**хаубуллаш**, **хаубуллашырға**) прощаться, проститься-
ся
һаулык здоровье
һаумыңызызд здравствуйте
һауығыу (**һауық**, **һауығырға**) 1. выздоравливать, поправляться;
2. выздоровление
һауым ис. (**киске һауым**) удобный
һауын сиf. (**һауын һыйыр**) дойный
һауынсы дойрка, дойр
һауыт посудина, сосуд
һауыт-haba посуда
һауыу (**hay**, **һауырға**) 1. дойти, подойти; 2. доение
hez (**хеззен**) вы
хелкенеу (**хелкен**, **хелкенергэ**) шататься, шевелиться, трястись,
колебаться
хелкеу (**хелк**, **хелкергэ**) махать; покачать; стряхивать
хелтәү (**хелтә**, **хелтәргэ**) махать, размахивать
хеләүһен рысь
хенеу (**хен**, **хенергэ**) 1. впитываться; перевариваться; 2. всасыва-
ние, переваривание
хенле младшая сестра
хепереу (**хепер**, **хеперергэ**) mestiy, подметать, выметать
херкә I пыльца
херкә II ўксус
хибеу (**хип**, **хибергэ**) посыпать, присыпать; поливать, брызгать
хибәләү (**хибәлә**, **хибәләргэ**) накропывать, моросить
хигез (**хигезенсе**; 8-се класс, ләкин **VIII** класс, 8 март) восьмь
хизгер чуткий, бдительный, догадливый
хизелер-хизелмәс ёле ощутимо, ёле заметно
хизелеу (**хизел**, **хизлергэ**) ощущаться, чувствовать

һиҙеу (*һиҙ*, *һиҙергә*) 1. чўствовать, чўять, ощуща́ть, замечáть;
2. ощущéние, воспрíятие, чутьё, осязáние

һиҙмәстэн *р.* нечáяно

һиҙәп пúговица (мелкая)

һикереу (*һикер*, *һикерергә*) 1. прыгать, прыгнуть; 2. прыжóк

һикhэн (*һикhэненсе*; 80-се күнегеу, ләкин 1980 йыл) вóсемьдесят

һикелтэ устúп, ухáб, выбоина

һил тихо

һимез жýрный, полный, тýчный

һимереу (*һимер*, *һимерергә*) поправля́ться, жирéть, полнéть

һин (*һинең*, *һинэ*, *һиндэ*) ты

һипке́л кра́пина, сыль, веснúшка

һипке́лле с кра́пинками; веснúшчатый

һиптергес опрыскиватель; лéйка

һирпелеу (*һирпел*, *һирпелергә*) брызгать, брызну́ть

һирпеу (*һирп*, *һирпергә*) брызну́ть

һирæk 1. рéдкий, нечáстый; 2. рéдко

һирækлэу (*һирækлэ*, *һирækлэргә*) 1. прорéживать; рéдко приходить; 2. прорéживание

һирæk-мирæk изредка, врéмя от врémени

һирæk-һаяк изредка

һис *киç*. ни, нискóлько; совершéнно

һиçкéнеу (*һиçкэн*, *һиçкэнергә*) вздрáгивать, вздрóгнуть

һокланы́с восхитительный, плeнительный, изумительный, прелéстный

һокланыу (*һоклан*, *һокланырга*) восхищáться, любовáться, восторгáться

һомғол стрóйный, грациóзный

һонолоу (*һонол*, *һонолорға*) тянúться, потянúться

һоноу (*һон*, *һонорға*) протáгивать, протянúть

һорай I *ис.* (*һорай биреу*) вопрóс, допрóс

һорай II *кыл.* (*һора*, *һорарға*) спрáшивать, просíть, попросíть

һорашиу (*һораш*, *һораширга*) 1. рассpráшивать, спрáшивать (о чём-нибудь); 2. рассpráшивание

һорна́й горн, зурна́

һоро (*һорорак*, *һоп-һоро*, *һорфолт*) бýрый

һoскo совóк

һөзгөс шумóвка, дуршлáг, цедíлка

һөзгæk бодлýвый,

һөзөмтэ результа́т, вы́вод, послéдствие

һөзөу I (*һөз*, *һөзөргә*) 1. цедíть, процéживать, вылáвливать, выловить; 2. процéживание

һөзөу II (*һөз*, *һөзөргә*) бодáть

һөзæk полóгий, отлогий, покáтый

һөжүм нападéние, наступléние

һойкемлө симпатíчный, обаятельный, миловíдный

һойкэлеу (*һойкэл*, *һойкэлергә*) привалíться, прислоня́ться

һойлэм предложéние

һойләнеу (*һойлэн*, *һойләнергә*) сболтнúть; ворчáть про себя

- һөйләү** (**һөйлә**, **һөйләргә**) говорить, рассказывать
һөйләш говор
һөйләшеу (**һөйләш**, **һөйләшергә**) 1. говорить, разговаривать, до-
 говариваться; 2. разговор
һөйәкло любимый, милый
һөйәнәс радость
һөйәнәү (**һөйән**, **һөйәнөргә**) радоваться, обрадоваться
һөйәнсө сиюнси (радость, радостное сообщение)
һөйәү (**һөй**, **һөйөргә**) 1. любить, полюбить; ласкать, приласкать;
 2. любовь, ласка
һөйрәлеу (**һөйрәл**, **һөйрәлергә**) тащиться, волочиться
һөйрәү (**һөйрә**, **һөйрәргә**) тащить, тянуть, волочить
һөйәк кость; косточка (*у плодов*)
һөйәк-һаяк кости, мослы
һөйәл мозоль
һөйәлеу (**һөйәл**, **һөйәлергә**) прислоняться, приваливаться, опи-
 раться
һөйән липовое дерево со снятой корой
һөйәү (**һөйә**, **һөйәргә**) 1. прислонять, приставлять; 2. подпирание,
 подпорка
һөлә скелет, каркас, остов
һөлөк пиявка
һөмһөз бесстыдный, нахальный
һөнәр ремесло, промысел
һөнәрсе ремесленник
һөңгө копье, пики
һөргөн ссылка, изгнание
һөрөм копоть, угарь
һөрөмләнеу (**һөрөмлән**, **һөрөмләнергә**) коптиться, закоптиться,
 стать угарным
һөрөнөү (**һөрөн**, **һөрөнөргә**) 1. спотыкаться, споткнуться; 2. спо-
 тыкание
һөрөнте пахотный
һөрөү I (**һөр**, **һөрөргә**) 1. пахать, распахивать, вспахивать; 2. па-
 хота
һөрөү II высыпать, ссыпать, сослать
һөртөү (**һөрт**, **һөртөргә**) вытираять, стиреть, утирасть
һөрән крик
һөт молоко
һөтсөлөк (**һөтсөлөк фермаһы**) молочный
һүған лук
һүғарыу (**һүғар**, **һүғарырга**) 1. орошать, пойти (*скотину*), зака-
 ливать (*сталь*); 2. орошение, засалывание, закалка
һүғылыу (**һүғыл**, **һүғылырга**) ударяться, удариться; зайдти, заехать
 по путям
һүғым скот, предназначенный наубой
һүғыу I (**һүк**, **һүғырга**) 1. ударить, стукнуть, биться; быть, про-
 бить (*о часах*); 2. удар, биение
һүғыу II (**һүк**, **һүғырга**) ткать

hyғыш войнá, бýтва, сражéние, бой; дráка
hyғышсан войнственный,войнствующий
hyғышыу (hyғыш, hyғышырға) 1. воевáть, сражáться, бýться,
дрáться; 2. дráка
hyзылыу (hyзыл, hyзылырға) растягиваться, удлиняться, вытяги-
ваться, протягиваться
hyзынкы протяжный, тягучий; гла́сный (звук)
hyзыу (hyз, hyзырға) растягивать; удлинять; тянуть, протягивать;
затягивать, оттягивать (время)
hyйыл дуби́на
hyйыр глухáрь
hyйырташ булýжник
hyйыу (hyй, hyйырға, hyя) рéзать, зарéзать
hyккыс молотилка
hyкмак тропинка, дорожка
hyкраныу (hyкран, hyкранырға) 1. роптáть, сéтовать; 2. роптáние,
сéтование
hyкыр слепо́й; слепéц
hyл лéвый
hyлақай 1. левшá; 2. лéвый
hyлкылдау (hyлкылда, hyлкылдарға) всхлипывать
hyлыу (hyлы, hyлырға) вýнуть, чáхнуть, блёкнуть, от цветатý
hyлыш дыхание
hyм рубль
hyнар охóта
hyнарсы охóтник, зверолóв
hyнарсылык охóта, пушной прóмысел
hyң I бәйл. (төштэн hyң) по́сле
hyң II р. (hyң килде) по́здно
hyңғы послéдний, заключительный, конéчный
hyңлау (hyңла, hyңларға) 1. запáздывать, опáздывать, задéржи-
ваться; 2. опоздáние
hypғыс дергáч
hypра бульон
hypкыу (hypк, hypкырға) подсыхáть, подсохнуть
hypрыу (hyp, hypырға) 1. вытягивать; выса́сывать; выдёргивать,
выдернуть; всáсывать (в себя); 2. выдёргивание, выса́сывание,
вытягивание, всáсывание
hyçар кунýца
hyт сок
hyшhыз без чýвств, бессознáтельный, без сознáния
hyгеу (hyк, hyгерға) ругáть, обругáть, бранить
hyз слóво, разговóр, речь
hyзбэйләнеш словосочетáние
hyзлек словáрь
hyзмә-hyz дослóвно, буквáльно
hyлпэн вýлый, медлítельный
hyңдереу (hyңдер, hyңдерергө) 1. гасить, тушить; выключить;
2. гашéние, тушиение; выключéние

һүнеп-һүнмәң мерцáя, éле тéплясь (*об огнé*)
һүнеү (**һүн**, **һүнергэ**) гáснуть, угасáть, затухáть
һүрелеү (**һүрел**, **һүрелергэ**) остывáть, остýть (*о чувстве*); утихáть,
затихáть

һүрэн плохó истóлленный (*о печи*); плохó пропечённый (*о хлебе*);
вáлый, неживóй

һүрэт рисúнок, зарисóвка; сníмок

һүрэтлэү (**һүрэтлэ**, **һүрэтлэргэ**) изображáть, опíсывать
һүтелеү (**һүтел**, **һүтelerгэ**) распáрываться, распорóться, разор-
вáться (*по швам*); расплетáться, расплестíсь

һүтеү (**һүт**, **һүтергэ**) 1. порóТЬ, распорóТЬ (*шов*); расплетáТЬ; раз-
бирáТЬ (*какое-либо строение*); 2. распáрывание, разбóр, распле-
тéние

һыбай верхóм

һыбайлы верховóй, всáдник

һыбышы свирéль, дýдка

һығылыу (**һығыл**, **һығылырга**) гнúться, прогибáться, прогнúться

һығымта вы́вод, заключéние

һығыу (**һык**, **һығырга**) скимáТЬ, выжимáТЬ, отжимáТЬ

һызат чертá, свойство, особенность; полосá, чертá, лíния

һызғаныу (**һызған**, **һызғанырга**) засúчивать, засучить

һызғырткыс свистúлька, свистóк

һызғырыу (**һызғыр**, **һызғырырга**) 1. свистáТЬ, свистéТЬ; 2. свист

һызланыу (**һызлан**, **һызланырга**) испытывать боль в сустáвах, стра-
дáть ломóтой в тéле

һызлау (**һызла**, **һызларга**) ныть, ломítЬ; разболéться; ломóта

һызма чертёж

һызык чертá, лíния; тирé

һызыкса чéрточка, дефíс

һызырыу (**һызыр**, **һызырырга**) дратá, сдиráТЬ; хлестáТЬ, стегáТЬ

һызыу (**һыз**, **һызырга**) чертítЬ, начертítЬ; вычёркивать

һый угощéние

һыйзырыу (**һыйзыр**, **һыйзырырга**) вмешáТЬ, вмestíТЬ, умешáТЬ,
помещáТЬ

һыйлау (**һыйла**, **һыйларга**) угощáТЬ, угостíТЬ

һыйпау (**һыйпа**, **һыйпарга**) 1. глáдить, поглáдить (*рукой*); 2. по-
глáживание

һый-хéрмэت угощéние; почéт

һыйыныу (**һыйын**, **һыйынырга**) жáться, прижáться, льнуть; при-
ютíться; забýться

һыйыр корóба

һыйыу (**һый**, **һыйырга**, **һыя**) умешáТЬся, помещáТЬся, вмешáТЬся;
лезть, быть впóру

һыкраныу (**һыкран**, **һыкранырга**) 1. ныть; 2. нытьé

һылау (**һыла**, **һыларга**) мázать, обмáзывать, замáзывать

һылтау отговóрка, предлóг, пóвод

һылыу 1. красíвый; 2. красáвец, красáвица

һымак бéйл. как, как бúдто, слóвно

һын стан, осáнка, телосложéние; извáйние, фигúра

һынау (**һына**, **һынарға**) 1. испытывать, прόбовать; 2. испытáние, прóба; экзáмен
һындырыу (**һындыр**, **һындырырға**) ломáть, сломáть; переломáть, разломáть
һынык 1. облóмок, кусóк, ломóть; 2. сломанный, полóманный
һыныу (**һын**, **һынырға**) 1. ломáться, сломáться; преломляться; 2. преломléние
һыңар оди́н из пárы; напáрник
һыптыруу (**һыптыр**, **һыптырырға**) глáдить, приглáживать (*рукой*)
һыр грань, резьбá
һырға сéрьги, серёжка
һырғалак гóрка (*для катáнья*), катóк
һырғый: **һырғый ағас** мáчтовое дéрево (*высокое прямое дерево, у которого ветки имеются только на вершине*)
һырт спинá; хребéт, грéбень
һырығыу (**һырык**, **һырығырға**) жáться, прижáться, льнúть, прильнúть, припасть
һырынты сугróб (*у забóра, дома*)
һырыу (**һыры**, **һырырға**) облеплять, облепítъ; обступíть
һытыу (**һыт**, **һытырға**) давíть, раздавíть
һыу водá; рекá
һыуланыу (**һыулан**, **һыуланырға**) мóкнуть, намокáть
һыуһар диал. кунíца
һыуһay (**һыуһа**, **һыуһарға**) 1. хотéть пить, жáждать; 2. жáжда
һыуһын жáжда
һыуык 1. морóз, хóлод; 2. холóдный, морбóзный; 3. хóлодно, морóзно
һыуытыу (**һыуыт**, **һыуытырға**) охлаждáть, студíть, остужáть; похолодáть
һыуыу (**һыуы**, **һыуырға**) становíться холóдным
һэйбэт 1. хороший; 2. хорошó
һэйкэл пámятник, монумéнт
һэлмæk тяжёлый, увéистый
һэлæk: **һэлæk булыу** гíбнуть, погíбнуть
һэлækэт гíбель, катастрофа
һэлæт способность
һэм терк. и
һэнæk вýлы
һэр алм. кáждый, всýкий
һэрмæү (**һэрмæ**, **һэрмæргэ**) ощúпывать, ощúпать
һәүерек жеребéц
һәүәçкær любítель

Ц

цемент цемéнт
центнер (**центнеры**, **центнерзың**, **центнерға**) цéнтнер
цех (**цехы**, **цехтың**, **цехка**) цех

цирк (циркы, цирктың, циркка) цирк
циркуль (циркуле, циркулден, циркулгә) цýркуль
цистерна цистéрна
циферблат циферблáт
цифр (цифры, цифрзың, цифрга) цýфра

Ч

чабан чабáн
черчение (черчениеңи, черчениеның, черчениега) черчéние

Ш

шагир (шагиры, шагирзың, шагирга) поэт
шагирэ поэтёssa
шаэр 1. рябóй; 2. рябь
шайба шáйба
шак: шак қатыу 1. поразиться, изумляться; 2. изумлénie
шакарыу (шакар, шақарырга) 1. закрúчивать, прикрúчивать;
2. закрúчивание, прикрúчивание
шакмат куб, кубик; клéтки
шактай р. значительно, довóльно, замéтно
шакши 1. погáный, нечýстый; грýзный, нерýшилый; 2. грýзно,
нерýшило
шакылдау (шакылда, шакылдарға) 1. стучáть; 2. стук
шакыу (шакы, шакырга) стучáться
шакы-шоқо всякая всячина (*о предметах*)
шалкан répa
шалтырау (шалтыра, шалтырарға) звýкать, звенéть, дребезжáть
шама остаток завáренного чáя
шамбы налýм
шанлы слáвный, доблестный
шандак зáрево
шапшак 1. нерýшилый, неопрýтный; 2. замараšка
шапырыныу (шапырын, шапырынырга) 1. хвáстаться, хвалýться;
2. хвастовство
шар I ис. (кызыл шар) шар
шар II р. (шар асык) настежь
шаркылдау (шаркылда, шаркылдарға) грóмко хохотáть
шарлау (шарла, шарларға) клокотáть, бурлýть, шумéть (*о воде*)
шарлауык водопáд
шарт I ис. (шарт күйүу) усло́вие
шарт II өнок. h. (шарт итеү) трах! бах! (бахнуть, треснуть, издать
треск)
шартлатыу (шартлат, шартлатырга) 1. взрывáть, взорвáть; щёл-
кать, прищёлкивать; 2. взрывáние, щёлкание

шартлау (**шартла**, **шартларға**) 1. взрывáться, разрывáться; трé-
скаться; лóпаться; 2. взрыв, треск

шарф шарф

шаршамбы средá

шаршау зáнавес

шаршы перекáт

шат 1. весёлый, 2. вéсело

шатланыу (**шатлан**, **шатланырға**) 1. ráдоваться, ликовáть; 2. ли-
ковáние

шатлық ráдость, отráда

шатыр-шотор *p.* с трéском, с грóхотом

шau-гөр: **шau-гөр килем** шумéть, галдéть

шauкым влиýние

шauлау (**шauла**, **шauларға**) шумéть, галдéть, гудéть

шau-шыу шум, гам, шумýха, галдёж

шахмат шáхматы

шахта шáхта

шахтёр шахтёр

шашка шáшка

шашыу (**шаш**, **шашырға**) переходítъ мéру

шаян 1. шаловлýвый, шутлýвый; 2. шалúн, шутníк

шаярыу (**шаяр**, **шаярырға**) 1. шалítъ, озорничáть, шутítъ; 2. шút-
ка

шелтэлэу (**шелтэлэ**, **шелтэлэргэ**) 1. укорáть, попрекáть, упрекáть,
отчýтывать; 2. порицáние, нарекáние

шеренга шерénга

шешеу (**шеш**, **шешергэ**) 1. набухáть, опухáть, распухáть; 2. воспа-
лénie

шешэ бутылка

шиғыр стихотворéние

шик сомнéние, подозréние

шикелле I бæйл. (**уның шикелле**) как, врóде, подобно

шикелле II мөн. *h.* (**килде шикелле**) кáжется

шиклэнеу (**шиклэн**, **шиклэнергэ**) 1. сомневáться, подозревáть;
2. сомнéние, подозréние

шиккез несомнéнно, без сомнéния

шинель (**шинеле**, **шинелден**, **шинелгэ**) шинéль

шинеу (**шин**, **шинергэ**) 1. вýнуть, блéкнуть; 2. увядáние

шифа: **шифа булыу** исцелáть, исцелíть, имéть целíтельное дéйствие

шифалы целéбный, целíтельный

шишмэ родníк, ключ, истóчник; ручéй, ручеёк

шишэмбе втóрник

шкаф шкаф

шлагбаум шлагбáум

шлем шлем

шоколад шоколáд

шом опасéние

шомло тревóжный, зловéщий

шонқар крéchet

шоссе (шоссеңи, шоссеның, шоссеға) шоссé
шофёр шофёр
шөгөлләнеү (шөгөллэн, шөгөлләнергэ) занимáться, заняться
шөкәтһеҙ убогий, неуклюжий, безобразный
шөрләү (шөрлә, шөрләргэ) трусить, струсить, устрашаться
шөрөп винт, шурúп
шөһрәт слáва
шпагат шпагáт
шпал шпáлы
штаб штаб
штамп (штампыңи, штампының, штампыға) штамп
шторм шторм
штраф штраф
штукатурка штукатúрка
штурм штурм
штык штык
шук 1. шаловливый, озорной; 2. шалун, проказник, озорник
шул (шуныңи, шуға, шунда) тот, та, то
шулай так
шыбаға (шыбаға тотоу) жréбий
шыбырлау (шыбырла, шыбырларға) 1. шептать, шуршать; 2. шёпот, шуршание
шығырлау (шығырла, шығырларға) 1. скрипеть, хрустеть; 2. скрип
шығырым р. биткóм
шыйытк жýдкий
шыйыткылк жýдкость
шылтырау (шылтыра, шылтырарға) 1. звенеть, бренчать; 2. звон
шым 1. тýхий; 2. тýхо
шыма (шымарақ, шып-шыма) 1. глáдкий; 2. глáдко
шымартыу (шымарт, шымартырға) дéлять глáдким, разглáживать, шлифовать, отшлифовать
шымарыу (шымар, шымарырға) дéляться глáдким, отшлифоватьсья, шлифоватьсья
шымыу (шым, шымырға) умолкáть, смолкáть, замолкáть
шина клин
шыңшыу (шыңшы, шыңшырға) 1. скулить, ныть, хныкать; 2. нытьё, хныканье
шырау занóза
шырлык чáща, дéбри
шырлы спичка
шыршы ель, ёлка
шытыу (шыт, шытырға) всходить, прорастать, пускать ростки
шыузырыу (шыузыр, шыузырырға) сдвигать, поддвигать, задвигать
шыуыу (шыу, шыуырға) скользить, кататься; подвигаться
шыуышыу (шыуыш, шыуышырға) 1. ползать, ползти; 2. ползание, скользение
шәбәйеү (шәбәй, шәбәйергэ) усиливаться, ускоряться; становиться бóдрым, выздорáвливать

шәжәрә родослóвная, родослóвие
шәйләу (шәйлә, шәйләргә) замечáть, подмечáть
шәкәр сáхар
шәл шаль
шәлкем пук, пучóк
шәм свечá, керосíновая лáмпа
шәмбе суббóта
шәп 1. бы́стро; замечáтельно, хорошó; 2. замечáтельный, хороший
шәүлэ тень; отблеск, зáрево; призрак
шәфкәтле милосéрдный, добродéтельный, великодúшный
шәфéк вечéрняя зарý
шәшке нóрка

Щ

щётка щётка
щит щит

ы

ыбыр-сыбыр мелюзgá, мелкотá
ығы-зығы суматóха, переполóх, сúтолока
ыза мучéние
ызалау (ызала, ызаларға) мýчиться, замýчиться
ызан межá
ызғыш раздóр, ссóра
ызғышыу (ызғыш, ызғышырға) ссóриться, бранítться
ыжғыр: ыжғыр буран выóга; холóдный, сильный бурáн
ыжғырыу (ыжғыр, ыжғырырға) завывáть (*о метели*)
ыжылдау (ыжылда, ыжылдарға) свистáть, свистéть (*о ветре*)
ык-мык: ык-мык итеу запинáться, мáяться
ыксым 1. аккуратный; 2. впóру, аккуратно
ылак козлёнок
ыласын сóкол
ылау подвóда, обóз
ылығыу (ылык, ылығырға) льнуть, прильну́ть; пригревáться
ылымык вóдоросль
ылыç хвóя
ым жест, мýмика
ымлау (ымла, ымларға) манítть, помáнивать; показáть жéстами
ымлык междомéтие
ыний жéмчуг
ынтылыу (ынтыл, ынтылырға) 1. тянúться рукóй, стремíться, по-
рывáться; 2. порýв, стремлéние
ыңғай попутный, положíтельный
ыңғырашуу (ыңғыраш, ыңғырашырға) 1. стонáть; 2. стон
ыңғырау (ыңғыра, ыңғырарға) стонáть

ыңғырсақ седёлка
ырамлы спóрый, продуктíвный
ырау (ыра, ырапта) спориться, быть продуктíвным
ырғак крюк, крючок
ырғытыу (ырғыт, ырғытырға) бросать, кидать, метать, швырять
ырғыу (ырғы, ырғырға) прыгать, прыгнуть
ырзын гумно
ыржайыу (ыржай, ыржайырға, ыржая) скáлиться, оскалиться
ырылдау (ырылда, ырылдарға) 1. рычать, урчать; 2. рычание
ысқындырыу (ысқындыр, ысқындырырға) упускать; отвязывать,
отцеплять; отстёгивать (*пуговицу*); выпускать (*из рук*)
ысқынныу (ысқын, ысқыннырға) срываться (*с привязи*), вырваться,
отстёгиваться
ысул способ
ысык росá
ысын 1. истинный, настоящий, действительный; 2. истинно, под-
линно; 3. прáвда
ысынлап всерьёз, вправду, действительно, серьёзно
ыс копоть
ыслау (ысла, ысларға) коптить, закоптить
ысмала смолá
ыспай аккурáтный, опрятный
ыспайлык аккурáтность, опрятность
ысылдау (ысылда, ысылдарға) 1. шипеть (*о гусе, змее*), проши-
петь; 2. шипение
ыуалау (ыуала, ыуаларға) натирать, растирать; мять, размывать
ыуалыу (ыуал, ыуалырға) крошиться, раскрошиться
ыуалыусан хрúпкий, рассыпчатый
ыумас затирұха
ыуылдырык икrá
ыуу (ыу, ыуырға) 1. тереть, натереть, растирать; 2. натирание,
растирание
ышандырыу (ышандыр, ышандырырға) 1. убеждáть, уверять; об-
надёживать; 2. обнадёживание
ышаныс довéрие, вéра, увёренность, надéжда
ышаныу (ышан, ышанырға) вéрить, убеждáться, уверяться, надé-
яться, доверять
ышкыу (ышкы, ышкырға) тереть, потереть, натирать, натереть
ышык 1. укрытое, прикрытое, защищённое место; 2. укрытый, за-
щищённый (*о месте*)
ышықлау (ышыкла, ышықларға) загорáживать, заслонять; укры-
вать (*от дождя, ветра*)

Ә

әз след, отпечаток
әзэмтэ последствие
әзләнеү (әзлэн, әзләнергэ) 1. разыскиваться, копаться, покопать-
ся; искаать, поискать; 2. поиски

эзләнеүсе изыскатель
эзләү (эзлә, эзләргә) 1. искать, поискать, подыскивать; 2. поиски, розыск,искáние
эзләүсе искатель, ющий
эзмә-эз послéдовательно
эзмә-эзлекле послéдовательный
эзэрләү (эзэрлә, эзэрләргә) 1. преследовать, гнаться; 2. преследование, гонéние
эзэрләүсе преследователь
эйе мөн. h. да
эйелеү (эйел, эйелергә) 1. наклоняться, нагибаться; 2. наклонение
эйеү (эй, эйергә) гнуть, согнуть, пригибать, пригнуть
эйе владелец, хозяин; подлежáщее
эйек подборóдок
эйелек (эйелек алмашы) притяжательный
эйеләү (эйелә, эйеләргә) приживаться, прижиться
эйеләшеү (эйеләш, эйеләшергә) привыкать, уживаться, обживаться, освáиваться
эйэр седлó
эйэреү (эйэр, эйэрергә) слéдовать, послéдователь; подражать
эйэреүсе послéдователь, подражатель; слéдующий; подчинённый
эйэрләү (эйэрлә, эйэрләргә) седлать, оседлать
эйэрсэн (эйэрсэн киçæk, эйэрсэн һөйләм) второстепéнный (член предложéния); придаточный
эйэртеү (эйэрт, эйэртергә) 1. брать с собóй (кого), позволять слéдовать за собóй (кому); 2. подчинение
эйэртеүле: эйэртеүле бэйланеш подчинительная связь
эйэртеүсе поводырь; ведущий; подчиняющее (слово)
экватор эквáтор
экипаж экипáж
экран экráн
экскаватор экскавáтор
экскурсия экску́рсия
элгес вéшалка; застёжка; запóр, защёлка, засоб
элеватор элевáтор
элек ráньше, прéждé; спервá, сначáла, вначáле
элекке бýвший, прéжний
электр электричество
электровоз электровóз
элек-электтэн íздавна
элемтэ связь, смýичка
эленеү (элен, эленергә) висéть, повéснуть; застегнúться
элеү (эл, элергә) вéшать, повéсить; застегнúть
элмæk пётля, пéтелька, застёжка, вéшалка (*на воротнике*)
элэгеү (элæk, элэгергә) цеплáться, зацеплáться; попадáть, попáсть;
доставáться
элэкттергес крючóк, зацéпка
элэкттереү (элэктter, элэкттерергә) хватáть, зацеплáть, застёгивать,
пристёгивать

энекәш братóк, братишка
энэ иглá; хвóя
энер сúмерки, сúмрак
эпидиаскоп эпидиаскоп
эргэ бок; мéсто, расположение рядом
эрэ I (эрерéк, эп-эрэ) крúпный, ядрёный
эрэ II 1. занóсчивый, высокомéрный; 2. высокомéрно, занóсчиво
эрелатеу (эрелэт, эрелатергэ) 1. укрупнить; 2. укрупнение
эремсек твóрог
эренлэу (эрэнлэ, эренлэргэ) 1. гнойться, нагнойться; 2. нагноение
эретеу (эрет, эретергэ) створáживать, створóжить
эреу (эрэ, эрергэ) свёртываться, сверну́ться; створáживаться, ство-
рóжиться
эркелэу (эркел, эркелергэ) хлýнуть, нахлýнуть
эркет квáшеное, сильно скýшее молокó
эс живóт, утрóба; внúтренность, нутрó; подклáдка
эсемлек напýток, питьё
эсереу (эсер, эсерергэ) пойти, напойти
эсеу (эс, эсергэ) 1. пить; 2. питьё, выпивка
эске внúтренний; нíжний (об одéждé, белье)
эскерhеz добродúшный, прямодúшный; невréдный
эскэмийэ скамьá, скамéйка
эскéтер скáтерть
эслек 1. подклáдочный; 2. подклáдка
эстафета эстафéта
эсéк кишká
эсé 1. горячий, жárкий, знóйный; 2. горячо, жárко
эселе-ñыуыклы: эселе-ñыуыклы булып китеу бросáть то в жар, то
в хóлод
эсеу (эсé, эсергэ) согреться, нагревáться
эскéрт скирд
эскéк щíпчики, пинцéт
эт собáка, пёс
этеу (эт, этергэ) 1. толкáть, толкнúть; 2. отталкивание, толчóк
этеш-төртөш толкотná, сúтолока, толчéй
эт-кóш хýщники
эш дéло, рабóта, занýтие, труд
эшкéртеу (эшкéрт, эшкéртергэ) обрабáтывать, воздéльывать, пере-
рабáтывать
эшлекле деловóй, дéятельный
эшлэпэ шлýпа
эшлэу (эшлэ, эшлэргэ) работать, трудиться; дéлать, сдéлать, со-
вершáть; дéйствовать
эшмéкэр дéятель
эшмéкэрлек дéятельность
эшсе рабóчий
эшсéн 1. работáщий; трудовóй; 2. трóженик

- ә терк. а, же
 әбей старúшка
 әберсен витютень, вяхирь (*дикий голубь*)
 әгэр терк. если
 әз см. аз
 әзеп 1. готовый; 2. готово
 әзерләү (әзерлә, әзерләргэ) 1. готовить, подготовлять, заготовлять; припасать; снаряжать; 2. подготовка, заготовка
 әзләп-әзләп понемногу, мало-помалу
 әзме-купме более или менее, сколько-нибудь
 әз-мәз мало-помалу; чуточку
 әзеби литературный
 әзебиэт литература
 әз-әзләп частями, понемногу
 әзәм человёк
 әзәп учтиность, вёжливость, приличие
 әзепле 1. учтивый, вёжливый; 2. учтиво, вёжливо
 әзәпһез 1. невоспитанный, развязный; неприличный, непристойный; 2. невоспитанно, развязно; неприлично, непристойно
 әйзүк! пожалуйста! пожалуйста!
 әйзә! айд! идём! иди!
 әйзәү (әйзә, әйзәргэ) гнать, понукать
 әйлән-бәйлән хоровод
 әйләнеу (әйлән, әйләнергэ) 1. вертеться, вращаться, крутиться; поворачиваться, оборачиваться; кружиться; 2. вращение, кружение
 әйләнә-тирә окрёстность, среда, обстановка
 әйтелеш произношение
 әйтэм поговорка; выражение; оборот (*речи*)
 әйтеу (әйт, әйтегрэ) 1. сказать, говорить, молвить, произносить; выговаривать, гласить; 2. произнесение, высказывание
 әкият скáзка
 әкрен мéдленно
 әкәмәт 1. интересное происшествие; окázия, казус; 2. смешной, курьёзный, странный
 әлбиттэ мән. h. конечно, несомненно, разумеется
 әле 1. теперь, сейчас, покá; 2. с формой повелит. накл. в значении част. -ка
 әлифба áзбука, буквáрь
 әллә терк.. может-быть; либо, или
 әлморон шипóвник
 әлһерәү (әлһерэ, әлһерәргэ) 1. изнуряться, утомляться, изнемогать; 2. истома, изнурение
 әммә терк. но, однáко
 әмәл спóсоб, сре́дство
 әнис аниc
 әңгемэ бесéда, собесéование

эрзэнэ полённица
эрекмэн см. тегэнэк
эрэм полынь
эрләү (эрлә, эрләргә) 1. ругáть, порицáть; 2. укóр, порицáние, нарекáние
эрмэнде жáба
эрнетеу (эрнет, эрнетергә) бередíть, разбередíть, растравля́ть (больное место), терзать, жечь
эрнеткес сиф. причиняющий боль, щемяющий
эрнеу (эрне, эрнергә) чўвствовать жгúчую боль; ныть, щемить
эрсеу (эрсе, эрсергә) 1. обчищáть, облúпливать, расчищáть; 2. чистка, очистка
эрхез беззастéнчивый, невзыскáтельный, нетréбовательный, неприхотливый
эрэм жаль, жálко
эрэм-шэрэм: эрэм-шэрэм итөу расточáть, разбазáривать
эрэмэ уремá
эсе (эсерéк, эп-эсе, эскелтем) 1. кíслый, горький, ёдкий, жгúчий (о ветре), рéзкий, истóшный (о голосе); 2. кíсло, горько, ёдко
эсенеу (эсен, эсенергә) 1. горевáть, печálиться, страдáть; 2. горечь, печáль, огорчение
эсетеу (эсет, эсетергә) сáднить; квáсить, заквáшивать
эсетке заквáска
эсеу (эсе, эсергә) 1. кíснуть, закисáть, прокисáть, бродíть; 2. закисáние, прокисáние, брожение
эсэй (эсéхе, эсэйзен, эсэйгә) мáма, мать
эçэр произведéние, сочинéние
этæс петúх
эүен овýн
эүерелеу (эүерел, эүерелергә) 1. превращáться, преображáться (во что); 2. превращение
эүретеу (эүрэт, эүрэтергә) 1. прельщáть, завлекáть, занимáть, развлекáть; 2. прельщéние
эүрэу I ис. (бесéн эүрэу) мякíна, трухá (сennая)
эүрэу II кыл. (эүрэ, эүрэргә) увлéчся, заняться
эүэл р. прéжде, рáньше; спервá, сначáла
эүэлэу (эүэлэ, эүэлэргә) мать, разминáть; раскáтывать (тесто), валáть, обвалáть
эүэлгесэ р. по-прéжнему, по-старýнке, как прéжде
эфлисун апельсиn
эхлæk этика, морáль, нráвственность
эhéмиэт значéние
эшækе 1. пóшлый, гáдкий, безобрáзный, мérзкий, отвратítельный;
2. гáдость, пákость; пошлáк, мерзáвец

Ю

юбилей (юбилей, юбилейзың, юбилейға) юбилéй
юғалтыу (юғалт, юғалтырға) 1. терять, потерять, утерять; 2. утраќа, потéря, уроn

юғалыу (*юғал*, *юғалырға*) 1. теряться, потеряться, исчезать, пропадать; 2. потеря, пропажа, исчезновение
юғарғы ве́рхний; верховный; господствующий, верхушечный
юғары 1. высокий; 2. высокό
юғиңә төрк.. а то, иначе, в противном случае
юйғыс резинка (*школьная*)
юйзырыу (*юйзыр*, *юйзырырға*) заставить стирать, устранять; претравливать, претравить, выводить (*например, пятно*)
юйыу (*юй*, *юйырға*, *юя*) стирать, стирать, устранять
юк мөн h. 1. нет; 2. пустяк
юк-бар чушь, вздор, ерунда, мёлочь
юкка зря, попусту, напрасно, впустую
юктық неимение, отсутствие; отрицание (*грамм.*)
юккыныу (*юккын*, *юккынырға*) скучать, тосковать, соскучиться
юл дорожка, путь; способ, путь
юлак жила
юлбарыс тигр
юлбашсы вождь
юлдаш спутник, попутчик
юллау (*юлла*, *юлларға*) 1. хлопотать, ходатайствовать; проследивать, выслеживать; 2. ходатайство; поиски
юллық (*юллық азық*) предназначенный на дорожку
юлсы путьник, прохожий, проезжий
юлбыз бездорожный; без дороги
юлығыу (*юлық*, *юлығырға*) встречаться, попасть навстречу, сойтись
юмор юмор
юныу (*юн*, *юнырға*) 1. тесать, обтесывать; 2. обтесывание
юнышкы стрижка
юрамал нарочно, умышленно, заведомо
юрга иноходец
юргалау (*юргала*, *юргаларға*) идти иноходью; ходить почтой бегом (*торопясь*)
юрган одеяло (*стеганое*)
юртак рысак
юртыу (*юрт*, *юртырға*) бежать рысью
юрый см. *юрамал*
юшау (*юша*, *юшарға*) дремать (*о лошадях и других животных, дремлющих стоя*)
юшкын наkip

Я

ябай 1. простой; 2. просто
ябак жеребёнок до годовалого возраста
ябалак филин
ябығыу (*ябық*, *ябығырға*) 1. худеть, похудеть, исхудать; 2. истощение
ябық I худой, тощий, исхудалый

ябык II закрытый, покрытый; закрыто, покрыто
ябының (**ябын**, **ябынырға**) покрываться, накрываться, укрываться
(одеялом)

ябырылсыу (**ябырыл**, **ябырылырға**) 1. наброситься, налететь, нагрянуть; 2. нашествие

ябыу I *кыл.* (**яп**, **ябырға**) крыть, покрывать; затворять, закрывать; заключать (*в тюрьму*)

ябыу II *ис.* (**өстәл ябыуы**) покрыва́ло; накидка

яға воротник, ворот

яғымлы приятный, ласковый, нежный

яғыу (**яқ**, **яғырға**) топить, затапливать (*печь*); отопить, истопить

яғыулық топливо, горючее

яз весна

яза р. мимо

язы весенний

язылы-көзле весной и осенью

язма 1. запись, надпись; 2. письменный

язымыш судьба, участь

язылыу (**языл**, **язылырға**) 1. писаться, записываться; подпisyваться (*на газету*); 2. подписька

язылыш начертание, написание

язын весной

язын-көзөн весной и осенью

языу (**яз**, **язырға**) 1. писать, написать; 2. письмо, письменность; почерк

языусы писатель

язышыу (**языш**, **язышырға**) помочь написать; переписываться; заниматься писанием

яза кара, наказание; пытка

язалau (**язала**, **язаларға**) 1. наказывать, карать; 2. наказание, пытка

яй I *ис.* (**яйға һалыу**) лад, удобный момент, удобный случай

яй II *сиф.* (**яй ағым**) 1. медленный, неторопливый, тихий; 2. медленно, неторопливо, тихо

яйзак 1. всадник (*без седла*); 2. наездник (*насекомое*)

яйлау I (**яйла**, **яйларға**) 1. налагивать, приспособливать; 2. наложение

яйлау II (**яйла**, **яйларға**) замедлять, замедлить

яйлы 1. удобный; 2. удобно

як як (*животное*)

якорь (**якоры**, **якорзың**, **якорға**) якорь

як сторона, край

яклау (**якла**, **якларға**) 1. защищать, заступаться, вступаться; отстаивать; 2. защита, поддержка, заступничество

яклы (**өс яклы**) сторонний (*трёхсторонний*)

якташ земляк

якты 1. светлый, яркий; 2. светло, ярко

яктылық свет

яктыргансы р. затемно, до рассвета

яктыртыу (яктырт, яктыртырга) 1. освещать, осветить, озарять;
2. освещение

яктырыу (яктыр, яктырырга) 1. светать, рассветать, светлеть;
2. просветление, посветление

якши 1. хороший; 2. хорошо, ладно

якшыртыу (якшырт, якшыртырга) улучшать, улучшить

якын 1. близкий; 2. близко

якынайыу (якынай, якынайырга, якыная) близиться, сблизиться,
приближаться

якын-тире окрестность

ял I отдыих; отпуск

ял II гриба

яла клевета

ялагай I ис. (**ялагай уйнай**) зарница

ялагай II сиф. (**ялагай кеше**) подхалим, листец, подлиза

ялан полье

ялан баш с непокрытой головой, без головного убора

яланғас раздётый; обнажённый; голый

ялау (яла, яларга) лизать, лизнуть; лакать

ялбарыу (ялбар, ялбарырга) 1. молить, умолять, упрашивать;
2. мольба

ялбыр мохнатый, лохматый

ялған- 1. ложный, неправдивый, поддельный, подложный; 2. ложь,
неправда, вымысел, измышление

ялғау I кыл. (**ялға, ялғарға**) прибавлять, присоединять; прививать
(дичок к другому растению)

ялғау II ис. (**килеш ялғауы**) окончание

ялғаш корыто

ялқау 1. ленивый, нерадивый; 2. лентяй, лодырь

ялқырғыс сиф. надоедливый, утомительный, нудный

ялқын пламя

ялқынлы пламенный; страстный

ялқыу (ялқ, ялқырга) утомляться, утомиться; тяготиться

ялланыу (яллан, ялланырга) наниматься, наняться

ялт: ялт итеу сверкать, сверкнуть, блеснуть

ялт-йолт отблеск, блеск

ялтыр 1. блестящий; 2. блеск, лоск, глазурь

ялтыратыу (ялтырат, ялтыратырга) придавать блеск, лощить, по-
лировать, шлифовать

ялтырау (ялтыра, ялтырага) блистать, сверкать, сиять, отли-
вать (о цвете), лосниться

ялыныслы жалобный

ялыныу (ялын, ялынырга) упрашивать, умолять

яман дурной, плохой, скверный; злокачественный

яманьыу 1. грустный, тосклиwy; 2. грустно, тоскливо

ямау (яма, ямарға) 1. пришивать заплату, латать, залатать; чи-
нить, починить; 2. заплатка

ямғыр дождь

ян лук

янау (**яна, янарга**) грозить, угрожать
янғын пожар
яндырыу (**яндыр, яндырырга**) 1. жечь, сжечь; палить, спалить;
2. сжигание
янсык кошелек
янтайыу (**янтай, янтайырга, янтая**) крениться, наклоняться набок
януар зверь
яныу (**ян, янырга**) 1. гореть; сверкать; 2. горение
яңақ чёлость, щека; косяк (*у окон и дверей*)
яңғыз одинокий
яңғырау (**яңғыра, яңғырапга**) 1. звучать, раздаваться, отдаваться
(*о звуке*); 2. звучание
яңрау (**яңрау тартынкы**) звонкий
яңы (**яңырак, яп-яңы**) новый, свежий
яңылык новость, новшество, новизна
яңылыш 1. неправильный, ошибочный, неверный; 2. неправильно,
ошибочно, неверно
яңынан сноуба, съезнова, вновь
яңырак недавно
яңырыу (**яңыр, яңырырга**) обновляться, обновиться
яңыса по-новому
япа-яңғыз совершенно одинокий, оди́н-одинёшенек
япкыс крышка, покрышка; клапан
япрак лист
яр берег
яра рана
ярай ладно, хорошо
яраклы гдный, пригодный, подходящий
яраланыу (**яралан, яраланырга**) быть раненным
яралы раненый
ярап мён. *h.* ладно, хорошо
яратыу (**ярат, яратырга**) любить, полюбить
ярганат летучая мышь
ярзам помощь, поддержка; услуга
ярзамсы 1. помощник; 2. подсобный, вспомогательный
ярлы 1. бедный; скучный; 2. бедняк
ярлы-ябага беднота
ярма крупье
ярсык осколок
ярты половина; пол- (*перед существительными*)
ярхытыу (**ярхыт, ярхытырга**) разъярять, горячить; бередить, раз-
бередить
ярхыу I кыл. (**ярхы, ярхырга**) 1. разъяряться, горячиться; разой-
тись (*в плаче*); 2. возбуждение
ярхыу II сиф. (**ярхыу ат**) горячий, пылкий
ярык 1. щель, трещина, зазор; 2. расколотый, треснутый
ярылыу (**ярыл, ярылырга**) раскалываться, расколоться; трескать-
ся, растрескиваться
ярым пол-, половина, полу-

ярымутрау полуостров
ярымшар полушарие
ярыу (**яр**, **ярырға**) раска́львать, расколо́ть; щёлкать, лущи́ть
 (*семена*); проби́ть (*дорогу*)
ярыш соревнова́ние, состяза́ние; гонки
ярышиу (**ярыш**, **ярыширға**) соревнова́ться, состяза́ться, сопे́рни-
 чать
ястық больша́я пухо́вая подушка
яцы плоский; широ́кий
ят чужо́й, незнакомый; чуждый
ятка наизу́сть
ятлау (**ятла**, **ятларға**) 1. выучи́вать наизу́сть, зубрить; 2. зау́чива-
 ние
ятыу I ис. (**тәрән ятыу**) бóмут
ятыу II кыл. (**ят**, **ятырға**) лежа́ть, ложи́ться, лечь; залега́ть
яу бýтва, бой
яуап отвéт
яуаплы отвéтственный
яулау (**яула**, **яуларға**) завоёвывать, завоева́ть
яулық платóк
яурын плечо
яуыз 1. злой, зловре́дный, лóтый; 2. злодéй, изверг
яуызлық зло, злодéйство, злодея́ние; злость
яуын осадки
яуыу (**яу**, **яуырға**) идти, падать (*о дожде и снеге*)
яфа мóка, страда́ние
яфалау (**яфала**, **яфаларға**) мучи́ть, замучи́вать
яна́лма иску́ственны́й; лóжный, притворный
яһay I (**яһа**, **яһарға**) де́лать, сде́лать, создава́ть;
яһay II (**яһа**, **яһарға**) 1. заряжáть, заряди́ть; 2. заряжéние

ҚУШЫМТАЛАР

1-се құшымта

ИР-АТ ИСЕМДӘРЕ

Абдрахман	Абдрахмáн	Фэли	Гали
Абдулла	Абдуллá	Фэлим	Галим
Азamat	Азамáт	Фени	Ганý
Азат	Азáт	Фәфүр	Гафýр
Айбулат	Айбулáт	Фәфэр	Гафáр
Айзар	Айдár	Дамир	Дамíр
Айнур	Айнúр	Дауыт	Даут
Айрат	Айрát	Дим	Дим
Айсыуақ	Айсуák	Закир	Закýр
Айтуған	Айтұгáн	Зариф	Зарýф
Акбулат	Акбулáт	Занир	Загýр
Акжегет	Акзигýт	Занит	Загйт
Афаал	Афзál	Зиннур	Зиннýр
Байрас	Байрác	Зиннэт	Зиннат
Барый	Барýй	Зөфэр	Зуфáр
Басир	Басýр	Зэбири	Забýр
Баттал	Баттál	Зәки	Закý
Банау	Багáу	Зыя	Зия
Баязит	Баязít	Ибраһим	Ибрагýм
Бикбулат	Бикбулáт	Изрис	Идрис
Биктимер	Биктимéр	Илгиз	Ильгýз
Билал	Билál	Илдар	Ильдáр
Булат	Булáт	Илдус	Ильдýс
Бәшир	Башýр	Илназар	Ильназáр
Вафа	Вафá	Илнур	Ильнýр
Вил	Виль	Илфат	Ильфáт
Вилдан	Вильдáн	Илham	Ильгáм
Вәзиэз	Вагýз	Илшат	Ильшáт
Вәзир	Вазíр	Ильяс	Илья́с
Вәкил	Вакíль	Ирбулат	Ирбулат
Вәли	Вали	Ирек	Ирек
Вәліт	Валýт	Иршат	Иршáт
Вәхит	Вахít	Искәндэр	Искандáр
Гәрәй	Гарéй	Исмәғил	Исмагýл
Ғайса	Гайсá	Ихсан	Ихсáн
Ғамир	Гамир	Иштуған	Иштуғáн
Ғариф	Гарíф	Ишнегет	Ишнегéт
Ғаяз	Гайз	Йосоп	Юсùп
Ғибат	Гибат	Йәмил	Ямиль
Ғилман	Гильмáн	Йәлил	Яйль
Ғиляж	Гиляж	Йәнбулат	Янбулат
Ғимран	Гимрán	Йәнтимер	Янтимéр
Ғиниэт	Гиниýт	Камал	Камáл
Ғосман	Гусмáн	Камил	Камýль
Ғұмэр	Гумér	Кашаф	Кашáф
Ғәббес		Кәбир	Кабýр
Ғәзел	Гадéль	Кәрим	Карýм
Ғәзиз	Газíз	Кадир	Кадýр
Ғәзинур	Газинúр	Касим	Касýм
Ғайнан	Гайнáн	Котош	Кутóуш
Ғайнұлла	Гайнуллá	Латиф	Латýф

Локман	Лукмáн	Сөләймән	Сулеймáн
Лэбид	Лябíб	Суфиян	Суфиýн
Мазшар	Маzгár	Сынбулат	Сынбулát
Малик	Малíк	Сыңғыз	Сингýз
Мансур	Мансúр	Сәғит	Сагít
Марат	Марáт	Сәйет	Сайт
Мизхэт	Мидхáт	Сәlim	Салíм
Мирза	Мирzá	Сәлих	Салíх
Миhrан	Мигráн	Сәлмән	Сальмáн
Морат	Мурáт	Тайфур	Тайфúр
Мостафа	Мустафá	Талип	Талип
Мөбәрәк	Мубарáк	Таһир	Тагíр
Мөнир	Мунíр	Тимербулат	Тимербулát
Мөслим	Муслím	Тәлгәт	Талгáт
Мөхтэр	Мұхтár	Урал	Урál
Муса	Мұсá	Үсман	Усмáн
Мәхмұт	Махмút	Фазыл	Фазыл
Мәлих	Малíх	Файык	Файк
Надир (Нәдир)	Надíр	Фуат	Фуáт
Назар	Назáр	Фәйez	Файз
Наил	Найль	Фәnil	Фаниль
Насир	Насíр	Фәnis	Фанис
Низам	Низáм	Фәрит	Фарít
Нияз	Нияз	Фәрүэз	Фарвáз
Ногман	Нугмáн	Фәтих	Фатíх
Нурýэн	Нуръян	Фәүзи	Фаузý
Нәгім	Нагýм	Фәһим	Фагýм
Нәзір	Назíр	Халик	Халíк
Нәсим	Насíм	Ханнан	Ханнáн
Оморзак	Умурзák	Харис	Харýс
Өлфет	Ульфáт	Хәтип	Хатíп
Радик	Радíк	Хәсéйен	Хусайн
Раил	Райль	Хәбíб	Хабíр
Рамазан	Рамазáн	Хәбир	Хабíр
Рауил	Равíль	Хәйернас	Хаирнáс
Раушан	Раушáн	Хәйзэр	Хайдár
Рафик	Рафíк	Хәkim	Хакýм
Риза	Ризá	Хәлил	Халíл
Ризуан	Ризвáн	Хәлим	Халýм
Рифат	Рифáт	Хәләф	Халáф
Рифкәт	Рифкáт	Хәмит	Хамít
Ришат	Ришáт	Хәниф	Ханиф
Рестэм	Рустéм	Хәсéн	Хасáн
Руслан	Руслáн	Һизиэт	Хидийт
Рәжәп	Ражáп	Һәүбән	Хаубáн
Рәйес	Райс	Шакир	Шакíр
Рәмил	Рамíль	Шамил	Шамíль
Ресул	Расуль	Шафик	Шафик
Рәүеф	Раýф	Шонқар	Шункár
Рәфис	Рафíс	Шәкүр	Шакúр
Рәхим	Рахýм	Шәриф	Шарíф
Рәшит	Рашít	Шәүкәт	Шаукáт
Сабир	Сабíр	Шәһит	Шагít
Сабит	Сабít	Әғзэм	Ағzám
Садик	Садíк	Әкрәм	Акрáм
Салаут	Салавáт	Әксéн	Аксáн
Самат	Самáт	Әлтәф	Алтáф
Сафа	Сафá	Әлфир	Альфíр
Сафуан	Сафуáн	Әмин	Амýн
Ситдик	Ситдíк	Әмир	Амир
Солтан	Султáн	Әнүәр	Анвáр

Эскэг	Асгáт	Эхэт	Ахáт
Эфтэх	Афтáх	Юлай	Юлái
Эхиэр	Ахийр	Юлдаш	Юлдаш
Эхмэт	Ахмáт	Юныс	Юнúс
Эхнэф	Ахнáф	Якуп	Якúп
Эхсэн	Ахсáн	Яхья (Яхия)	Яхья
Эхтэм	Ахтáм		

2-с е т к у ш ы м т а

ЖАТЫН-ЖЫЗ ИСЕМДЭР

Айбикэ	Айбикá	Зифа	Зифá
Айылыу	Айсылý	Зөбейзэ	Зубайдá
Айгөл	Айгúль	Зөбөржэт	Зубаржáт
Айнүу	Алсý	Зөлфиé	Зульфиý
Асия	Аснý	Зөлхизэ	Зульхизá
Банат	Банáт	Зөлэйха	Зулехá
Баныу	Банý	Зөндрэ	Зухrá
Бибинур	Бибинýр	Зэбирэ	Забирá
Бэээр	Бадáр	Зэйнеп	Зайнáп
Венера	Венéра	Зэйтүнэ	Зайтуна
Вэлимэ	Валимá	Зэкиэ	Закий
Вэсилэ	Василиá	Зэүргэ	Заурá
Фёбайзэ	Губайдá	Илгизэ	Ильгизá
Гёльбикэ	Гульбикá	Илнэйч	Ильсюяр
Гёлзада	Гульзадá	Иынаниэ	Зигания
Гёлзифа	Гульзифá	Иэмилэ	Ямиля
Гёлназ	Гульнáз	Иэнбикэ	Янбикá
Гёлнур	Гульнýр	Камилэ	Камиля
Гёлсимэ	Гульсимá	Көнһылыу	Кюнсилý
Гёлсинэ	Гульсинá	Кэримэ	Каримá
Гёлсөм	Гульсум	Карлуғас	Карлуғás
Гёлсээсек	Гульсасяк	Кээриэ	Кадрий
Гёлфиэ	Гульфиý	Латифа	Латифá
Гёлфруз	Гульфруз	Лэйлэ	Ляйлý
Гёлшат	Гульшáт	Лэйсэн	Ляйсан
Гүээл	Гузéль	Лалэ	Ляля
Гэүгээр	Гаухár	Маһинур	Магинýр
Фээзилэ	Гадиляй	Милэүшэ	Миляушá
Фээзизэ	Газизá	Минзэлэ	Минзалý
Фэйшэ	Гайшá	Минзилэ	Минзилý
Фэлимэ	Галимá	Минзифа	Минзифá
Фэмилэ	Гамилай	Минцегөл	Минлигуль
Фэйниэ	Гайний	Миннур	Миннýр
Фэтиэ	Гатиý	Мэзинэ	Мадинá
Дания	Даниý	Мэйсэрэ	Майсарá
Дилара	Диларá	Мэликэ	Малика
Дилбэр	Дильбáр	Мэрзия	Марзий
Дилэ	Дилáй	Мэрйэм	Марьям
Динэ	Дýна	Мэүрэ	Маурá
Зарифа	Зарифá	Мөнөүэрэ	Мунаварá
Занизэ	Загидá	Наилэ	Наилý
Земфира	Земфýра	Ниса	Нисá
Зилэ	Зýля	Нургөл	Нургуль
Зинира	Зинирá	Нурия	Нурий

Нэгимэ	Нагимá	Тэгзимэ	Тагзимá
Найлэ	Наил্য	Тэнзилэ	Танзилá
Нэркэс	Нэркэс	Фатима	Фатимá
Насимэ	Насимá	Фирзéчес	Фирдаус
Нэфисэ	Нафисá	Фирузэ	Фирузá
Оркоя	Уркуй	Флурэ	Флóра
Өммөгөлсөм	Үмугульсүм	Фэйрүзэ	Файрузá
Рабига	Рабигá	Фэнэ	Фаний
Райхан	Райхáн	Фэрзэнэ	Фарзанá
Рауза	Раузá	Фэүзиé	Фаузий
Раушания	Раушаний	Фэхимэ	Фагимá
Райлэ	Раил্য	Хаят	Хаят
Рэйсэ	Райсá	Хэзисэ	Хадисá
Рэйфэ	Райфá	Хэлиżэ	Халидá
Рэмзиэ	Рамзий	Хэмизэ	Хамидá
Рэшиżэ	Рашидá	Хэнэ	Хáна
Сания	Сания	Иандугас	Сандугáс
Сафия	Сафия	Иылыу	Сылú
Сибэр	Сибáр	Шэмсиé	Шамсий
Сөмбөл	Сумбúль	Шэрифа	Шарифá
Сулпан	Сулпáн	Шэүрэ	Шаурá
Сэкинэ	Сакинá	Шэниżэ	Шагидá
Сэмэриэ	Самарий	Эклимэ	Аклимá
Сэлимэ	Салимá	Элфинур	Альфинур
Сэрби	Сарбí	Элфиé	Альфий
Сэхиэ	Сахий	Эминэ	Аминá
Сэүиэ	Савий	Энисэ	Анисá
Тансулпан	Тансулпáн	Эсмэ	Асмá
Таһира	Тагирá	Ямал	Ямál

З-СӨ КУШЫМТА

ФАМИЛИЯЛАР ИСЕМЛЕГЕ

Айытков	Айткúлов	Фэббэсов	Габбáсов
Алтынгужин	Алтынгýжин	Ғазизов	Газизов
Арыçланов	Арслáнов	Ғайнетдинов	Гайнэтдýнов
Байбулатов	Байбулатов	Ғайфуллин	Гайфýллин
Байнегетов	Байзигítов	Ғелиүллин	Галиүллин
Басиров	Басíров	Ғаликбáров	Галиакбóров
Батыргэрэев	Батыргарéев	Ғалинхэмэтов	Галиахмétов
Баһаутдинов	Багаутдýнов	Ғэллэмов	Галлýмов
Бикбаев	Бикбáев	Ғэллэүтдинов	Галаутдýнов
Бикколов	Биккúлов	Дауытов	Даýтов
Бикмэтов	Бикмéтов	Дэминев	Дамýнов
Бээрэгтдинов	Бадретдýнов	Дээлэтбаев	Давлетбáев
Ваһапов	Вагáпов	Дэүлэтколов	Давлеткóлов
Вэлиев	Валиéв	Дэүлэтов	Давлétов
Вэлиуллин	Валиýллин	Дэүлэтишн	Давлéтишн
Вэлихэмэтов	Валиахмéтов	Заһиңзуллин	Загидýллин
Вэхигов	Вахýтов	Зиннатуллин	Зиннатýллин
Гэрэев	Гарéев	Зэкиев	Закиев
Гайсин	Гáйсин	Ибраһимов	Ибрагíмов
Гарипов	Гарíпов	Ильясов	Илья́сов
Гафаров	Гафáров	Имамбаев	Имамбáев
Гиззэтуллин	Гиззатдýллин	Иманголов	Имангúлов
Гильманов	Гильмáнов	Исмэгилев	Исмагíлов
Гильметдинов	Гильметдýнов	Ишбулатов	Ишбулáтов
Гөбөйзуллин	Губайдуллин	Ишмөхэмэтов	Ишмухамéтов
Гүмэров	Гумéров	Ишкыуатов	Ишкуватóв

Йомаголов	Юмагулов	Салихов	Салыхов
Йосопов	Юсупов	Сәләхов	Самигуллин
Йәмилев	Ямилев	Сәмигуллин	
Йәнбулатов	Янбулатов	Сәхибгәрәев	Сахибгәрәев
Йәнбеков	Янбеков	Тәгиров	Тагиров
Йәнозаков	Янузаков	Төхвәтуллин	Тухватуллин
Йәрмәхәмәтов	Ярмухаметов	Уйылданов	Уильданов (Вильданов)
Кейекбаев	Киекбаев	Ураζбаев	Уразбайев
Килдейэрөв	Кильдийров	Усманов	Усманов
Киниэбулатов	Кинъябулатов	Фазлиәхмәтев	Фазлиахмәтев
Киниэбаев	Кинъябаев	Фәйзуллин	Файзуллин
Кәбирев	Кабирев	Фәткүллин	Фаткүллин
Корбанголов	Курбанголов	Хисаметдинов	Хисаметдинов
Корманаев	Курманаев	Хисметуллин	Хисматуллин
Котлобулатов	Кутлубулатов	Хозайбирзин	Худайбердин
Кунакбаев	Кунакбаев	Хөснәтдинов	Хуснүтдинов
Латипов	Латипов	Хөснүллин	Хуснүллин
Локманов	Лукманов	Хөсәйенов	Хусайнов
Лотфуллин	Лутфуллин	Хужәхмәтев	Хужахмәтев
Мостафин	Мустафин	Хәбибуллин	Хабибуллин
Моталов	Муталов	Хәйбуллин	Хайбуллин
Мортазин	Муртазин	Хәйретдинов	Хайретдинов
Мәбәраков	Мубаряков	Хәйруллин	Хайрүллин
Мәзәрисов	Мударисов	Хәкимов	Хакимов
Мәхәмәзиев	Мухамадиев	Хәлилов	Халилов
Мәхәмәтгәлин	Мухаметгалин	Хәмизуллин	Хамидуллин
Мәхәмәттәинов	Мухаметтайнов	Хәмитов	Хамитов
Мәхәррәмов	Мухаррэмов	Хәмәзиев	Хамадиев
Муллабаев	Муллабаев	Хәмәтов	Хаматов
Муллагилдин	Муллагильдин	Хәсәнов	Хасанов
Муллаголов	Муллаголов	Шайморатов	Шаймуратов
Мәжитов	Мажитов	Шәниев	Шагиев
Мәүлийэрөв	Мавлийров	Шәйбеков	Шайбаков
Ниғмәтуллин	Нигматуллин	Шәйзуллин	Шайдуллин
Низаметдинов	Низаметдинов	Шәйхетдинов	Шайхетдинов
Ногоманов	Нугуманов	Шәңгәрәев	Шангәрәев
Нургәлиев	Нургалиев	Шәрипов	Шарипов
Нурмөхәмәтов	Нурмухаметов	Шәрәфетдинов	Шарафетдинов
Нәбиев	Набиев	Шәүәлиев	Шавалиев
Нәзиров	Назиров	Әбделмәнов	Абдульманов
Рауилов	Равилов	Әбрәхимов	Абдрахимов
Рафиков	Рафиқов	Әбрәшитов	Абдрашитов
Рысколов	Рысколов	Әбсәләмов	Абсәләмов
Рәҗепов	Ражапов	Әғзәмов	Агзамов
Рәхимов	Рахимов	Әзһәмов	Адигамов
Рәхмәтуллин	Рахматуллин	Әлибаев	Алибайев
Садиков	Садиков	Әминев	Аминев
Сидтыков	Сидтиков	Әхмәттәинов	Ахметтәинов
Солтанов	Султанов	Әхмәров	Ахмәров
Сәйәргөлов	Сюяргулов	Әхтәмов	Ахтамов
Сүфиянов	Сүфиянов	Юламанов	Юламанов
Сәйетбатталов	Сайтбатталов	Юлдашбаев	Юлдашбаев
Сәйетгәрәев	Сайтгареев	Юлмөхәмәтов	Юлмухаметов
Сәйетгәлин	Сайтгалин	Юнысов	Юнусов
Сәйеткөлов	Сайткулов	Якупов	Якупов
Сәйфетдинов	Сайфетдинов	Яйықбаев	Яикбаев
Сәйфуллин	Сайфуллин	Якшыдәүләтев	Якшидавләтев
Сәлимгәрәев	Салимгареев		

БАШҚОРТОСТАНДЫҢ ГЕОГРАФИК АТАМАЛАРЫ

Ағиҙел (йылға)	Бéлая, Агидéль
Аккүл (кул)	Аккúль
Асылыгүл (кул)	Асылыкúль
Атаузы (кул)	Атаудý
Ашқазар (йылға)	Ашқадáр
Базы (йылға)	Базы
Баймак (кала)	Баймák
Белорет (кала)	Белорéцк
Благовещенск (кала)	Благовéщенск
Бөрө (кала)	Бирск
Бәләбәй (кала)	Белебéй
Дим (йылға)	Дёма
Дәүләкән (кала)	Давлекáново
Езэм (йылға)	Зилим
Езэм-Каран (ауыл)	Зилим-Карáново
Елмәрзек (таяу)	Зильмердáк
Инйэр (йылға)	Инзéр
Ирәмәл (таяу)	Иремéль
Ирәндек (таяу)	Ирендýк
Ишембай (кала)	Ишембáй
Йәрәктау (таяу)	Юрактáу
Йұрұзән (йылға)	Юрюзáнь
Йылайыр (йылға)	Зилайр
Күмертау (кала)	Күмертáу
Кандрагул (кул, ауыл)	Кандракúль
Карагайлы (кул)	Карагайлы
Каратату (таяу)	Каратáу
Караташ (таяу)	Каратáш
Кариҙел (йылға)	Караидéль, Уфá
Кармасан (йылға)	Кармасáн
Корғазак (шишимә)	Кургазáк
Күштау (таяу)	Күштáу
Қызыл (йылға)	Кизýл
Қырака (таяу)	Кракá
Қыркты (таяу)	Қыркты
Машак (таяу)	Машák
Мәләүез (кала)	Мелеúз
Мәсем (таяу)	Масýм
Нефтекамск (кала)	Нефтекáмск
Нәгөш (йылға)	Нугýш
Озонгүл (кул)	Узункúль
Октябрьский (кала)	Октябрьский
Оло Асыузы (кул)	Большое Учалы
Әргөн (кул)	Ургýн
Әршәк (йылға)	Уршáк
Әфө (кала)	Уфá
Салауат (кала)	Салавáт
Сибай (кала)	Сибáй
Сөн (йылға)	Сиңý
Стәрле (йылға)	Стерлý
Стәрләтамак (кала)	Стерлитамáк
Суртанды (кул)	Суртандý
Сәрмәсән (йылға)	Сармасáн
Талкас (кул)	Талкáс

Таналык (<i>йылға</i>)	Таналық
Танып (<i>йылға</i>)	Танып
Тимерарка (<i>tay</i>)	Тимér-Аркá
Торатай (<i>tay</i>)	Туратáу
Төйәләс (<i>йылға</i>)	Туялýс
Түймазы (<i>кала</i>)	Түймазы
Урал (<i>tay һырты</i>)	Урál
Уралтау (<i>tay һырты</i>)	Уралтáу
Учалы (<i>кала</i>)	Учалý
Накмар (<i>йылға</i>)	Сакмáра
Шүлгәнташ (<i>мәмерійә</i>)	Шульгантáш (<i>пещера</i>)
Ыңк (<i>йылға</i>)	Ик
Ыңлақбаш (<i>ауыл</i>)	Слакбáш
Эйек (<i>йылға</i>)	Большой Ик
Эсем (<i>йылға</i>)	Сим
Әй (<i>йылға</i>)	Ай
Ямантау (<i>tay</i>)	Ямантáу
Яңғантау (<i>tay</i>)	Яңгантáу
Үугүл (<i>кул</i>)	Яугýль

ЙӨКМӘТКЕҢЕ

Инеш һүз	3
Шартлы қыçкартмалар	4
Һүзлекте төзөгәндә файдаланылған әзәбиәт	4
Башкорт алфавиты	5
Башкорт орфографияһы тураһында	6
Башкорт орфографияһының төп қағиҙәләре	6
Өндәрзә хәрефтәр менән билдәләү	6
Калын һәм нәзек һүзынкыларзың язылыши	8
Ялғаузаৰзың язылыши	9
Үзләштерелгән һүззәрәе ялғаузаৰзың язылыши	10
Һүззәрәзен айрым, күшүп һәм һызыкса аша язылыши	10
Күшма һүззәрәзен язылыши	10
һүззәрәзе юлдан юлға күсереп	10
Һүзлектен төзөлөшө	11
Күшымталар	129
Ир-ат исемдәре	129
Катын-кыз исемдәре	131
Фамилиялар исемлеге	132
Башкортостандың географик атамалары	134

Справочное издание

*Абсалимов Зия Зиннатович
Хажин Вакил Исмагилович*

**БАШКИРСКО-РУССКИЙ
ГРАММАТИКО-ОРФОГРАФИЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ**

Редакция мәдире *C. F. Мөхтәруллина*

Мөхәррире *Ф. X. Ихсанова*

Техник мөхәррире *Ф. F. Фәйфуллин*

Корректорҙары *P. Хафизова, Л. Семенова*

ИБ № 4361

Наборға бирелде 01.06.92. Басырға күл қүйалды 28.12.92.. Қағызы форматы 60×90¹/16. Тип. қағызы № 2. Қалқыу ысул менән басылды. Шартлы баҫма таб. 8, 5. Шартлы буюу отт. 8, 69. Учет.-изд. таб. 9, 65. Тиражы 20 000 экз. Заказ № 408. Ҳақы 10 һум.

Башкортостан «Китап» нәшриәте, 450001, Өфө, Левченко урамы, 4а. Башкирское издательство «Китап». 450001, Уфа, ул. Левченко, 4а. Өфө полиграфия комбинаты. 450001, Өфө, Октябрь проспекты, 2.